

[illegible]

B.

ESTATES.

ESTATES.	Date of administration.	Balance on 1st July 1880.				Receipts up to 31st December 1880.				Total.				Payments from 1st July to 31st December 1880.				Balance on 31st December 1880.					
		Government Securities.		Cash.		Government Securities.		Cash.		Government Securities.		Cash.		Government Securities.		Cash.		Government Securities.		Cash.			
																						To Credit.		To Debit.		To Credit.		To Debit.
		S. R. Co. Rs.	Rs. A. P.	Rs. A. P.	Rs. A. P.	S. R. Co. Rs.	Rs. A. P.	S. R. Co. Rs.	Rs. A. P.	S. R. Co. Rs.	Rs. A. P.	S. R. Co. Rs.	Rs. A. P.	S. R. Co. Rs.	Rs. A. P.	S. R. Co. Rs.	Rs. A. P.	S. R. Co. Rs.	Rs. A. P.	S. R. Co. Rs.	Rs. A. P.	S. R. Co. Rs.	
W. Wood, William Clayton—share account of Edward H. Wood, one of the sons of the deceased	10 Nov. 71	0	3800	2*	381 6 9	0 0 0	0	0	...	121 0 0	0	3800	2*	502 6 9	0	0	0	121 0 0	0	3800	2*	381 6 9	0 0 0
Miss Florence Wood, one of the daughters of the deceased	Ditto	0	2700	2*	0 0 0	645 12 2	0	0	...	99 0 0	0	2700	2*	0 0 0	0	0	0	179 5 3	0	2700	2*	0 0 0	726 1 2
Samuel Local, Lieutenant Oswald Hall	20 Dec. 47	0	0	...	26 9 0	0 0 0	0	0	...	0 0 0	0	0	...	26 9 0	0	0	0	0 0 0	0	0	...	26 9 0	0 0 0
Woodcock, Lieut.-Colonel Edward Humphrey	29 April 81	0	0	...	0 0 0	0 0 0	0	500	...	688 4 1	0	500	...	688 4 1	0	0	0	507 2 5	0	500	...	161 1 8	0 0 0
Worters, Miss Eliza Matilda Wright, William,—share account of the children of the deceased	27 April 74	0	0	...	12 0 0	0 0 0	0	0	...	0 0 0	0	0	...	12 0 0	0	0	0	0 0 0	0	0	...	12 0 0	0 0 0
Major Alexander Boydell	18 April 74	0	0	...	54 7 0	0 0 0	0	0	...	54 7 0	0	0	...	54 7 0	0	0	0	0 0 0	0	0	...	54 7 0	0 0 0
Wyatt, Hugh Edward	25 Aug. 69	0	600	...	124 3 3	0 0 0	0	0	...	12 0 0	0	600	...	130 3 9	0	0	0	1 1 9	0	600	...	135 2 0	0 0 0
Wyatt, Alexander,—gift for the children of the deceased	29 Jan. 79	0	6000	...	107 14 0	0 0 0	0	0	...	130 0 0	0	6000	...	227 14 0	0	0	0	2 8 10	0	6000	...	225 5 2	0 0 0
share account of the eight children	12 Jan. 61	0	0	...	11 14 7	0 0 0	0	0	...	0 0 0	0	0	...	11 14 7	0	0	0	0 0 0	0	0	...	11 14 7	0 0 0
Wyll, Christian Frederick Adolphus	11 July 50	0	400	...	37 3 0	0 0 0	0	0	...	8 0 0	0	400	...	45 3 0	0	0	0	0 8 10	0	400	...	44 15 2	0 0 0
Wyndham, Colonel Percy Wynne, L. P.	Ditto	0	0	...	0 0 0	1 4 0	0	0	...	0 0 0	0	0	...	0 0 0	0	0	0	0 0 0	0	0	...	0 0 0	1 4 0
Wynne, Michael H. LePoer,—share account of Miss Anne Elizabeth H. LePoer Wynne, daughter of the deceased	24 Nov. 58	0	100	...	65 14 9	0 0 0	0	0	...	2 0 0	0	100	...	67 14 9	0	0	0	0 0 6	0	100	...	67 14 3	0 0 0
	8 June 60	0	1000	...	0 0 0	363 14 3	0	0	...	29 0 0	0	1000	...	0 0 0	0	0	0	1 0 10	0	1000	...	0 0 0	344 15 1
	28 Aug. 74	0	600	...	206 8 5	0 0 0	0	0	...	12 0 0	0	600	...	218 8 5	0	0	0	0 14 11	0	600	...	317 9 6	0 0 0
	12 May 50	0	0	...	76 0 3	0 0 0	0	0	...	0 0 0	0	0	...	76 0 3	0	0	0	0 0 0	0	0	...	76 0 3	0 0 0
	28 Aug. 74	0	33000	...	205 15 6	0 0 0	0	0	...	560 0 0	0	33000	...	865 15 6	0	0	0	660 0 0	0	33000	...	205 15 6	0 0 0

SCHEDULE C of all sums of Money, Bonds, and other Securities received by the Administrator-General on account of **HINDOO or MAHOMEDAN Estates** remaining under his charge, together with the Payments made thereout, and the Balances, prepared up to the 31st December 1880, under Section 32 of Act II of 1874.

ESTATES.	Date of administration.	Balance on 1st June 1880.				Receipts up to 31st December 1880.				Total.				Payments from 1st July to 31st December 1880.				Balance on 31st December 1880.			
		Government Securities.		Cash.		Government Securities.		Cash.		Government Securities.		Cash.		Government Securities.		Cash.		Government Securities.		Cash.	
		S. R. Co. Rs.	To Credit.	Rs. A. P.	To Debit.	S. R. Co. Rs.	To Credit.	Rs. A. P.	To Debit.	S. R. Co. Rs.	To Credit.	Rs. A. P.	To Debit.	S. R. Co. Rs.	To Credit.	Rs. A. P.	To Debit.	S. R. Co. Rs.	To Credit.	Rs. A. P.	To Debit.
A.																					
Assaram Burmono	20 May 50	0	6100	252 13 3	0 0 0	0	0 0 0	323 3 0	0 0 0	0	6100	586 0 3	0 0 0	0	0 0 0	149 9 9	0 6100	436 6 8	0 0 0	0 0 0	
Aushuff Mistry, Shaik	5 Aug. 55	0	0	5 14 4	0 0 0	0	0 0 0	0 0 0	0 0 0	0	0	5 14 4	0 0 0	0	0 0 0	0 0 0	0	5 14 4	0 0 0	0 0 0	
B.																					
Banoo Sing, Subadar	Taken charge	0	9300	135 11 4	0 0 0	0	0 0 0	254 4 3	3200	9300	389 15 7	0 0 0	0 0 0	0	0 0 0	4 9 0	3200	385 6 7	0 0 0	0 0 0	
Baney Madhub Mitter.	23 Mar. 74	0	0	0	0 0 0	0	0 0 0	0	0 0 0	0	0	0	0 0 0	0	0 0 0	0	0	0	0 0 0	0 0 0	
joint account of two widows		0	700	292 13 4	0 0 0	0	0 0 0	14 0 0	0 0 0	0	700	306 13 4	0 0 0	0	0 0 0	1 2 9	0 700	306 10 7	0 0 0	0 0 0	
Bibee, Bidwell	26 June 60	0	4000	474 15 3	0 0 0	500	0 0 0	80 0 0	0 0 0	4500	554 15 3	0 0 0	0 0 0	0	0 0 0	493 5 2	0 4500	56 10 1	0 0 0	0 0 0	
Hannab	27 May 50	0	0	5 6 0	0 0 0	0	0 0 0	0 0 0	0 0 0	0	0	5 6 0	0 0 0	0	0 0 0	0 0 0	0	5 6 0	0 0 0	0 0 0	
Hosseinee	Taken charge	0	1000	20 15 3	0 0 0	0	0 0 0	20 0 0	0 0 0	1000	40 15 3	0 0 0	0 0 0	0	0 0 0	1 0 10	0 1000	39 14 5	0 0 0	0 0 0	
Kulhy	1 Oct. 59	0	1000	61 12 3	0 0 0	0	0 0 0	20 0 0	0 0 0	1000	101 12 3	0 0 0	0 0 0	0	0 0 0	1 12 0	0 1000	100 0 9	0 0 0	0 0 0	
Madandy Khanum	12 Oct. 59	0	1100	199 10 6	0 0 0	0	0 0 0	23 0 0	0 0 0	1100	231 10 6	0 0 0	0 0 0	0	0 0 0	1 13 7	0 1100	219 12 11	0 0 0	0 0 0	
Mary	9 Aug. 34	0	8400	180 1 9	0 0 0	0	0 0 0	189 0 0	0 0 0	8400	348 1 9	0 0 0	0 0 0	0	0 0 0	168 0 0	0 8400	180 1 9	0 0 0	0 0 0	
Radha	3 July 38	0	0	7 0 7	0 0 0	0	0 0 0	0 0 0	0 0 0	0	7 0 7	0 0 0	0 0 0	0	0 0 0	0 0 0	0	7 0 7	0 0 0	0 0 0	
Sophia	23 Jan. 38	0	0	70 7 5	0 0 0	0	0 0 0	0 0 0	0 0 0	0	70 7 5	0 0 0	0 0 0	0	0 0 0	0 0 0	0	70 7 5	0 0 0	0 0 0	
Pyzun	3 Mar. 46	0	0	0 0 0	0 0 0	0	0 0 0	3014 9 0	0 0 0	2600	3014 9 0	0 0 0	0 0 0	0	0 0 0	3733 9 0	0 2600	0 0 0	719 1 0	0 0 0	
Beharry Dossee	12 June 80	0	0	68 7 4	0 0 0	0	0 0 0	0 0 0	0 0 0	0	68 7 4	0 0 0	0 0 0	0	0 0 0	0 0 0	0	68 7 4	0 0 0	0 0 0	
Butohkristo Doss	Taken charge	0	15600	1294 12 9	0 0 0	2300	0 0 0	1618 2 9	0 0 0	17900	2542 15 6	0 0 0	0 0 0	0	0 0 0	3807 15 6	0 17900	0 0 0	965 0 0	0 0 0	
C.																					
Cassey Nath Mullick	19 Dec. 61	0	63300	0 0 0	1537 2 7	0 0 0	0 0 0	5979 2 9	0 63300	5441 15 8	0 0 0	0 0 0	0 0 0	0	0 0 0	7040 11 11	0 63300	0 0 0	1598 12 3	0 0 0	
D.																					
Thone Monee Bva	4 Mar. 79	0	3400	62 14 5	0 0 0	0 0 0	0 0 0	68 0 0	0 3400	160 14 5	0 0 0	0 0 0	0 0 0	0	0 0 0	1 12 4	0 3400	149 2 1	0 0 0	0 0 0	
Dunbar Sing, Lallah	19 Feb. 68	0	0	14 14 6	0 0 0	0 0 0	0 0 0	0 0 0	0 0 0	0	14 14 6	0 0 0	0 0 0	0	0 0 0	0 0 0	0	14 14 6	0 0 0	0 0 0	
	15 April 45	0	0																		

C.

ESTATES.	Date of administration.	Balance on 1st June 1880.				Receipts up to 31st December 1880.				Total.				Payments from 1st July to 31st December 1880.				Balance on 31st December 1880.			
		Government Securities.		Cash.		Government Securities.		Cash.		Government Securities.		Cash.		Government Securities.		Cash.		Government Securities.		Cash.	
		S.R. Co. Rs.	To Credit.	Ra. A. P.	To Debit.	S.R. Co. Rs.	To Credit.	Ra. A. P.	To Debit.	S.R. Co. Rs.	To Credit.	Ra. A. P.	To Debit.	S.R. Co. Rs.	To Credit.	Ra. A. P.	To Debit.	S.R. Co. Rs.	To Credit.	Ra. A. P.	To Debit.
M.																					
Muckun Doss	8 April 45	0	500	...	419 12 6	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
N.																					
Nowab Zaker Jung Baha- door	During minority of the son. 16 May 37	0	0	...	96 14 9	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
Nobis Chunder Paul	1 July 62	0	6100	...	23 15 0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
Nobokisore Dhar	13 Dec. 67	0	2300	...	397 11 9	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
Nuring Bhukut	13 July 73	0	0	...	10 0 0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
O.																					
Obhay Churn Sen	6 Nov. 72	0	0	...	88 5 0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
—, life interest account of Sreenutty Kaminymoney Dossie, one of the daughters of the deceased	Ditto	0	700	...	16 4 6	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
R.																					
Radhamadhub Banerjee, account of rents of Baraset property	3 July 60	0	0	...	560 9 0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
—, account of rents of land at Garden Reach left for the purpose of making road	Ditto	0	0	...	50 13 1	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0

SCHEDULE D of Balances in the hands of the Administrator-General on the 31st December 1880, set apart to meet the admitted claims of Creditors against the Estates therein mentioned.

ESTATES.		Balance on the 31st December 1880.	ESTATES.		Balance on the 31st December 1880.	ESTATES.		Balance on the 31st December 1880.
A.	B.	Rs. A. P.	A.	B.	Rs. A. P.	A.	B.	Rs. A. P.
Abbey, Bazar-Sergeant H.	Bacon, Overseer Sergeant T.	73 4 10	Bacon, Lieutenant F. J. S.	Bentley, Mrs. F.	19 9 8	Bentley, Mrs. F.	Bentley, Mrs. F.	55 0 0
Abbott, W. H.	Bailey, J.	99 10 2	Bailey, J.	Bentley, Mrs. F.	10 8 0	Bentley, Mrs. F.	Bentley, Mrs. F.	103 6 6
Abercrombie, Capt. John	Baillie, Captain G.	217 7 4	Baillie, Captain G.	Bentley, Mrs. F.	77 1 0	Bentley, Mrs. F.	Bentley, Mrs. F.	140 7 3
Aikman, Lieutenant C. E.	Baird, Ensign G. W.	106 1 2	Baird, Ensign G. W.	Bentley, Mrs. F.	73 12 0	Bentley, Mrs. F.	Bentley, Mrs. F.	0 13 11
Aikman, Lieutenant H.	Baker, Brevet-Captain F.	79 1 2	Baker, Brevet-Captain F.	Bentley, Mrs. F.	43 6 9	Bentley, Mrs. F.	Bentley, Mrs. F.	4 3 6
Alcock, Captain R. P.	Balderston, Major G. V.	903 5 8	Balderston, Major G. V.	Bentley, Mrs. F.	27 10 3	Bentley, Mrs. F.	Bentley, Mrs. F.	9 3 0
Alexander, Lieutenant D. C.	Baldry, Private J.	1,026 0 4	Baldry, Private J.	Bentley, Mrs. F.	49 1 6	Bentley, Mrs. F.	Bentley, Mrs. F.	65 3 0
Alexander, Lieutenant D. C.	Balk, Captain R.	51 2 6	Balk, Captain R.	Bentley, Mrs. F.	35 8 0	Bentley, Mrs. F.	Bentley, Mrs. F.	189 0 0
Ensign G. W.	Ballard, W. J.	39 5 6	Ballard, W. J.	Bentley, Mrs. F.	8 13 3	Bentley, Mrs. F.	Bentley, Mrs. F.	19 8 10
Ensign W. F.	Banks, Major J. S.	64 7 0	Banks, Major J. S.	Bentley, Mrs. F.	9 9 10	Bentley, Mrs. F.	Bentley, Mrs. F.	8 4 11
Lieutenant George	Barber, Dr. J.	726 13 5	Barber, Dr. J.	Bentley, Mrs. F.	53 0 0	Bentley, Mrs. F.	Bentley, Mrs. F.	223 9 0
Allen, R. T.	Barlow, Captain G. R. P.	96 5 2	Barlow, Captain G. R. P.	Bentley, Mrs. F.	131 15 3	Bentley, Mrs. F.	Bentley, Mrs. F.	41 7 9
R. W.	Barnard, A. O.	5 2 6	Barnard, A. O.	Bentley, Mrs. F.	13 1 6	Bentley, Mrs. F.	Bentley, Mrs. F.	6 0 0
Amies, Riding-Master W. E. H.	Barnes, C. H.	13 2 0	Barnes, C. H.	Bentley, Mrs. F.	135 9 3	Bentley, Mrs. F.	Bentley, Mrs. F.	3 0 0
Anderson, Major J.	Barry, Captain H.	282 7 9	Barry, Captain H.	Bentley, Mrs. F.	2 15 3	Bentley, Mrs. F.	Bentley, Mrs. F.	32 3 6
Anderson, Lieutenant J. W. S.	Bartlett, Assistant Apothecary J. J.	26 10 0	Bartlett, Assistant Apothecary J. J.	Bentley, Mrs. F.	97 2 11	Bentley, Mrs. F.	Bentley, Mrs. F.	214 12 0
Lieutenant B. W.	Barwell, Lieutenant E. W.	16 15 0	Barwell, Lieutenant E. W.	Bentley, Mrs. F.	161 13 6	Bentley, Mrs. F.	Bentley, Mrs. F.	125 4 0
Sergeant Joseph	Bathurst, John	40 2 9	Bathurst, John	Bentley, Mrs. F.	2 9 5	Bentley, Mrs. F.	Bentley, Mrs. F.	63 1 0
Lieutenant E. A.	Battye, Lieutenant Q.	92 10 7	Battye, Lieutenant Q.	Bentley, Mrs. F.	387 11 6	Bentley, Mrs. F.	Bentley, Mrs. F.	189 11 6
J.	Baydon, Major H. E. M.	35 3 4	Baydon, Major H. E. M.	Bentley, Mrs. F.	15 7 0	Bentley, Mrs. F.	Bentley, Mrs. F.	32 0 0
Anderson, Lieutenant H. G.	Baylis, Captain H. J.	30 6 0	Baylis, Captain H. J.	Bentley, Mrs. F.	88 5 0	Bentley, Mrs. F.	Bentley, Mrs. F.	131 8 7
Andlan, Captain the Baron P. V.	Beake, E. L.	32 0 0	Beake, E. L.	Bentley, Mrs. F.	23 0 0	Bentley, Mrs. F.	Bentley, Mrs. F.	10 0 0
Andrew, D.	Bean, Captain C. J.	682 8 0	Bean, Captain C. J.	Bentley, Mrs. F.	168 13 10	Bentley, Mrs. F.	Bentley, Mrs. F.	19 0 8
Andrews, T.	Beatson, Captain W. S.	1,026 11 3	Beatson, Captain W. S.	Bentley, Mrs. F.	75 7 10	Bentley, Mrs. F.	Bentley, Mrs. F.	16 8 0
Anthony, D.	Becher, Lieutenant B. A.	295 13 0	Becher, Lieutenant B. A.	Bentley, Mrs. F.	379 4 3	Bentley, Mrs. F.	Bentley, Mrs. F.	60 0 11
Apperly, Captain H., of Horse Artillery	Bell, M.	18 7 4	Bell, M.	Bentley, Mrs. F.	23 0 0	Bentley, Mrs. F.	Bentley, Mrs. F.	36 4 0
Archer, H.	Bent, Lieutenant C.	92 14 10	Bent, Lieutenant C.	Bentley, Mrs. F.	964 14 0	Bentley, Mrs. F.	Bentley, Mrs. F.	24 12 0
Armstrong, Captain F.	Bennett, Captain J. S.	63 8 0	Bennett, Captain J. S.	Bentley, Mrs. F.	92 10 2	Bentley, Mrs. F.	Bentley, Mrs. F.	44 13 11
Armstrong, Sub-Conductor J. W.	Berber, Hosenice	26 8 0	Berber, Hosenice	Bentley, Mrs. F.	1 6 0	Bentley, Mrs. F.	Bentley, Mrs. F.	374 8 8
Ashe, Lieutenant St. George	Sarah Russell	172 0 10	Sarah Russell	Bentley, Mrs. F.	4 12 0	Bentley, Mrs. F.	Bentley, Mrs. F.	67 15 9
Atkinson, C. W.	Becher, Lieutenant B. A.	296 8 3	Becher, Lieutenant B. A.	Bentley, Mrs. F.	5 7 0	Bentley, Mrs. F.	Bentley, Mrs. F.	7 0 0
G. H.	Bell, M.	4 0 0	Bell, M.	Bentley, Mrs. F.	16 6 8	Bentley, Mrs. F.	Bentley, Mrs. F.	0 10 8
Augustin, C. F.	Bent, Lieutenant C.	8 14 0	Bent, Lieutenant C.	Bentley, Mrs. F.	32 8 0	Bentley, Mrs. F.	Bentley, Mrs. F.	13 2 0
Auld, James	Bent, Lieutenant Colonel H.	26 13 1	Bent, Lieutenant Colonel H.	Bentley, Mrs. F.	59 10 0	Bentley, Mrs. F.	Bentley, Mrs. F.	40 16 0
Austen, Captain G. P.	Bennett, Captain J. S.	56 8 7	Bennett, Captain J. S.	Bentley, Mrs. F.	77 15 3	Bentley, Mrs. F.	Bentley, Mrs. F.	45 15 6
B.				Bentley, Mrs. F.	78 1 11	Bentley, Mrs. F.	Bentley, Mrs. F.	2 13 0
Baber, H.		43 16 6		Bentley, Mrs. F.	1,117 3 7	Bentley, Mrs. F.	Bentley, Mrs. F.	60 3 9
Babington, J. H.		29 8 0		Bentley, Mrs. F.	16 0 0	Bentley, Mrs. F.	Bentley, Mrs. F.	555 8 0

60	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38	39	40	41	42	43	44	45	46	47	48	49	50	51	52	53	54	55	56	57	58	59	60	61	62	63	64	65	66	67	68	69	70	71	72	73	74	75	76	77	78	79	80	81	82	83	84	85	86	87	88	89	90	91	92	93	94	95	96	97	98	99	100	101	102	103	104	105	106	107	108	109	110	111	112	113	114	115	116	117	118	119	120	121	122	123	124	125	126	127	128	129	130	131	132	133	134	135	136	137	138	139	140	141	142	143	144	145	146	147	148	149	150	151	152	153	154	155	156	157	158	159	160	161	162	163	164	165	166	167	168	169	170	171	172	173	174	175	176	177	178	179	180	181	182	183	184	185	186	187	188	189	190	191	192	193	194	195	196	197	198	199	200	201	202	203	204	205	206	207	208	209	210	211	212	213	214	215	216	217	218	219	220	221	222	223	224	225	226	227	228	229	230	231	232	233	234	235	236	237	238	239	240	241	242	243	244	245	246	247	248	249	250	251	252	253	254	255	256	257	258	259	260	261	262	263	264	265	266	267	268	269	270	271	272	273	274	275	276	277	278	279	280	281	282	283	284	285	286	287	288	289	290	291	292	293	294	295	296	297	298	299	300	301	302	303	304	305	306	307	308	309	310	311	312	313	314	315	316	317	318	319	320	321	322	323	324	325	326	327	328	329	330	331	332	333	334	335	336	337	338	339	340	341	342	343	344	345	346	347	348	349	350	351	352	353	354	355	356	357	358	359	360	361	362	363	364	365	366	367	368	369	370	371	372	373	374	375	376	377	378	379	380	381	382	383	384	385	386	387	388	389	390	391	392	393	394	395	396	397	398	399	400	401	402	403	404	405	406	407	408	409	410	411	412	413	414	415	416	417	418	419	420	421	422	423	424	425	426	427	428	429	430	431	432	433	434	435	436	437	438	439	440	441	442	443	444	445	446	447	448	449	450	451	452	453	454	455	456	457	458	459	460	461	462	463	464	465	466	467	468	469	470	471	472	473	474	475	476	477	478	479	480	481	482	483	484	485	486	487	488	489	490	491	492	493	494	495	496	497	498	499	500	501	502	503	504	505	506	507	508	509	510	511	512	513	514	515	516	517	518	519	520	521	522	523	524	525	526	527	528	529	530	531	532	533	534	535	536	537	538	539	540	541	542	543	544	545	546	547	548	549	550	551	552	553	554	555	556	557	558	559	560	561	562	563	564	565	566	567	568	569	570	571	572	573	574	575	576	577	578	579	580	581	582	583	584	585	586	587	588	589	590	591	592	593	594	595	596	597	598	599	600	601	602	603	604	605	606	607	608	609	610	611	612	613	614	615	616	617	618	619	620	621	622	623	624	625	626	627	628	629	630	631	632	633	634	635	636	637	638	639	640	641	642	643	644	645	646	647	648	649	650	651	652	653	654	655	656	657	658	659	660	661	662	663	664	665	666	667	668	669	670	671	672	673	674	675	676	677	678	679	680	681	682	683	684	685	686	687	688	689	690	691	692	693	694	695	696	697	698	699	700	701	702	703	704	705	706	707	708	709	710	711	712	713	714	715	716	717	718	719	720	721	722	723	724	725	726	727	728	729	730	731	732	733	734	735	736	737	738	739	740	741	742	743	744	745	746	747	748	749	750	751	752	753	754	755	756	757	758	759	760	761	762	763	764	765	766	767	768	769	770	771	772	773	774	775	776	777	778	779	780	781	782	783	784	785	786	787	788	789	790	791	792	793	794	795	796	797	798	799	800	801	802	803	804	805	806	807	808	809	810	811	812	813	814	815	816	817	818	819	820	821	822	823	824	825	826	827	828	829	830	831	832	833	834	835	836	837	838	839	840	841	842	843	844	845	846	847	848	849	850	851	852	853	854	855	856	857	858	859	860	861	862	863	864	865	866	867	868	869	870	871	872	873	874	875	876	877	878	879	880	881	882	883	884	885	886	887	888	889	890	891	892	893	894	895	896	897	898	899	900	901	902	903	904	905	906	907	908	909	910	911	912	913	914	915	916	917	918	919	920	921	922	923	924	925	926	927	928	929	930	931	932	933	934	935	936	937	938	939	940	941	942	943	944	945	946	947	948	949	950	951	952	953	954	955	956	957	958	959	960	961	962	963	964	965	966	967	968	969	970	971	972	973	974	975	976	977	978	979	980	981	982	983	984	985	986	987	988	989	990	991	992	993	994	995	996	997	998	999	1000	1001	1002	1003	1004	1005	1006	1007	1008	1009	1010	1011	1012	1013	1014	1015	1016	1017	1018	1019	1020	1021	1022	1023	1024	1025	1026	1027	1028	1029	1030	1031	1032	1033	1034	1035	1036	1037	1038	1039	1040	1041	1042	1043	1044	1045	1046	1047	1048	1049	1050	1051	1052	1053	1054	1055	1056	1057	1058	1059	1060	1061	1062	1063	1064	1065	1066	1067	1068	1069	1070	1071	1072	1073	1074	1075	1076	1077	1078	1079	1080	1081	1082	1083	1084	1085	1086	1087	1088	1089	1090	1091	1092	1093	1094	1095	1096	1097	1098	1099	1100	1101	1102	1103	1104	1105	1106	1107	1108	1109	1110	1111	1112	1113	1114	1115	1116	1117	1118	1119	1120	1121	1122	1123	1124	1125	1126	1127	1128	1129	1130	1131	1132	1133	1134	1135	1136	1137	1138	1139	1140	1141	1142	1143	1144	1145	1146	1147	1148	1149	1150	1151	1152	1153	1154	1155	1156	1157	1158	1159	1160	1161	1162	1163	1164	1165	1166	1167	1168	1169	1170	1171	1172	1173	1174	1175	1176	1177	1178	1179	1180	1181	1182	1183	1184	1185	1186	1187	1188	1189	1190	1191	1192	1193	1194	1195	1196	1197	1198	1199	1200	1201	1202	1203	1204	1205	1206	1207	1208	1209	1210	1211	1212	1213	1214	1215	1216	1217	1218	1219	1220	1221	1222	1223	1224	1225	1226	1227	1228	1229	1230	1231	1232	1233	1234	1235	1236	1237	1238	1239	1240	1241	1242	1243	1244	1245	1246	1247	1248	1249	1250	1251	1252	1253	1254	1255	1256	1257	1258	1259	1260	1261	1262	1263	1264	1265	1266	1267	1268	1269	1270	1271	1272	1273	1274	1275	1276	1277	1278	1279	1280	1281	1282	1283	1284	1285	1286	1287	1288	1289	1290	1291	1292	1293	1294	1295	1296	1297	1298	1299	1300	1301	1302	1303	1304	1305	1306	1307	1308	1309	1310	1311	1312	1313	1314	1315	1316	1317	1318	1319	1320	1321	1322	1323	1324	1325	1326	1327	1328	1329	1330	1331	1332	1333	1334	1335	1336	1337	1338	1339	1340	1341	1342	1343	1344	1345	1346	1347	1348	1349	1350	1351	1352	1353	1354	1355	1356	1357	1358	1359	1360	1361	1362	1363	1364	1365	1366	1367	1368	1369	1370	1371	1372	1373	1374	1375	1376	1377	1378	1379	1380	1381	1382	1383	1384	1385	1386	1387	1388	1389	1390	1391	1392	1393	1394	1395	1396	1397	1398	1399	1400	1401	1402	1403	1404	1405	1406	1407	1408	1409	1410	1411	1412	1413	1414	1415	1416	1417	1418	1419	1420	1421	1422	1423	1424	1425	1426	1427	1428	1429	1430	1431	1432	1433	1434	1435	1436	1437	1438	1439	1440	1441	1442	1443	1444	1445	1446	1447	1448	1449	1450	1451	1452	1453	1454	1455	1456	1457	1458	1459	1460	1461	1462	1463	1464	1465	1466	1467	1468	1469	1470	1471	1472	1473	1474	1475	1476	1477	1478	1479	1480	1481	1482	1483	1484	1485	1486	1487	1488	1489	1490	1491	1492	1493	1494	1495	1496	1497	1498</
----	---	---	---	---	---	---	---	---	---	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	--------

ESTATES.		Balance on the 31st December 1880.	ESTATES.		Balance on the 31st December 1880.	ESTATES.		Balance on the 31st December 1880.
C.	O'Donoghue, Lieutenant C. A.	...	D.	Denny, R. H.	...	E.	Elliot, Lieutenant G. D.	...
	O'Donoghue, Assistant Surgeon P. M.	...		Depratz, F.	...		Elliot, Lieutenant E. H. H.	...
	O'Donoghue, Major J.	...		Dick, J.	...		Ellis, J. C.	...
	O'Donoghue, O. W.	...		Dillon, P.	...		Erskine, Lieutenant J. E.	...
	O'Donoghue, Lieutenant F. J.	...		Doeg, H. F.	...		Erskine, J. M.	...
	O'Donoghue, Captain J. D.	...		Don, Captain W. G.	...		Erskine, Lieutenant-Colonel J. W.	...
	O'Donoghue, Captain J. A.	...		Doorga Churn Dhar	...		Evans, Captain H. J.	...
	O'Donoghue, Assistant Surgeon J. A.	...		Doorgaperand Mookerjee	...		Evatt, Lieutenant-Colonel M. F.	...
	O'Donoghue, Surgeon J. A.	...		Dorn, Captain H. A.	...			...
	O'Donoghue, Surgeon J. A.	...		Down, Ensign R. W.	...			...
D.	DeCorta, Captain L. G.	...		Dowson, Captain R. W.	...	F.	Fagan, Captain J.	...
	DeBrandy, Monsieur C.	...		Drews, Assistant Overseer E. V.	...		Fairhurst, Rev. P.	...
	DeCoursey, Mrs. M.	...		Driver, Sergeant G.	...		Faithful, Major-General H.	...
	DeCruz, Dr. F. F.	...		Dublin, C.	...		Farley, G. F.	...
	DeGama, J. X.	...		Duff, W. C.	...		Farquhar, A.	...
	DeMello, Mrs. A. M.	...		Drummond, Captain W. L. P.	...		Farquhar, Lieutenant F. E.	...
	D'Momet, Lieutenant T.	...		Dunbar, Mrs. C. A.	...		Farrell, Assistant Apothecary B.	...
	DeRosario, P.	...		Duncan, Captain J. J. L.	...		Farrington, Captain J. J.	...
	DeSouza, Mrs. E.	...		Dunbar, Mrs. M. A.	...		Fawcett, M.	...
	DeStanton, Major G.	...		Dunbar, P. R.	...		Fell, R.	...
E.	Dalziel, A.	...		Duthoit, Assistant Surgeon T. J.	...		Ferguson, J. T.	...
	Daniel, M. E.	...			...		Ferguson, J. T.	...
	Daniel, Captain J. H.	...			...		Ferguson, J. T.	...
	Danvers, Ensign R. W.	...			...		Ferguson, J. T.	...
	Darby, Assistant Surgeon E.	...			...		Ferguson, J. T.	...
	Darby, Captain H. O.	...			...		Ferguson, J. T.	...
	Darling, Lieutenant P.	...			...		Ferguson, J. T.	...
	Darlington, Ensign J. T.	...			...		Ferguson, J. T.	...
	Darling, T. R.	...			...		Ferguson, J. T.	...
	Davis, Captain C. F.	...			...		Ferguson, J. T.	...
F.	Dawkins, Captain C. D.	...			...		Ferguson, J. T.	...
	Dawson, Veterinary Surgeon C. J.	...			...		Ferguson, J. T.	...
	Day, Ensign H. W.	...			...		Ferguson, J. T.	...
	Deane, W.	...			...		Ferguson, J. T.	...
	DeLamain, Captain J. W.	...			...		Ferguson, J. T.	...
	DeLamain, Mrs. M.	...			...		Ferguson, J. T.	...
	DeLamain, Captain J. W.	...			...		Ferguson, J. T.	...
	DeLamain, Captain J. W.	...			...		Ferguson, J. T.	...
	DeLamain, Captain J. W.	...			...		Ferguson, J. T.	...
	DeLamain, Captain J. W.	...			...		Ferguson, J. T.	...

[illegible]

ESTATES.		Balance on the 31st December 1880.	ESTATES.		Balance on the 31st December 1880.	ESTATES.		Balance on the 31st December 1880.
H. H.	J.	Rs. A. P.	Rs. A. P.	Rs. A. P.	Rs. A. P.	Rs. A. P.	Rs. A. P.	Rs. A. P.
Hoather, Mrs. E.	Johnson, Captain E.	10 0 0	24 4 3	Johnson, Captain E.	65 12 0	Johnson, Captain E.	65 12 0	Johnson, Captain E.
Hoffman, E.	Johnston, G.	35 0 0	499 16 10	Johnston, G.	9 8 0	Johnston, G.	9 8 0	Johnston, G.
Holze, P. L.	Huglestone, J.	3 0 0	11 0 0	Johnston, G.	85 10 8	Johnston, G.	85 10 8	Johnston, G.
Holy, Veterinary Surgeon F. A.	Hull, Major L. N.	107 14 10	44 2 6	Jones, Key-Sergeant J.	45 7 3	Jones, Key-Sergeant J.	45 7 3	Jones, Key-Sergeant J.
Henderson, Lieutenant D. H.	Humphreys, Captain A.	29 12 9	967 4 4	Jones, W. H. W.	6 14 0	Jones, W. H. W.	6 14 0	Jones, W. H. W.
Henehan, Lieutenant-Colonel R. G. H.	Humphreys, Lieutenant M. A.	3 8 0	296 4 4	Jones, W. H. W.	106 18 3	Jones, W. H. W.	106 18 3	Jones, W. H. W.
Henry, Dr. W.	Hungerford, Lieutenant-Colonel T. J. W.	44 0 3	16 6 0	Jones, W. H. W.	6 7 0	Jones, W. H. W.	6 7 0	Jones, W. H. W.
Herry, Sub-Lieutenant A. H. G. J.	Hunt, G.	40 2 5	99 2 11	Jones, W. H. W.	71 8 0	Jones, W. H. W.	71 8 0	Jones, W. H. W.
Hickey, Captain C. E.	Hunter, C. M.	289 16 10	311 7 6	Jones, W. H. W.	837 2 9	Jones, W. H. W.	837 2 9	Jones, W. H. W.
Hickey, Captain W. A. G.	Hunter, C. M.	865 9 6	65 0 9	Jones, W. H. W.	2,311 12 3	Jones, W. H. W.	2,311 12 3	Jones, W. H. W.
Hick, M.	Hunter, C. M.	541 10 0	264 1 10	Jones, W. H. W.	60 1 0	Jones, W. H. W.	60 1 0	Jones, W. H. W.
Hicks, Captain G. W. S.	Hunter, C. M.	259 11 11	152 3 7	Jones, W. H. W.	7 9 0	Jones, W. H. W.	7 9 0	Jones, W. H. W.
Hildebrand, Lieutenant E. H.	Hunter, C. M.	110 13 2	0 12 5	Jones, W. H. W.	7 9 0	Jones, W. H. W.	7 9 0	Jones, W. H. W.
Hill, Lieutenant-Colonel R. B.	Hunter, C. M.	22 7 9	8 15 9	Jones, W. H. W.	7 9 0	Jones, W. H. W.	7 9 0	Jones, W. H. W.
Willard, Lieutenant T. H.	Hunter, C. M.	47 4 3	16 13 0	Jones, W. H. W.	7 9 0	Jones, W. H. W.	7 9 0	Jones, W. H. W.
Hindmarsh, Captain J.	Hunter, C. M.	42 2 9	14 8 0	Jones, W. H. W.	7 9 0	Jones, W. H. W.	7 9 0	Jones, W. H. W.
Hodgson, J.	Hunter, C. M.	11 0 0	14 8 0	Jones, W. H. W.	7 9 0	Jones, W. H. W.	7 9 0	Jones, W. H. W.
Hodgson, J.	Hunter, C. M.	714 6 0	14 8 0	Jones, W. H. W.	7 9 0	Jones, W. H. W.	7 9 0	Jones, W. H. W.
Hokombe, Lieutenant W. A.	Hunter, C. M.	25 5 6	14 8 0	Jones, W. H. W.	7 9 0	Jones, W. H. W.	7 9 0	Jones, W. H. W.
Hollford, Lieutenant H.	Hunter, C. M.	103 7 3	14 8 0	Jones, W. H. W.	7 9 0	Jones, W. H. W.	7 9 0	Jones, W. H. W.
Holl, A.	Hunter, C. M.	11 8 0	14 8 0	Jones, W. H. W.	7 9 0	Jones, W. H. W.	7 9 0	Jones, W. H. W.
Hollings, Captain G. E.	Hunter, C. M.	20 5 0	14 8 0	Jones, W. H. W.	7 9 0	Jones, W. H. W.	7 9 0	Jones, W. H. W.
Holm, H.	Hunter, C. M.	67 10 1	14 8 0	Jones, W. H. W.	7 9 0	Jones, W. H. W.	7 9 0	Jones, W. H. W.
Holmes, Major J. G.	Hunter, C. M.	14 8 0	14 8 0	Jones, W. H. W.	7 9 0	Jones, W. H. W.	7 9 0	Jones, W. H. W.
Holmes, Major J. G.	Hunter, C. M.	41 10 0	14 8 0	Jones, W. H. W.	7 9 0	Jones, W. H. W.	7 9 0	Jones, W. H. W.
Head, Captain F. H.	Hunter, C. M.	6 6 0	14 8 0	Jones, W. H. W.	7 9 0	Jones, W. H. W.	7 9 0	Jones, W. H. W.
Hook, Lieutenant F. A.	Hunter, C. M.	69 0 0	14 8 0	Jones, W. H. W.	7 9 0	Jones, W. H. W.	7 9 0	Jones, W. H. W.
Horn, J.	Hunter, C. M.	640 3 9	14 8 0	Jones, W. H. W.	7 9 0	Jones, W. H. W.	7 9 0	Jones, W. H. W.
Horst, J. V.	Hunter, C. M.	81 2 2	14 8 0	Jones, W. H. W.	7 9 0	Jones, W. H. W.	7 9 0	Jones, W. H. W.
Hotham, Lieutenant G. F.	Hunter, C. M.	124 13 5	14 8 0	Jones, W. H. W.	7 9 0	Jones, W. H. W.	7 9 0	Jones, W. H. W.
Holton, Lieutenant R. M.	Hunter, C. M.	67 11 6	14 8 0	Jones, W. H. W.	7 9 0	Jones, W. H. W.	7 9 0	Jones, W. H. W.
Houston, Lieutenant A. C.	Hunter, C. M.	2 10 6	14 8 0	Jones, W. H. W.	7 9 0	Jones, W. H. W.	7 9 0	Jones, W. H. W.
Houston, Lieutenant A. C.	Hunter, C. M.	23 3 2	14 8 0	Jones, W. H. W.	7 9 0	Jones, W. H. W.	7 9 0	Jones, W. H. W.
Hoven, Lieutenant-Colonel J. St. John	Hunter, C. M.	233 14 4	14 8 0	Jones, W. H. W.	7 9 0	Jones, W. H. W.	7 9 0	Jones, W. H. W.
Howard, Lieutenant-Colonel E. W. S.	Hunter, C. M.	120 2 5	14 8 0	Jones, W. H. W.	7 9 0	Jones, W. H. W.	7 9 0	Jones, W. H. W.
Howe, T. S. C.	Hunter, C. M.	112 1 6	14 8 0	Jones, W. H. W.	7 9 0	Jones, W. H. W.	7 9 0	Jones, W. H. W.
Howell, Captain W. E. H. J.	Hunter, C. M.	112 1 6	14 8 0	Jones, W. H. W.	7 9 0	Jones, W. H. W.	7 9 0	Jones, W. H. W.

[illegible]

D.

ESTATES.	Balance on the 1st December 1880.	ESTATES.	Balance on the 31st December 1880.	ESTATES.	Balance on the 31st December 1880.
M.	Re. A. P.	N.	Re. A. P.	P.	Re. A. P.
Millard, Captain W. S.	214 1 3	Naylor, C. T. M.	19 8 0	Page, Lieutenant E. D.	177 2 0
Millet, Lieutenant C. G.	20 8 0	Nelson, Captain and Local Major G. G.	280 2 4	Palmer, G.	40 2 5
Moline, Staff Surgeon J. P.	31 4 0	Nesbitt, H. K.	3,888 2 3	Palmer, W. S.	53 13 7
Money, Captain J.	81 2 8	Nesbitt, J. T.	118 2 0	Parfitt, P. H.	81 13 9
Moore, H.	22 9 11	Nevin, H.	118 2 0	Park, G. F. W. J.	7 9 5
Montgomery, Lieutenant-Colonel G. J.	105 0 0	Newham, F.	196 4 0	Parfitt, P. H.	102 14 0
Moutier, A.	3 0 0	Nicholas, Lieutenant-Colonel R.	31 4 9	Parfitt, P. H.	64 1 3
Moore, E. P.	16 13 0	Nicholls, G.	32 13 0	Parsons, R. E.	271 13 2
Moorehead, Hospital Apprentice H. J.	7 14 0	Nichols, Private T.	65 9 7	Partridge, Lieutenant J. S.	305 4 6
Morgan, Assistant Surgeon R. B.	2 8 0	Nichols, Captain and Brevet-Major W. H.	1,781 0 10	Patterson, Major F. S.	19 0 0
Morland, Captain G. W.	302 6 0	Nicholson, Lieutenant-Colonel	102 1 3	Paton, Dr. A. A.	6 0 0
Morris, Brevet-Captain A. B.	41 14 6	Norman, Rev. A. D.	60 6 6	Patterson, T. P.	188 0 0
Morris, Lieutenant W. L. G., of 58th N. I.	20 11 5	Norton, Rev. R. A. H.	15 16 8	Paul, Lieutenant W.	6 7 0
Morrison, Ensign C. M. V.	7 11 11	Norton, George	1,429 0 9	Payne, E. W.	278 14 4
Morewood, Rev. J. B.	50 12 0	John	303 3 9	Payter, J. W.	32 0 0
Mosenthal, Lieutenant A.	80 15 9	O.	108 10 7	Pearson, R. O.	16 0 0
Mosley, Brevet-Captain W. B.	24 0 0	O'Brien, J. L.	31 0 0	Peel, Lieutenant J., of 57th N. I.	28 0 0
Mosse, Lieutenant-Colonel P. A.	308 8 0	O'Connell, Major M. J.	65 8 0	Pemberton, Dr. J. M.	78 2 5
Mowatt, Lieutenant-Colonel J. L.	39 4 9	O'Dowda, Lieutenant R. C.	1 4 0	Peannel, S. P.	4 12 9
Munro, D. E.	154 14 0	O'Grady, P.	23 6 0	Peppin, W. B.	11 3 10
Munro, Major R.	12 12 0	O'Grady, W. J.	86 1 6	Perrine, Lieutenant H. G.	58 8 0
Murphy, Ensign J.	102 4 6	O'Neill, E. J.	50 0 6	Perry, Ensign C. H.	79 4 6
Murray, Lieutenant J. M.	30 0 0	O'Neill, Captain W.	10 16 3	Pesket, Surgeon-Major W.	41 1 8
Murray, Lieutenant A. W.	2 1 0	Oliver, A.	38 0 0	Peter, Lieutenant J. J.	14 3 9
Mutt, O. H.	29 4 0	Oman, C. E. E.	173 0 6	Petrie, Lieutenant M.	103 15 1
	22 14 0	Orman, Major C. E.	71 9 4	Petzel, Captain R.	64 5 0
	124 0 10	Orton, Dr. F.	185 15 10	Phillimore, Captain W. P.	103 2 9
	69 8 0	Oswald, Lieutenant A. J. T. E.	147 3 0	Phillips, Ensign E. A. L.	541 15 7
	5 5 0	Oultram, T.	75 3 2	Phillips, Dr. J.	48 7 0
	8 0 13	Ouseley, R. O.	231 4 7	Pickard, Captain J. O.	718 7 0
	503 7 5	Owen, Lieutenant-Colonel J. R.	240 8 7	Pickard, Lieutenant W.	9 8 9
		Ovenger, H. A. A.	13 0 1	Pieron, Captain W. S.	218 0 9
		Ovens, Ensign E. L.	127 3 10	Pillington, Captain J. W.	64 8 0
		Ovenstone, Captain D.	66 14 6	Pitt, Lieutenant R. H.	14 8 0
		Owen, C. B.	684 0 0	Pitt, Lieutenant S.	97 15 6
		Ostlin, E.	26 13 10	Playfair, Lieutenant H. A.	23 8 3
			115 0 0		53 10 0

[illegible]

ESTATES.	Balance on the 31st December 1880.	ESTATES.	Balance on the 31st December 1880.	ESTATES.	Balance on the 31st December 1880.
Smyth, C. C.	Rs. A. P.	Sweetland, W. H. M.	Rs. A. P.	Thomas, Lieutenant-Colonel J. N.	Rs. A. P.
Snell, A. C.	555 10 8	Swetenham, Major G.	5 8 10	—, H. L.	1,139 4 5
Solly, Lieutenant W. H.	8 16 0	Swetenham, J. R.	63 15 8	—, Lieutenant-Colonel E.	17 3 8
Sourville, Captain M. B.	13 3 10	Swinden, W. W.	419 1 6	Thompson, Captain R.	62 4 0
Sparke, Major J. G.	8 14 0	Swiney, Captain H. B.	10 10 6	—, Ensign W.	718 0 0
Sydney, Brevet-Major R.	64 9 6	Swinton, Captain S. C. A.	352 6 6	—, J. H.	275 14 2
Spence, Lieutenant T. J. H.	415 13 11	Sydenham, J.	87 8 0	—, W.	5 12 2
Spelling, Captain T. V. H.	94 12 6	Symons, Assistant Surgeon J. S. O.	654 2 1	—, Surgeon P.	27 9 4
Spilsbury, Dr. G. G.	13 0 0		58 5 1	Thomson, Sir J. K. C. B.	22 11 0
Sprot, Lieutenant G. H.	237 12 2			—, Lieutenant-Colonel G.	14 0 0
Stainforth, Lieutenant R.	52 14 6			—, Captain M. A. F.	181 9 10
Staples, Captain J.	160 4 5			—, Captain J.	230 9 0
Stedman, G. G.	8 10 0			—, G. N. A.	214 11 3
Stephens, J.	80 16 4			Thornhill, Captain A.	286 3 3
Sterling, R. S.	8 4 6			—, J. B.	11 14 2
Sterling, Captain W. C.	172 14 0			Thorp, Lieutenant G. F.	4 0 0
Stevens, T. H.	152 4 8			Tidecombe, Lieutenant T.	176 2 8
Stevenson, Colonel J. F. J.	22 0 0			—, Assistant Surgeon J. F.	26 13 0
Stewart, Captain W. F.	38 1 8			Tierney, Assistant Surgeon J. F.	2 11 0
—, Surgeon-Major H.	133 10 0			Till, G.	2 8 0
—, Surgeon J. L.	29 9 0			Tissendie, J.	1,172 2 6
St. George, R. J.	0 1 0			Tomkyns, Surg-Major A. P.	9 1 0
St. John, Lieutenant Sir E. D.	132 3 6			Tonge, Mrs. M.	138 6 6
St. John, Lieutenant the Hon'ble S. M.	432 4 7			Toulmin, E.	10 0 0
St. Quintin, Lieutenant C. E.	90 5 9			—, Lieutenant T. H.	4 1 0
Stodart, J. G.	4 5 0			Toussaint, P. R.	35 7 6
Stokes, Dr. J. M.	186 9 0			Tracy, C. L.	71 10 6
Stowell, C. S.	51 11 4			Tranter, Sub-Assistant Surgeon G.	672 3 0
Stratfield, Lieutenant H. P.	187 10 5			Travers, Lieutenant R.	18 10 0
Strickland, Lieutenant T. H. F.	20 1 2			Treanion, Lieutenant J. F.	5 5 9
Stroyan, Stuart	116 2 9			Triton, Major W. M.	281 0 6
Stuart, Dr. A. M.	13 8 0			—, Lieutenant H. S.	7 12 9
—, W. S.	6 14 0			Trood, C.	539 9 10
Sullivan, M. M.	171 7 9			Troup, Major W. A.	63 8 0
Sutherland, Captain and Brevet-Major A. G. C.	33 0 0			Trower, Captain C. F.	3,306 14 11
—, H. C.	17 5 11			Tulloch, Captain R. H.	12 0 2
Setton, Lieutenant G. F. D.	1,014 4 6			Turnbull, J. L., dividend account	3,153 13 0
	1,185 14 7			Turner, Mrs. A.	28 0 0
	1 8 0			—, Lieutenant F. M.	260 15 8
				—, Lieutenant and Brevet-Captain G. F. W.	136 7 10

SCHEDULE E of Unclaimed Balances of Estates under Rs. 500 deposited with the Sub-Treasurer, Fort William, under the Financial Secretary's letter of the 8th October 1852, Interest being allowed thereon by Government.

ESTATES.	Date of administration.	Cash.	ESTATES.	Date of administration.	Cash.	ESTATES.	Date of administration.	Cash.
A.		Rs. A. P.	E.		Rs. A. P.	P.		Rs. A. P.
Abraham, Mrs. S.	15 May 47	50 11 2	Ervine, Major-General J.	.....	22 15 10	Perron, General C.	.....	7 12 10
Arrow, Lieutenant C.	12 Oct. 38	1 9 3	F.	.....	.....	Phipps, Lieutenant W. F.	16 June 84	6 6 0
B.			.....	.....	.....	Price, Captain J.	.....	2 13 8
Barlow, A.	.....	14 4 9	.....	2 Dec. 84	20 1 4	Pyne, John	{ Taken charge 123 April 65	162 6 5
Beadon, H.	{ Taken charge in 1849	13 15 3	H.	.....	.....	R.	.....	.....
Bebea Jorance	.....	4 7 2	Higgins, Mrs. Amelia,—legacy to the beggars of	13 Oct. 62	50 0 0	Rees, Lieutenant W. R.	2 April 38	16 6 5
Nancy Munro	.....	2 11 11	Chunar	{ Taken charge	.....	Rogers, Dr. W. H.	20 Sept. 38	1 10 0
Mahorel Nissa	.....	4 0 10	Hogg, Andrew,—share account of James Hogg	13 July 60	138 6 9	Rowarth, Mark	28 Dec. 30	2 2 0
Sydee	.....	5 7 5	Howard, Captain W. H.	.....	3 2 8	Ryder, Major C.	7 July 84	16 3 11
Bordieu, Mrs. H.	24 Nov. 58	7 7 0	I.	.....	.....	S.	.....	.....
Brunan, Major A.	14 July 84	16 2 8	Inhoff, Charles	10 May 28	93 2 10	Sargent, Captain W.	20 Nov. 30	16 1 2
Buckingham, J.	23 Nov. 30	11 11 8	Irwin, J. A.	29 June 30	44 3 7	Betons, A.—on account mural tablet	.....	1 13 4
C.			K.	.....	.....	Stewart, Colonel R.	21 Dec. 30	27 9 1
Calcraft, Major-General H. P.	.....	7	Karr, W. D.	.....	5 9 4	T.	.....	.....
Canar, W.	20 Oct. 34	1 6 7	L.	.....	.....	Thomas, Major-General L.	.....	75 10 1
Capea, William Edwin	6 May 64	1 11 0	Lindsay, G.	{ Taken charge	.....	Townshend, W.	23 Dec. 63	367 9 9
Charleton, Dr. C.	.....	94 0 7	Long, Lieutenant R.	2 Oct. 50	16 1 9	W.	.....	.....
Cherkeon, L. H.	.....	4 15 1	M.	12 Oct. 38	8 5 9	Ward, Lieutenant E. R.	.....	75 9 3
Colquhoun, A.	25 Aug. 34	14 0 8	Mabert, W. T.	.....	26 8 3	Warde, Lieutenant-Colonel Arthur	27 Aug. 89	17 4 5
Cormac, W.	19 May 87	16 4 0	McKenly, Captain C. B.	21 Nov. 42	2 1 6	Wellesley, Gerald	7 Nov. 34	47 12 1
D.			Mahon, Mrs. Mary Ann	16 May 37	7 3 9	White, Henry	{ Taken charge 22 April 65	37 11 0
DeCosta, J. S.	7 May 41	18 15 11	Melville, J.	.....	2 1 3	Wingrave, Lieutenant J. H.	18 Dec. 36	17 0 8
Day, John Emmet	{ Taken charge 10 Mar. 65	8 11 10	Miller, Mrs. A.	.....	2 13 1	Wood, Lieutenant-Colonel S.	16 Nov. 30	9 8 5
D'Esclauto, Anna Maria	8 Aug. 37	8 4 3	Monro, W. R.	27 Mar. 37	51 14 2			
Duffy, Captain T.	16 Mar. 20	5 15 11						
Durie, Lieutenant A. L.	.....	.....				

Calcutta, the 31st December 1880.

(1579-1)

23

F. CLARKE, Off. Administrator-General.



APPENDIX TO
The Calcutta Gazette.

WEDNESDAY, DECEMBER 21, 1881.

THIRD QUARTER.

BENGAL LIBRARY CATALOGUE OF BOOKS

FOR THE

Third Quarter ending 30th September 1881.

CATALOGUE OF BOOKS for the Third

Number.	Title (to be translated into English when the title-page is not in that language).	Language in which the book is written.	Name of author, translator, or editor of the book, or any part of it.	Subject.	Place of printing and place of publication.	Name or firm of printer, and name or firm of publisher.
ASSAMESE BOOK—						
4	Srimadbhagbat: Dasam Skandha. The Tenth Book of Srimadbhagbat.	Assamese.	Shankar Deb.	Religion, H.	Printed and published at the Bengal Press, Calcutta.	Printed by Hari Charan Acharya, and published by Haribilás Gupta.
ASSAMESE PAMPHLET—						
22	Kákhobá. The Early Sports of Krishna.	ditto	Sridhar Kandalí.	Poetry	Printed at the Gupta Press, Calcutta; place of publication not given.	Printed by Matilál Mandal, and published by Baladeb Sarmá.
BENGALI BOOKS—						
672	Homíopathik Chikitsá. Science of Homoeopathic Treatment. No. 6.	Bengali	Biháritál Bhádurí.	Medicine, E.	Printed at the Bengal Press, and published at 32, Cornwallis Street, Calcutta.	Printed by Hari Charan Acharya, and published by Biháritál Bhádurí.
673	Jwará Chikitsá. Treatment of Fever.	ditto	Basanta Kumár Datta.	ditto	Printed at 21, Bowbazar Street, and published at Abiníola, Calcutta.	Printed by G. P. Roy & Co., and published by Basanta Kumár Datta.
674	Homíopathik Bhaishajyá. Homoeopathic Drugs.	ditto	Baíkuntha Náth Datta.	ditto	Printed and published at 13, Waterloo Street, Calcutta.	Printed and published by P. S. D'Rozaio.
675	Luk-likhita Susamáchar. Gospel of St. Luke.	ditto	Translated by Rev. J. W. Thomas.	Religion, C.	Printed at the Baptist Mission Press, and published at 23, Chauringhi, Calcutta.	Printed by Rev. J. W. Thomas, and published by the Calcutta Auxiliary Bible Society.
676	Aranodaya. "The Peep of Day." Part I.	ditto	Rev. J. E. Payne.	ditto	ditto	Printed by Rev. J. W. Thomas, and published by the Calcutta Tract and Book Society.
677	Mahábhárat—Sabhá Parva. Part II.	ditto	Nimái Charan Sinha.	Religion, H.	Printed at 22, Jhámápnagar Lane, Calcutta, and published at Haghli.	Printed by Baradé Prasád Majumdar, and published by Kumár Rajendra Nárayan Itáya Bahadur and Rájá Gopál Basu.
678	Rámáyan. Book IV, No. 3, and Book V, Nos. 1 and 2.	ditto	Ráj Krishna Ráya.	ditto	Printed and published at the Biná Press, Calcutta.	Printed and published by Sarat Chandra Deb.
679	Manu-samhitá. The Institutes of Manu. Chapters 11 and 12.	ditto	Prasanna Kumar Bidyaratna.	ditto	Printed at the Boso Press, Calcutta, and published at the Manu-Samhitá office, Krishnagar.	Printed by G. C. Bose & Co., and published by the translator.
680	Parán-saṅgraha. Mahábhárat. Pauránik compilation. The Mahábhárat. No. 31.	ditto	Laló Káli Prasanna Sinha.	ditto	Printed at 7, Ultáding Road, and published in Grey Street, Calcutta.	Printed by Anandé Prasád Ráya, and published by Chandra Náth Basu.
681	Ditto ditto ditto ditto No. 22.	ditto	ditto	ditto	ditto ditto	ditto ditto
682	Muktálatábalí. The Bush of Pearl-producing Croppers.	ditto	Durgé Prasád Sarmá.	ditto	Printed and published at 54, Balarám De's Street, Calcutta.	Printed by Ráthál Chandra Dás, and published by Rám Kánai Dás.
683	Pándab-biláp Nátak. A drama describing the lamentations of the Pándavas.	ditto	Akshaya Kumár Gánguli.	Drama	Printed and published at the Chandriká Press, Calcutta.	Printed by Jadunáth Ráya, and published by Abinásh Chandra Banerji.

LIBRARY.

2

Quarter ending 30th September 1881.

8	9	10	11	12	13	14	15	16	17
Date of issue from the press, or place of publication.	Number of sheets, leaves, or pages.	Size.	First, second, or other edition.	Number of copies of which the edition consists.	Printed or lithographed.	Price at which the book is sold to the public.	Name and residence of proprietor of copyright, or author of it.	Remarks.	Number.
NON-EDUCATIONAL.									
1881.	Pages.					Rs. A. P.			
Aug. 18th	569	12mo. rl.	1st ...	1,000	Printed	1 4 0	.....	Translated into Assamese verse	2
NON-EDUCATIONAL.									
1881.	Pages.								
Aug. 3rd	31	32mo. dy.	1st ...	1,000	ditto	Nil	Baladeb Barma, Assam.	Contains a metrical description of Krishna in his ten incarnate forms, and of his early sports and occupations at Jasodh's house.	22
NON-EDUCATIONAL.									
1881.	Pages.								
July 7th	121	8vo.	1st ...	1,000	ditto	1 8 0	Bihānlāl Bhāduri, 32, Cornwallis Street, Calcutta.	Describes diseases and their treatment after the homoeopathic method.	672
June 20th	120	8vo.	1st ...	100	ditto	1 8 0	Basanta Kumar Datta, Abiritolā, Calcutta.	Describes fever of various kinds and gives the treatment according to the homoeopathic system.	673
July 1st	229	12mo.	1st ...	1,000	ditto	2 0 0	Balkuntha Nath Datta, Calcutta.	Describes the uses of numerous homoeopathic drugs.	674
" 6th	112	16mo.	Not known	10,000	ditto	0 0 3	Baptist Mission Society, 23, Lower Circular Road, Calcutta.	.....	675
" 9th	162	12mo.	2nd ...	3,000	ditto	0 4 0	Calcutta Tract and Book Society, Calcutta.	Relates the story of the fall and of the life of Jesus Christ in the shape of easy lessons in prose and verse. The work seems intended for the religious instruction of children.	676
June 10th	32	8vo.	1st ...	1,000	ditto	0 4 0	Nimāi Charan Sinha, Hughli.	This is a Bengali metrical translation.	677
July 12th	96	8vo. rl.	1st ...	1,000	ditto	1 8 0	Hāj Krishna Rāya, Calcutta.	This is also a metrical translation.	678
.....	24	8vo. rl.	1st ...	500	ditto	0 4 0	Pragnanā Kumār Bidyārātna, Krishnagar.	The two chapters translated in this volume treat of penance and expiation.	679
June 13th	40	4to. dy.	3rd ...	2,000	ditto	0 4 0	Chandra Nath Basu, Grey Street, Calcutta.	The <i>Birdi</i> and <i>Udjoga Parbat</i> ...	680
" 25th	40	4to. dy.	3rd ...	2,000	ditto	0 4 0	ditto	The <i>Udjoga Parbat</i> is continued	681
June 26th	130	12mo. rl.	Old ...	2,000	ditto	0 9 0	Rām Kānāi Dās, Calcutta.	Often noticed	682
July 4th	146	8vo. dy.	1st ...	1,000	ditto	1 0 0	Akshaya Kumār Gānguli.	The well-known story of the unequal fight between Arjun's son Abhimanyu on the one side and seven leading Kaurava warriors on the other, and of	683

Abhimanyu's fall in the battle to the great grief of his parents and other relatives is told in this book in the form of dialogue.

CATALOGUE OF BOOKS for the Third

1	2	3	4	5	6	7
Number.	Title (to be translated into English when the title-page is not in that language).	Language in which the book is written.	Name of author, translator, or editor of the book, or any part of it.	Subject.	Place of printing and place of publication.	Name or firm of printer, and name or firm of publisher.
						BENGALI BOOKS—
684	Bijaya Basanta Jātrā. A melo-drama describing the story of Bijaya and Basanta.	Bengali	Nafar Chandra Datta.	Drama ...	Printed and published at 140, Chitpur Road, Calcutta.	Printed and published by Nafar Chandra Datta.
685	Draupadīr Bastra-haran. The disrobing of Draupadī.	ditto	Matilāl Bāya.	ditto ...	Printed at 14, Duff Street, and published at 25, Cornwallis Street, Calcutta.	Printed by Gopāl Chandra De, and published by Srinām Chandra Bhattachāryya.
686	Kalpanā-Kusum. Flowers of Fancy.	ditto	Kāmini Sundari Debi.	Poetry ...	Printed and published at the Bose Press, Calcutta.	Printed and published by G. C. Bose & Co. :
687	Kābya-bār. A Garland of Poems.	ditto	Banowārīlāl Goswāmī.	ditto ...	Printed and published at 80, Muklārām Baboo's Street, Calcutta.	Printed and published by Bholānāth Chattopādhyāya.
688	Bhagna-hridaya. Broken Hearts.	ditto	Rabīndra Nāth Tagore.	ditto ...	Printed and published at the Vālmiki Press, Calcutta.	Printed and published by Kālikinkar Chakrabarti.
689	Bidhān Bhārat. The Poem of the New Dispensation. Part II.	ditto	Tranilokya Nāth Sanyāl.	Religion, B.	Printed and published at 6, College Square, Calcutta.	Printed and published by Rāmsarbaswa Bhattachāryya.
690	Sangit Sudhākar. The Nectar of Music, Part II.	ditto	His Highness Mahtab Chand Bahadur, Maharājā of Burdwan.	Miscellaneous.	Printed and published at Burdwan.	Printed by Parashottam Deb Chaturbhuj, and published by His Highness Aftā Chand Mahtab Bahadur of Burdwan.
691	Prīti Kaunsaler Najirer Sārbhāg. Digest of Privy Council Decisions.	ditto	Satya Kinkar Sen.	Law	Printed and published at the Burdwan Press.	Printed by Madhusudan Basu, and published by Satya Kinkar Sen.
692	Christie's old Organ ...	ditto	Translated by Kāmini Sil.	Fiction ...	Printed at 10, Rāmmohan Datta's Road, Bhowanipore, and published at 23, Chauringhi Road, Calcutta.	Printed by Braja Mādhab Basu, and published by the Christian Tract and Book Society, Calcutta.
693	Swarnalātā (a name) ...	ditto	Tārak Nāth Gāngulī.	ditto ...	Printed and published at Bhowanipore.	Printed and published by Umesh Chandra Nandi.

LIBRARY.

6

Quarter ending 30th September 1881—continued.

8	9	10	11	12	13	14	15	16	17
Date of issue from the press or place of publication.	Number of sheets, leaves, or pages.	Size.	First, second, or other edition.	Number of copies of which the edition consists.	Printed or lithographed.	Price at which the book is sold to the public.	Name and residence of proprietor of copyright, or any portion of it.	REMARKS.	Number.
NON-EDUCATIONAL.—continued.									
1881.	Pages.					Rs. A. P.			
July 12th	104	12mo. rl.	1st ...	1,000	Printed	0 12 0	Banerwar Ghosh, 140, Chitpur Road, Calcutta.	The story of the two royal brothers Bijaya and Basanta, who were cruelly persecuted by their father, a native chief, at the instigation of their step-mother, is becoming popular with writers of the class of dramas under notice.	684
" 2nd	161	8vo.	1st ...	500	ditto	1 4 0	Matilâl Râya, Bhâtsâli, Burdwan.	A well-known story from the Mahâbhârata in the form of dialogue. The story is modified in some unimportant particulars for the purpose of its being made the subject of a <i>jidra</i> or melo-dramatic performance.	685
Aug. 2nd	112	12mo. dy.	1st ...	500	ditto	0 8 0	Kâminî Sundari Debî, Sulkea.	Poems expressive of domestic, religious, and patriotic feelings written by a Hindu lady in the style of Bâbu Hom Chandra Banerji.	686
June 30th	117	12mo. dy.	1st ...	1,000	ditto	0 10 0	Banowâritâl Goswâmi, Sântipur, Nuddoa.	Most of the poems in this volume are descriptive of the sentiment of love, but there are also some pieces in which social institutions like widowhood are denounced and the past glories of India are set forth in glowing contrast to her present political subjection.	687
" 23rd	196	12mo.	1st ...	1,000	ditto	1 0 0	Rabindra * Nâth Tagore, Jorhâsânko, Calcutta.	A love poem in which the workings of that sentiment are described in a style and spirit which may well be regarded as marking the growth of a new school of erotic poetry in Bengali literature. The chief characteristics of this school are the representation of love as an absorbing sentiment, which is inexpressibly tender and devoid of the element of fortitude, and of love-making as a purely personal concern, which may be pursued in defiance of all other human concerns, and an intense realisation of all that is tender, delicate, and even fragile in external nature as being in perfect harmony with the subjective sentiment.	688
July 9th	166	8vo. dy.	1st ...	500	ditto	1 0 0	Trailokya Nâth Sanyâl, 72-4, Upper Circular Road, Calcutta.	Contains a further exposition of the new dispensation in which the fundamental religious doctrines of the Brahma Samaj of India are explained and carried in a somewhat controversial spirit, and concludes with brief notices of Buddha, Moses, and Christ as teachers of previous dispensations and spiritual leaders of men.	689
June 13th	101	8vo. rl.	1st ...	2,000	ditto	Nil	Maharaj Chând Mahtab Bahadur of Burdwan.	A large number of love songs composed by the late Maharaja of Burdwan.	690
" 3rd	270	12mo.	1st ...	750	ditto	3 0 0	Satya Kinkar Sen, Burdwan.	Gives a digest of the decisions passed by the Privy Council in civil, miscellaneous, and revenue cases upon appeals from the Indian courts from 1840 to the present time.	691
July 27th	112	12mo. dy.	1st ...	1,000	ditto	0 8 0	Christian Tract and Book Society, 23, Chauringhi Road, Calcutta.	<i>Christie's Old Organ; or, Home, Sweet Home</i> , is a work of fiction in English illustrative of Christian principles, now for the first time translated into Bengali.	692
" 30th	386	12mo. dy.	3rd ...	1,000	ditto	1 2 0	Târak Nâth Gângûl, Assistant Surgeon, Jessore.	This is perhaps the only novel (as distinguished from a romance or a poetical tale) yet written in Bengali. The incidents of every-day Bengali life constitute its subject, and are described with remarkable accuracy. The phases of Bengali life touched upon are various, and the whole forms a panorama of great moral and artistic interest.	693

CATALOGUE OF BOOKS for the Third

1	2	3	4	5	6	7
Number.	Title (to be translated into English when the title-page is not in that language).	Language in which the book is written.	Name of author, translator, or editor of the book, or any part of it.	Subject.	Place of printing and place of publication.	Name or firm of printer, and name or firm of publisher.
						BENGALI BOOKS—
694	Kapālkandakā (a name).	Bengali	Bankim Chandra Chatterji.	Fiction ...	Printed and published at the Banga Darshan Press, Kāntālpārā.	Printed and published by Rādhā Nāth Banerji.
695	Dui Bhagni. The Two Sisters.	ditto	Dāmodar Mukherji.	ditto ...	Printed at 14, Duff Street, and published at 42, Zia-Zag Lane, Calcutta.	Printed by Gopāl Chandra De, and published by H. M. Mukherji & Co.
696	Śādhvi Manikār Jibān-charit. Life of Monica.	ditto	Chandrasekhara Khristiān.	Biography	Printed and published at the Gupta Press, Calcutta.	Printed and published by Matilāl Mandal.
697	Serojashyāsi. Found Lying on the Lotus.	ditto	Nandalāl Das...	Fiction ...	Printed and published at the New Bengal Press, Calcutta.	Printed and published by Jogendra Nāth Bidyāsaina.
698	Shailabālā (a name) ...	ditto	.....	ditto	Printed and published at the Bose Press, Calcutta.	Printed and published by G. C. Bose & Co.
699	Yāvanik Parākram. The Prowess of the Yavans.	ditto	Nikratan Rāya Chaudhuri.	ditto	Printed at the Metropolitan Press, and published at 5, Cornwallis Street, Calcutta.	Printed by H. M. Mukherji and Co., and published by B. Banerji. and Co.
700	Sachitra Etādhik Sahasra Rajani. The Illustrated Thousand and One Nights. Vol. V.	ditto	Satya Charan Gupta.	ditto	Printed and published at the Gupta Press, Calcutta.	Printed by Matilāl Mandal, and published by Durgā Charan Gupta.
701	Mrinālīni (a name) ...	ditto	Bankim Chandra Chatterji.	ditto	Printed and published at Kāntālpārā.	Printed and published by Rādhānāth Banerji.
702	Jibānsandhyā. The Evening of Life.	ditto	Ramesh Chandra Datta, c.s.	ditto	Printed and published at the Stanhope Press, Calcutta.	Printed and published by I. C. Bose and Co.
703	Bibidha Kabitā. Various poems.	ditto	Chāru Chandra Mukherji.	Poetry ...	Printed at the Stanhope Press, and published at Pāthuriāghātā, Calcutta.	Printed by I. C. Bose and Co., and published by Jaladhi Chandra Mukherji.
704	Bhrānti-bīnad	ditto	Kālī Prasanna Ghosh.	Language (Literature)	Printed and published at the Dacca Girish Press.	Printed and published by Maula Buksh.
705	Zubdatul Māsāyē. A digest of Muslim religious regulations.	ditto	Maulvi Neamuddin.	Miscellaneous.	Printed and published at Sherpur.	Printed by Ramā Nāth Rāya, and published by Maulvi Neamuddin.
706	Upadesa Mapjari. Plain sermons on Christian doctrine.	ditto	G. H. Rouse	Religion, C.	Printed and published at the Baptist Mission Press, Calcutta.	Printed and published by Rev. J. W. Thomas.
707	Romiya Mandalir Bhrāntichaya. The Errors of the Romish Church.	ditto	Rev. J. Vaughan.	ditto	ditto ditto	Printed by Rev. J. Thomas, and published by Rev. J. Vaughan.

LIBRARY.

7

Quarter ending 30th September 1881—continued.

1	2	10	11	12	13	14	15	16	17
Date of issue from the press, or place of publication.	Number of sheets, leaves, or pages.	Size.	First, second, or other edition.	Number of copies of which the edition consists.	Printed or lithographed.	Price at which the book is sold to the public.	Name and residence of proprietor of copyright, or any portion of it.	Remarks.	Number.
NON-EDUCATIONAL—continued.									
1881.	Pages.					Rs. a. p.			
June 28th	129	12mo.	5th ...	1,000	Printed	1 0 0	Bankim Chandra Chatterji, Kāntalpara, 24-Per-gunnahs.	One of Babu Bankim Chandra's most popular novels.	694
July 5th	123	12mo. rl.	1st ...	1,000	ditto ...	1 0 0	Dāmodar Chatterji, 14, Duff Street, Calcutta.	One of the two sisters, a young Hindu widow, desires to form an immoral connexion with the husband of the other, and, in endeavouring to poison	695
his mind against his innocent wife, brings on a catastrophe which proves disastrous to a whole family. The story is written in a thoroughly rhapsodical and sensational style.									
Aug. 28th	183	12mo. dy.	1st ...	1,000	ditto ...	0 6 0	The author, Baranagore.	This is a memoir of Monica, the mother of St. Augustine, based upon Mary Elizabeth Herbert's English work. Monica was a	696
thoroughly Christian lady, a model housewife, and an excellent mother; and the author believes that a perusal of her memoir will be of great use to the native Christian community of this country.									
July 27th	110	12mo. dy.	1st ...	500	ditto ...	0 8 0	Nandlal Dās, Calcutta.	A complicated story of love and war full of sensational incidents. The hero of the story is a man who can and who does	697
in fact actually kill several thousands of brave soldiers with his own hand. The name of the book is derived from an incident connected with the history of the heroine.									
Sept. 8th	186	8vo. dy.	1st ...	500	ditto ...	1 0 0	Nandlal Chatterji, Mainpur.	A love story, the name of the heroine being Sailabālā.	698
Aug. 22nd	108	8vo. dy.	1st ...	500	ditto ...	0 12 0	Niratan Rāya Chaudhuri, Je-hanabad.	A love story, the scene of which is laid at Peshawar, and of which the principal characters are Hindu and Musulman.	699
Sept. 7th	202	8vo. dy.	1st ...	500	ditto ...	1 8 0	Durgā Charan Gupta, Calcutta.	.....	700
" 15th	191	12mo.	4th ...	1,000	ditto ...	1 2 0	Bankim Chandra Chatterji, Kāntalpara.	Mrinālīni is the name of the heroine.	701
" 7th	143	8vo. dy.	2nd ...	1,000	ditto ...	1 4 0	Ramesh Chandra Datta, c.s., Bankura.	This novel comprises some of the principal events in Indian history in connection with the struggle between Rajput and Mogul in the reign of Jahangir.	702
" 7th	124	12mo. dy.	1st ...	500	ditto ...	0 12 0	Chāra Chandra Mukherji, Pathuriaghātā, Calcutta.	Contains a large number of small poems, including translations of choice passages from some of the best English poets.	703
Aug. 26th	136	8vo.	1st ...	500	ditto ...	.....	.....	A collection of essays, reprinted from the <i>Bdādabha</i> and written in a serio-comic style with the view of exposing some of the chief defects of modern civilisation.	704
" 24th	256	8vo. dy.	2nd ...	1,000	ditto ...	1 4 0	Maulvi Naimud-din of Sherpur, station Tangail.	A catholicistic exposition of the fundamental principles of Mahomedan law and religion.	705
Sept. 20th	154	8vo.	1st ...	300	ditto ...	0 3 0	Rev. J. W. Thomas, Baptist Mission Press, Calcutta.	Twenty-six sermons on main Christian topics to be followed "by a like number on Christian life and conduct." The	706
writer says, that these sermons (52 in number, or, one for each Sunday in the year) "may be used in village congregations where there is no one competent to preach a sermon of his own."									
" 6th	124	12mo.	1st ...	400	ditto ...	.....	Rev. J. Vaughan, Krishnagar.	An attack upon some of the dogmas, doctrines, and practices of the Romish Church.	707

CATALOGUE OF BOOKS for the Third

1	2	3	4	5	6	7
Number.	Title (to be translated into English when the title-page is not in that language).	Language in which the book is written.	Name of author, translator, or editor of the book, or any part of it.	Subject.	Place of printing and place of publication.	Name or firm of printer, and name or firm of publisher.
BENGALI BOOKS—						
708	Gadya Mahābhārat. The Mahābhārat in Prose. No. 66.	Bengali	.....	Religion, II.	Printed and published at the Bhārat Press, Calcutta.	Printed and published by Pratāp Chandra Rāya.
709	Ditto ditto. No. 22	ditto	.....	ditto	ditto ditto	ditto ditto
710	Ditto ditto. No. 23	ditto	.....	ditto	ditto ditto	ditto ditto
711	Ditto ditto. No. 24	ditto	.....	ditto	ditto ditto	ditto ditto
712	Ditto ditto. No. 25	ditto	.....	ditto	ditto ditto	ditto ditto
713	Haribansa. The Dynasty of Hari. No. 4.	ditto	.....	ditto	ditto ditto	ditto ditto
BENGALI BOOKS—						
714	Bhārat-Kosh. The Indian Cyclopædia. Part III.	ditto	Rāj Krishna Rāya and Sarat Chandra Deb.	Miscellaneous (dictionary).	Printed and published at the Binā Press, Calcutta.	Printed and published by Sarat Chandra Deb.
715	Bhugolsār. A work on geography.	ditto	Udaya Krishna Datta.	Geography	Printed and published at 21, Bowbazar Street, Calcutta.	Printed and published by G. P. Roy & Co.
716	Arya-Jibani. Aryan biography. Part I.	ditto	Kamānāth Saraswati.	Biography	Printed at the Girish Bidyāratna Press, and published at the Ganing Library, Calcutta.	Printed and published by Harish Chandra Kabi-ratna.
717	Shishubodhak. Infant Instructor by Subhan-kar.	ditto	.....	Language (primer).	Printed and published at 54, Balarām De's Street, Calcutta.	Printed by Rākhāl Chandra Dās, and published by Rāmkanāi Dās.
718	Kābyodyān. Garden of Poetry. Part I.	ditto	Kālī Prasanna Bidyāratna.	Language (reader).	Printed and published at 40, Gura Prasād Chaudhuri's Lane, Calcutta.	Printed and published by Kālī Kinkar Chakrabarti.
719	Swāsthya-Rakshā. Preservation of Health.	ditto	Rādhikā Prasanna Mukherji.	Medicine, E.	Printed at 44, Amherst Street, and published at 3, Mirzāpur Street, Calcutta.	Printed by Bihārīlāl Banerji, and published by the Sanskrit Press Depository.
720	Jamīdārī-Mahājani Hisāb. Zemindari and Mahājani accounts. Part I.	ditto	Tārinī Charan Basu Chaudhuri.	Science (mathematical)	Printed at 44, Amherst Street, and published at Dacca.	Printed by Bihārīlāl Banerji, and published by Tārinī Charan Basu Chaudhuri.
721	Bhaisajya Ratnāvali. Materia Medica.	ditto	Durgādās Kar	Medicine, E.	Printed at the Kar Press, and published at 107, Shāmbazar Street, Calcutta.	Printed by Aghornāth Chatterji, and published by Rādhā Gobinda Kar
722	Sāhitya-Kosum. Flowers of Literature.	ditto	Compiled by Shib Kishor Chakrabarti.	Language (literature).	Printed and published at the Dacca Bānglā Press.	Printed and published by Lakshman Basak.
723	Ashu Ankabodhak. Quick Arithmetical Instructor.	ditto	Surya Nārāyan Chattopādhyāya.	Science (mathematical)	Printed and published at the Samāchār Chandrikā Press, Calcutta.	Printed by Jadunāth Rāya, and published by Surya Nārāyan Chatterji.
BENGALI PAMPHLETS—						
1264	Sitār Pātāl Prabesh. Sitā's entrance into the subterranean regions.	ditto	Tinkari Biswas	Drama	Printed and published at 63, Nimu Gosain's Lane, Calcutta.	Printed by Rām Chandra Mitra, and published by Dinanāth Datta.

LIBRARY.

9

Quarter ending 30th September 1881--continued.

8	9	10	11	12	13	14	15	16	17
Date of issue from the press, or place of publication.	Number of sheets, leaves, or pages.	Size.	First, second, or other edition.	Number of copies of which the edition consists.	Printed or lithographed.	Price at which the book is sold to the public.	Name and residence of proprietor or copyright, or any portion of it.	REMARKS.	Number.
NON-EDUCATIONAL--concluded.									
1881.	Pages.					Rs. A. P.			
Aug. 12th	112	8vo.	2nd	2,500	Printed	.....	Pratāp Chandra Rāya, Jorāsanko, Calcutta.	.....	708
" 12th	112	8vo.	3rd	2,500	ditto	.....	ditto	.....	709
" 20th	112	8vo.	3rd	2,500	ditto	.....	ditto	.....	710
" 20th	120	8vo.	3rd	1,200	ditto	.....	ditto	.....	711
Sept. 2nd	120	8vo.	3rd	1,200	ditto	.....	ditto	.....	712
Aug. 20th	83	8vo.	1st	2,500	ditto	.....	ditto	.....	713
EDUCATIONAL.									
1881.	Pages.								
July 20th	96	12mo. dy.	1st	1,000	ditto	0 8 0	Rājkrishna Rāya, Calcutta.	Gives a large variety of information concerning the history, literature, mythology, music, &c., of Ancient India. Modern India is also partially included it.	714
June 17th	128	12mo.	3rd	3,000	ditto	0 6 0	Udaya Krishna Datta, 21. Bow-bazar Street, Calcutta.	.....	715
Aug. 3rd	176	12mo. dy.	1st	500	ditto	0 10 0	Rāmanāth Sarnawati, Dacca.	Contains brief biographical notices of Judhiathir, Chandragupta, King Rāma, Sankarāchārjya, Mahāthir, Asoka, and Bhojpramār. The work is intended for use in schools.	716
July 9th	116	12mo. dy.	Not known	2,000	ditto	0 3 6	.....	This is the old-fashioned primer	717
June 10th	180	12mo.	1st	1,000	ditto	0 6 0	Kālī Prasanna Bidyāratna of Kālā.	This is not, as its name seems to imply, a poetical, but a prose reader. Most of the lessons given in it possess scientific interest.	718
" 30th	162	12mo.	17th	5,000	ditto	0 6 0	Rādhikā Prasanna Mukherji, Calcutta.	The author states in the preface to this edition that the work has been this time thoroughly revised by the Civil Surgeon of Serampore, and much new matter is introduced.	719
" 8th	191	8vo.	9th	1,000	ditto	0 12 0	Tarini Charan Basu Chaudhuri of Dacca.	Additions and alterations are announced, and the work is stated to be thoroughly revised in this edition.	720
Sept. 1st	731	8vo. rl.	7th	1,000	ditto	8 0 0	Chandimani Das, 107; Shām-bazar, Calcutta.	This work is used in Government medical schools.	721
Aug. 27th	228	12mo. rl.	1st	500	ditto	.....	.....	Selections in prose and poetry from the writings of the most distinguished Bengali writers.	722
Sept. 6th	380	8vo. dy.	1st	1,000	ditto	1 4 0	Surya Nārāyan Chatterji, Takpur Billagram, Zilla Burdwan.	A new work on arithmetic comprising both the European and indigenous systems, and intended for boys reading for the vernacular scholarship examinations.	723
NON-EDUCATIONAL.									
1881.	Pages.								
July 3rd	49	12mo. rl.	2nd	1,000	ditto	0 8 0	Dina Nath Datta, Calcutta.	The story of Sita's entrance into the lower regions on the occasion of her second trial, given in the form of dialogue for uncultivated readers.	1284

CATALOGUE OF BOOKS for the Third

1	2	3	4	5	6	7
Number.	Title (to be translated into English when the title-page is not in that language).	Language in which the book is written.	Name of author, translator, translator of the book, or any part of it.	Subject.	Place of printing and place of publication.	Name or firm of printer, and name or firm of publisher.
BENGALI PAMPHLETS—						
1265	Draupadīr Bastra Haran Jātrā. A melo drama describing how Draupadī was disrobed.	Bengali	Tinkari Biswas	Drama	Printed and published at the Padma Press, Calcutta.	Printed by Panchanan Dās, and published by Nader Chānd Sīl.
1266	Bharat Bilāp Jātrā. A melo-drama describing the lamentations of Bharat.	ditto	Nafar Chandra Datta.	ditto	Printed and published at 40, Garānhātā Street, Calcutta.	Printed by Nafar Chandra Datta, and published by Titurām Dās.
1267	Pāndab Kīrbāsan Draupadīr Bastraharan Jātrā. A melo-drama describing the disrobing of Draupadī and the exile of the five Pāndab brothers.	ditto	ditto	ditto	ditto ditto	Printed by Nafar Chandra Datta, and published by Nārāyan Chandra Dās.
1268	Rudrachanda (a name)	ditto	Rabindra Nāth Tagore.	ditto	Printed and published at 40, Guru Prasad Chaudhuri's Lane, Calcutta.	Printed and published by Kālī Kinkar Chakrabarti.
1269	Kānchan Kusum bā Golebakūyālī. The Flower of Gold; or, the story of the flower and the fairy princess Bakūyālī.	ditto	Kunja Bihārī Basu.	ditto	Printed and published at the Aurora Press, Calcutta.	Printed by Tārini Charan Ash, and published by Kunjabihārī Basu.
1270	Byi ek Prahasan. Here is a Farce.	ditto	Gopāl Krishna Banerjee.	ditto	Printed at the Saraswati Press, and published at 25 and 26, Cornwallie Street, Calcutta.	Printed by Kshetra Mohan Mukherji, and published by B. Banerji & Co.
1271	Sālā Bābur Akkol. The want of common sense of the wife's brother.	ditto	Hem Chandra Datta.	ditto	Printed and published at the New Arya Press, Calcutta.	Printed by Kedār Nāth Bhattachāryya, and published by Binodbihārī Gupta.
1272	Nikunja Sundari. The Damsel of the Grove.	ditto	Tarit Mohan Raya.	ditto	Printed and published at the Sādhārani Press, Chinsurah.	Printed and published by Nandalāl Basu.
1273	Pārtha Prasadān. The Favour received by Pārtha.	ditto	Nagendra Nāth Ghosh.	ditto	Printed and published at Bhowanipore.	Printed and published by Umesh Chandra Nandi.
1274	Nātinjāmāi. The Farce of the Grandson-in-law.	ditto	Haribar Nandi.	ditto	Printed and published at the Dacca Girish Press.	Printed by Maula Bukeh, and published by Haribar Nandi.
1275	Swarnaprabhā. Nātsk. Drama describing the story of Swarnaprabhā.	ditto	Rājendra Kumār Sarmā.	ditto	ditto ditto	Printed and published by Maula Bukeh.
1276	Haimabati Nātsk. Drama describing the story of Haimabati.	ditto	Śrīsh Chandra Upādhyāya.	ditto	Printed and published at Bhowanipore.	Printed and published by Nāthab Chandra Chakrabarti.

Quarter ending 30th September 1881--continued.

8	9	10	11	12	13	14	15	16	17
Date of issue from the press, or place of publication.	Number of sheets, leaves, or pages.	Size.	First, second, or other edition.	Number of copies of which this edition consists.	Printed or lithographed.	Price at which the book is sold to the public.	Name and residence of proprietor of copyright, or any portion of it.	REMARKS.	Number
NON-EDUCATIONAL--continued.									
1880.	Pages.					Rs. A. P.			
Aug. 16th	50	12mo. rl.	3rd ...	2,000	Printed	0 12 0	Nader Chánd Silahitoli, Calcutta.	A work of the same class as the preceding one.	1266
" 10th	36	12mo. rl.	1st ...	1,000	ditto ...	0 4 0	Nafar Chandra Datta, Calcutta.	A work of the same kind, the story being taken from the <i>Rāmāyan</i> .	1269
" 23rd	68	12mo. rl.	1st ...	1,000	ditto ...	0 8 0	ditto	A work of the same class, the story being taken from the <i>Mahābhārat</i> .	1267
June 25th	63	12mo.	1st ...	1,000	ditto ...	0 8 0	Rabindra Nāth Rudrachanda, Calcutta.	Rudrachanda is an exiled enemy of Prithwirāj of Delhi. He lives in a forest with his only daughter Amiyā who has conceived great fondness for Chánd Kabi, whose visits to her are, however, strongly resented by her father. The book describes Rudrachanda's vindictive conduct towards Prithwirāj, and the peculiarly dangerous and distressful situation of Amiyā.	1268
July 25th	44	12mo. dy.	1st ...	500	ditto ...	0 4 0	Kunjabihārī Bhasu, Simla, Calcutta.	The well-known Persian tale entitled <i>Gulshakawālī</i> put into a Melo-dramatic form for the Calcutta stage.	1269
" 5th	69	8vo. dy.	1st ...	500	ditto ...	0 8 0	Gopāl Krishna Banerji, Calcutta.	Written with the view of exposing the evil of drunkenness and debauchery. The amusements of houses of ill-fame, and the dangers which may arise therefrom are described at great length.	1270
" 25th	31	12mo. dy.	1st ...	100	ditto ...	0 6 0	Hem Chandra Datta, Patna, Calcutta.	The hero of this farce, the brother of a Babu's wife, though dependent on the Babu for his bread, loses no opportunity to rob him of his money, and is in the end driven out of the Babu's house for abusing him in a fit of drunkenness. The work is stated to be written by one who has suffered much on account of a wicked brother-in-law. The style of the work is not quite decent.	1271
June 20th	29	8vo. dy.	1st ...	500	ditto ...	0 4 0	Tarīf Mohan Rāya.	An opera describing a love scene between Krishna and Rādhā.	1272
Aug. 14th	12	12mo. dy.	1st ...	500	ditto ...	0 2 0	Nagendra Nāth Ghosh, Bhawanipore.	This is stated to be "a martial extravaganza in one act," describing Arjun's religious austerities for the sake of obtaining some peculiarly efficient weapon of war, his fight with Mahadev, who appears disguised as a hunter, and his receipt of the weapon from that god.	1273
June 20th	12	8vo.	1st ...	2,000	ditto ...	.....	.....	The incident described in this work is not exactly a farce, but a very serious personation of an absent son-in-law by a wicked man for the sake of theft and debauchery.	1274
May 28th	47	12mo.	1st ...	1,000	ditto ...	0 4 0	.....	There is no action or story related in this work. It consists simply of some dialogues between some men and women in which a favourable view of female education in this country is expressed.	1275
April 28th	44	8vo. dy.	1st ...	500	ditto ...	0 8 0	Śrīś Chandra Upadhyāya, Patna.	The story represents a Rānā of Chitor as obtaining a decisive victory over the forces of Baber with the assistance of a Prince of Marwar, and as meeting with a most deplorable fate in consequence of a treacherous attack made up on him by Baber when he is engaged in festivities connected with the marriage of his daughter Hamubati with the Prince of Marwar. The work is full of patriotic fire and contains speeches inciting Indians to free their country from the yoke of Yavana and Mlechha.	1276

CATALOGUE OF BOOKS for the Third

1	2	3	4	5	6	7
Number.	Title (to be translated into English when the title-page is not in that language).	Language in which the book is written.	Name of author, translator, or editor, of the book, or any part of it.	Subject.	Place of printing and place of publication.	Name or firm of printer, and name or firm of publisher.
BENGALI PAMPHLETS--						
1277	Chittasantosh. Gratification of the Heart.	Bengali	Hari Prasanna Náth and Bhūsan Chandra Náth.	Drama	Printed at the Adwaita Press, and published at 11-12, Turipti, Burrabazar, Calcutta.	Printed by Siddeswar Ghosh, and published by the authors.
1279	Nalin-uddhár Nátak. A drama describing Nalin's rescue.	ditto	Chandra Mohan Banerji.	ditto	Printed and published at 226-27, Cornwallis Street, Calcutta.	Printed by J. N. Ráya, and published by the author.
1279	Panditmurkha Prabhakar. The Foe of the Learned Dunces.	ditto	Not given	ditto	Printed and published at the Biná Press, Calcutta.	Printed by Sarach Chandra Deb, and published by Brahmasrati Bhattachárjya.
1280	Pranaya-bikár. The Madness of Love.	ditto	Dharmadás Banerji.	Fiction	Printed and published at 118, Chitpur Road, Calcutta.	Printed by Panchánan Dás, and published by Kálidás Sen.
1281	Udésini Ráj Kumárin. Gupta Kathá. The secret story of the princess who renounced the world. Part I.	ditto	Ganesh Chandra Bhattachárjya.	ditto	Printed at the Nilkantha Press, and published at Tálá, Calcutta, and Amgram.	Printed by Rám Kumar Bhattachárjya, and published by Rájendralál Ghosh.
1282	Bangopanyás Chárusilá. Bengali tales. The story of Chárusilá Part III.	ditto	Bhuban Mohan Sarmá.	ditto	Printed at the Nilkantha Press, Tálá, and published at 11, Grey Street, Calcutta.	Printed by Rám Kumar Bhattachárjya, and published by Adhar Chandra Sarkár.
1283	Párayán Upanyás. Persian tales.	ditto	Upendra Náth Basu.	ditto	Printed and published at the Aurora Press, Calcutta.	Printed by Tárini Charan Ash, and published by the author.
1284	Ditto. Ditto. Part II	ditto	ditto	ditto	ditto ditto	ditto ditto
1285	Ditto. Ditto. Part III	ditto	ditto	ditto	ditto ditto	ditto ditto
1286	Homíopethi Mate Oláuthá Chikitsá. "Plain directions for the homoeopathic treatment of cholera."	ditto	Surjya Kumár Adhikár.	Medicine, E.	Printed at 44, Amherst Street, and published at 1, Upper Circular Road, Calcutta.	Printed by Bibárilál Banerji, and published by L. V. Mitra & Co.
1287	Oláuthá Chikitsá. The Treatment of Cholera.	ditto	Atulkriahna Datta.	ditto	Printed and published at 21, Bowbasar Street, Calcutta.	Printed and published by G. P. Roy and Co.
1288	Sadriya Byasanthá Chikitsá. Similia Similibus Curantur. Part I.	ditto	Ráj Krishna Mitra.	ditto	ditto ditto	Printed by G. P. Roy and Co., and published by R. K. Mitra and Co.
1289	Vaccination and simple treatment of small-pox	ditto	Hari Charan Sen.	ditto	Printed and published at the Gupta Press, Calcutta.	Printed and published by Matilál Mandal.
1290	Chikitsá-prabesh. Introduction to the Practice of Medicine.	ditto	Kedár Náth Chatterji.	Medicine, E & N.	Printed at the Nilkantha Press, Tálá, and published at Jusrá.	Printed by Rám Kumar Bhattachárjya, and published by the author.

Quarter ending 30th September 1881—continued.

8	9	10	11	12	13	14	15	16	17
Date of issue from the press, or place of publication.	Number of sheets, leaves, or pages.	Size.	First, second, or other edition.	Number of copies of which this edition consists.	Printed or lithographed.	Present which the book is sold to the public.	Name and residence of proprietor of copyright, or any portion of it.	REMARKS.	Number.

NON-EDUCATIONAL—continued.

1881.	Pages.					Rs. A. P.			
July 28th	26	12mo. dy.	1st	1,000	Printed	0 6 0	Hari Prasanna Nāth and Bhushan Chandra Nāth, Bar-ra Bazar, Calcutta.	The heroine, a young Bengali girl, conceives an attachment for a Bengali boy whom she has seen at her school. Her father, however, proposes to marry her to an old man for the sake of money, but her mother opposes the proposal, and succeeds in marrying her to the boy she loves.	1277
" 19th	83	12mo. dy.	1st	250	ditto	0 6 0	Chandra Mohan Banerji, Pāt-pārā, Chākdāl.	Nalini is a Rajput princess who has fallen into the hands of a band of robbers and is rescued by a young Rajput prince whom she marries.	1278
Aug. 25th	66	12mo. rl.	1st	1,000	ditto	0 6 0	Brahmabrat Bhattāchārjya, Nabād-wipā.	The object of this farce is to ridicule the sort of book-learning which obtains in the <i>toles</i> of Bengal, and which prevents the development of that common sense which is necessary in practical life. The principal characters are a Vedantist, a Naiyāyik, an astrologer, and a physician, who commit ridiculous blunders, and reduce themselves to misery by applying the truths of their respective sciences to the solution of practical difficulties. The author has availed himself of certain current stories to work out his plot.	1279
" 16th	70	12mo. ...	1st	500	ditto	0 8 0	.....	A story of two lovers, one of whom goes mad at the loss of the other by drowning.	1280
July 28th	36	12mo. ...	1st	1,000	ditto	0 4 0	Rājendralāl Ghosh, Tālā, Calcutta.	A young man, who has become a <i>sannyāsi</i> in consequence of his failure to earn money and support his family, meets with a female who, though a princess, has adopted the same mode of life.	1291
" 1st	24	8vo. ...	1st	500	ditto	0 1 6	Adhar Chandra Sarkār, Calcutta.	An unfinished story	1292
" 6th	9	8vo. dy.	1st	1,000	ditto	0 0 6	Upendra Nāth Basu, 118. Chit-pur Road, Calcutta.	This is a Bengali translation of the well-known <i>Persian tales</i> of which the first Bengali version was brought out several years ago by Babu Nilmani Basak.	1283
" 8th	8	8vo. dy.	1st	1,000	ditto	0 0 6	ditto	.....	1284
" 9th	8	8vo. dy.	1st	1,000	ditto	0 0 0	ditto	.....	1285
June 16th	16	12mo. ...	1st	500	ditto	0 2 6	Surjya Kumār Adhikārī, Calcutta.	This is the second of what is intended to be a series of homoeopathic publications in Bengali.	1286
Aug. 10th	54	12mo. ...	1st	250	ditto	0 8 0	Atulkrishna Datta, 21. Bow-bazar Street, Calcutta.	Describes the history of cholera and its treatment after the homoeopathic method, and gives a brief memoir of Hahnemann, together with an account of the introduction of the system in the treatment of diseases in Calcutta. Intended for popular use.	1287
July 1st	43	8vo. ...	1st	1,000	ditto	1 0 0	Rāj Krishna Mitra, Calcutta.	This is the first part of what is designed to be a "People's series" of homoeopathic treatises. The homoeopathic pharmacopœia and diagnosis of diseases are treated of in this volume.	1288
" 8th	68	8vo. dy.	1st	1,000	ditto	2 0 0	Hari Charan Sen, Sherpur, Bogra.	An allopathic treatise	1289
" 20th	16	8vo. ...	1st	1,000	ditto	0 1 6	Kedār Nāth Chatterji, Jusrā.	The author proposes to embody in this work the principles of treatment contained in the three systems of medicine, allopathy, homoeopathy, and the Indian Ayurveda. The principal hygienic rules are explained in this part.	1290

CATALOGUE OF BOOKS for the Third

1	2	3	4	5	6	7
Number.	Title (to be translated into English when the title-page is not in that language).	Language in which the book is written.	Name of author, translator, or editor of the book, or any part of it.	Subject.	Place of printing and place of publication.	Name or firm of printer, and name or firm of publisher.
BENGALI PAMPHLETS—						
1291	Bhaishya-Prakāśh. Medical Information. Part I.	Bengali	Aghor Nāth Sinha.	Medicine. E.	Printed at 10, Rām-mohan Datta's Road, Bhowanipore, and published at 36, Kālighāt Road.	Printed by Brajānādhār Basu, and published by Sinha Brothers.
1292	Nabachikitsābodh. New Manual of Treatment.	ditto	Naba Kumār Datta.	ditto, N	Printed and published at Hāzipārá, Scaldah.	Printed and published by Munshi Golam Maula.
1293	Bangra-Mahilā. Women.	Bengali	Jogendra Nā-rāyan Rāya.	Miscellaneous.	Printed and published at the Śādhārani Press, Chinsurah.	Printed and published by Nandulāl Basu.
author reviews the present condition of Bengali women and makes suggestions for its improvement. He states time, how they should improve their dress, how they should nurse children and perform household work, what and customs and are written in a moderate and thoroughly practical spirit.						
1294	Mahābhārat. Hisayak Prastāb. An essay on the Mahābhārat.	ditto	Hiranmaya Mukhopā-dhyāya.	ditto	Printed and published at Bhowanipore.	Printed and published by Baradā Kānta Bidyā-ratna.
1295	Anāsthini. The Helpless Woman.	ditto	.....	ditto	Printed and published at the Binā Press, Calcutta.	Printed and published by Sarachandra Deb.
1296	Stri-sikahā. Female education.	ditto	Rev. J. Payne.	E. ditto	Printed at the Baptist Mission Press, and published at 23, Chauringhi Road, Calcutta.	Printed by Rev. J. W. Thomas, and published by the Calcutta Tract and Book Society.
1297	Khadyotikā. The Light-giving Glow-worm	ditto	Dwārakā Nāth Chakrabarti.	ditto	Printed and published at the Hinguli Budhodaya Press.	Printed and published by Kāshināth Bhattachār-jya.
1298	Bhārat-mahilā. Indian Women.	ditto	Hara Prasad Śāstri, M. A.	ditto	Printed and published at the Bangadarsan Press, Kāntālpārá.	Printed and published by Rādhānāth Banerji.
1299	Bartamān Satābdair Bāngālā Sāhitya. Bengali literature of the present century.	ditto	ditto	ditto	ditto ditto	ditto ditto
1300	Anni Ramani. I am a Woman.	ditto	A Hindu widow	Poetry	Printed at the Sudhābar-san Press, and published at 3, Rāj-mohan Basu's Lane, Calcutta.	Printed by Rājendra Nāth Sen, and published by Bhuban Chandra Mukherji.
1301	Sobhāg. Blandishment of Love.	ditto	Gossindās Sar-kār.	ditto	Printed and published at the Roy Press, Calcutta.	Printed by Bipinbihār Rāya, and published by the author.

Quarter ending 30th September 1931—continued.

8	9	10	11	12	13	14	15	16	17
Date of issue from the press or place of publication.	Number of sheets, leaves, or pages.	Size.	First, second, or other edition.	Number of copies of which the edition consists.	Printed or lithographed.	Price at which the book is sold to the public.	Name and residence of proprietor of copyright or any portion of it.	REMARKS.	Number.
NON-EDUCATIONAL—continued.									
1881.	Pages.					Rs. a. p.			
June 30th	86	12mo. dy. 1st ...		1,000	Printed	0 12 0	Aghor Chandra Sinha, Shāhū-nagar.	Contains a brief statement of the qualities of certain recently discovered drugs not yet included in the British Pharmacopœia, and of certain drugs in	1291
that pharmacopœia of which new uses and properties have been lately ascertained.									
July 13th	120	8vo. ... 2nd ...		1,000	ditto	1 0 0	Munshi Golam Maula, Hāzi-pārā, Seal dah.	Gives a large number of recipes, principally of the empirical kind, for snake-bites, scorpions, bites, the bites of sharks and crocodiles, &c., as well as for boils, ulcers of all kinds, cholera, consumption, spleen, scrotal tumours, worms, tetanus, dysentery diseases of the eye, &c. Recipes are also given for cases of an accidental nature, and for neutralising the influences of witchcraft.	1292
June 26th	96	8vo. dy. 1st ...		500	ditto	0 8 0	Jogendra Nārāy-an Rāya, Dig-pārā.	This work consists of a number of papers reprinted from the <i>Sādhdrami</i> newspaper. The	1293
his views as to how they should be educated, what sort of books should be read by them, how they should spend their religion should be embraced by them, &c. The essays contain vivid and accurate sketches of existing female manners									
May 8th	23	8vo. dy. 1st ...		500	ditto	0 3 0	Hiraumaya Mukhopādhyāya of Shāhū-nagar.	Contains a brief summary of the Mahābhārat, an exposition of the logical and poetical connection subsisting between the	1294
successive books or <i>parbas</i> of the poem, and a rough and hasty analysis of the principal characters. The writer compares the Mahābhārat with European epics, and considers the former superior to the latter in certain important points.									
Aug. 5th	11	16mo. dy. 1st ...		2,000	ditto	0 1 0	Tārini Sen, Calcutta.	A Bengali lady writes to say how she has lost every near relative,	1295
including her husband, and has been in consequence reduced to a destitute condition.									
July 29th	4	12mo. ... 2nd ...		10,000	ditto	.....	Calcutta Tract and Book Society, 23, Chauringhi, Calcutta.	Advocates female education in this country upon utilitarian grounds.	1296
May 15th	36	12mo. ... 1st ...		100	ditto	0 4 0	Dwārakā Nāth Chakrabarti, Hughli.	Contains a few short papers on such subjects as the unity of the Godhead, the immortality of	1297
the soul, the existence of God, free-will, Buddhism, &c., written in a devotional spirit.									
June 20th	96	12mo. ... 1st ...		500	ditto	0 8	Hara, Prasād Śāś-tri, M. A., Nai-hāti, 24 Pergun-nahs.	This is a prize essay on the sub-ject of "The highest ideal of female character as set forth in early Sanskrit works," recently proposed by the Mahārājā Hol-	1298
kar for competition by certain students of the Calcutta Sanskrit College. The prize, Rs. 200, was awarded to the writer of the essay under notice. The female character and the different types of it, as conceived and described in the Purāna, Sanhitās, narrative poems, dramas, &c., of ancient India, are fully analysed in this paper, and com-pared with European ideals.									
" 15th	24	8vo. rl. 1st ...		200	ditto	0 2 0	ditto	Gives a brief history of Bengali literature of the present cen-tury and concludes with a very hopeful forecast of its future. The paper is reprinted from the <i>Banga Darśan</i> .	1299
July 9th	92	8vo. dy. 1st ...		1,000	ditto	0 6 0	Bhaban Chandra Mukherji, Su-dhābarsan Press, Calcutta.	Contains a Bengali lady's ac-count in verse and in some few places in prose of the suffering she has undergone in con-sequence of her co-wife's influ-ence over her husband, of the wretched state to which her co-wife's extravagance has reduced the whole family, and of the manner in which, after her husband's death, she is supporting his destitute family, including the co-wife and her child. The poem contains a very graphic picture of a Bengali household as lorded over by a wicked co-wife.	1300
" 27th	32	16mo. ... 1st ...		1,000	ditto	0 3 0	Gopinādās Sarkār, Mandlāi, Hughli.	An address by a male to a female lover. The piece has apparent-ly become very popular.	1301

CATALOGUE OF BOOKS for the Year

1	2	3	4	5	6	7
Number.	Title (to be translated into English when the title-page is not in that language).	Language in which the book is written.	Name of author, translator, or editor of the book, or any part of it.	Subject.	Place of printing and place of publication.	Name or firm of printer, and name or firm of publisher.
BENGALI PAMPHLETS—						
1302	Amār Sohāg. My Blame-dishment.	Bengali	Bhāgyadhar Māya.	Poetry	Printed and published at the Canning Press, Calcutta.	Printed by Mahendra Nāth Pāl, and published by Harinārāyaṇ Bhattachāryya.
1303	Sāgar Snān. Bath at the Sangor Island.	ditto	Kailās Chandra Maiti.	ditto	Printed and published at the Gupta Press.	Printed by Matilāl Mandal, and published by the author.
1304	Hathāt Bishād. Sudden Grief. Part I.	ditto	Asbutoṣh Chakrabarti.	ditto	Printed at the Sudhāsindhu Press, and published at 31, Balarām Majumdar's Street, Calcutta.	Printed by Rākhāl Chandra Dās, and published by Rām Kumār Dās.
1305	Guna-charitra Bilās. The pleasure of knowing the histories of great characters.	ditto	Gagan Chandra Haldār.	ditto	Printed and published at the Chandrikā Press, Calcutta.	Printed by Jadunāth Rāya, and published by Mūdan Gopal Dālāl.
1306	Kusum-Kalikā. Poetical Flowers.	ditto	Jadunāth Gupta.	ditto	Printed at 17, Bhabāni Charan Datta's Lane, and published at the Roy Press, Depository Calcutta.	Printed and published by Bipin Bihārī Māya.
1307	Sāgar-Saṅgama. At the Confluence of the Ganges with the Sea.	ditto	The author of Udāsini.	ditto	Printed and published at 40, Gura Prasād Chaudhuri's Lane, Calcutta.	Printed by Kālī Kinkar Chakrabarti, and published by Debendra Nāth Bhattachāryya.
1308	Kupokāt. Disgraceful Exposure.	ditto	.....	ditto	Printed and published at the Binā Press, Calcutta.	Printed and published by Sarachchandra Deb.
1309	Pāgaler Pralāp. The Ravings of a Mad Man.	ditto	Dwārakā Nāth Chakrabarti.	ditto	Printed and published at the Hughli Budhodaya Press.	Printed and published by Kāshināth Bhattachāryya.
1310	Aparha Pranaya Kāhyā. A poem describing a story of wonderful love.	ditto	Jogendra Nāth Bidyānta.	ditto	Printed at 22, Jhāmāpukar Lane, Calcutta, and published at Saidpur, Eastern Bengal Railway.	Printed by Baradē Prasād Majumdar, and published by Jogendra Nāth Bidyānta.
1311	Pratikusum. Flowers of Love.	ditto	Harimohan Chaudhuri.	ditto	Printed and published at the Dacca Girish Press.	Printed by Maula Buksh, and published by Harimohan Chaudhuri.
1312	Saṅgit Pushpabhār. Garland of Musical Flowers. Part I.	ditto	Durga Nāth Rāya.	Religion, B.	Printed and published at the Dacca Bānglā Press.	Printed and published by Lakshman Basak.
1313	Nabr Bidhān-Mat. The Theory of the New Dispensation.	ditto	Nabakānta Chatterji.	ditto	Printed and published at the Dacca Girish Press.	Printed by Maula Buksh, and published by Naba Kānta Chatterji.
1314	Upendra Mohan Goṣwāmī. Sermoṇ by Upendra Mohan Goṣwāmī.	ditto	Upendra Mohan Goṣwāmī.	Religion, H.	Printed and published at 21, Bowbazar Street, Calcutta.	Printed and published by G. P. Roy & Co.
1315	Manasā Mangal. The auspicious story of the goddess of serpents. By Mahesh Chandra Dā.	ditto	.....	ditto	Printed and published at 51, Balarām Dā's Street, Calcutta.	Printed by Rākhāl Chandra Dās, and published by Rāmkānāi Dās.

Quarter ending 30th September 1881—continued.

7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17
Date of issue from the press, or place of publication.	Number of sheets, leaves, or pages.	Size.	First, second, or other edition.	Number of copies of which the edition consists.	Printed or lithographed.	Price at which the book is sold to the public.	Name and residence of proprietor of copyright, or any portion of it.	REMARKS.	Number.	
NON-EDUCATIONAL—continued.										
1881.	Pages.					Rs. A. P.				
July 12th	32	16mo. dy.	1st ...	3,000	Printed	0 1 0	Bhāgyadhar Rāya, 28, Bannamāli Chatterji's Lane, Tālá, Calcutta.	A poem written in imitation of the last mentioned piece.	1302	
Aug. 15th	41	12mo. dy.	1st ...	1,000	ditto ...	0 4 0	Kailās Chandra Mānti, Chinsurah.	Describes a voyage to the Sangor island on the occasion of the great bathing festival, and gives an account of the inde-	1303	
cent manner in which many young pilgrims behave at the bathing ghat.										
" 5th	23	12mo. dy.	1st ...	1,000	ditto ...	0 4 0	Rām Kumār Dās, Calcutta.	Some lyrical pieces expressive of sorrow.	1304	
July 2nd	66	8vo. ...	1st ...	1,000	ditto ...	0 4 0	Gagan Chandra Haldār, Calcutta.	Metrical stories of fictitious and mythological personages.	1305	
June 17th	32	16mo. ...	1st ...	400	ditto ...	0 8 0	Jadunāth Guptā, Calcutta.	A number of poems	1306	
" 20th	66	12mo. ...	1st ...	500	ditto ...	0 6 0	Akshaya Chandra Chaudhuri, Simla, Calcutta.	A love story ending tragically	1307	
Aug. 15th	12	12mo. dy.	1st ...	250	ditto ...	0 1	Rājkrishna Rāya, Calcutta.	This is the second of a series of stories of which the first, entitled <i>Ghorār Din</i> , has been	1308	
previously noticed. The story represents a young Bengali medical practitioner as availing himself of the opportunity afforded by his visits to a village shopkeeper, whom he has been engaged to treat, to attempt to seduce the shopkeeper's wife, and as receiving a severe thrashing from the shopkeeper's brother.										
May 24th	13	8vo. ...	1st ...	100	ditto ...	0 4 0	Dwārakā Nāth Chakrabarti, Hughli.	Poems on a variety of subjects	1309	
June 26th	22	12mo. ...	1st ...	500	ditto ...	0 4 0	Jogendra Nāth Bidyānta, Saidpur.	A poem describing the story of two lovers who get themselves united to each other under extraordinary circumstances in order to thwart the designs of	1310	
their parents to prevent their marriage. The poem opens with a long description of the past glories of India and its present inglorious condition, written in the style of Babu Hem Chandra Banerji.										
Aug. 1st	62	8vo. ...	1st ...	1,000	ditto ...	0 5 0	.....	Poems on subjects of moral and spiritual interest.	1311
May 25th	64	16mo. ...	1st ...	400	ditto ...	0 4 0	.....	Brahma songs	1312
June 20th	98	12mo. ...	1st ...	1,000	ditto ...	.....	.....	This is a controversial tract severely attacking the doctrine of the new dispensation of Babu Keshub Chandra Sen's	1313
Church, and denouncing the rites and ceremonies which have been introduced into that Church under the new doctrine. Some of the songs composed in the spirit of the new dispensation are also criticized and condemned as containing most unworthy views of the Godhead.										
" 26th	20	12mo. ...	1st ...	400	ditto ...	Nil	Upendra Mohan Goswāmi, Chanderagore.	It is the object of this sermon to prove on the authority of several important works on Hindu religion that Chaitanya was an incarnation of the deity, and that there can be no harm, as some sceptical persons seem to think, in worshipping him as such.	1314	
July 7th	92	12mo. rl.	Not known.	2,000	ditto ...	0 11 0	.....	Often noticed	1315

CATALOGUE OF BOOKS for the Third

1	2	3	4	5	6	7
Number.	Title (to be translated into English when the title-page is not in that language).	Language in which the book is written.	Name of author, translator, or editor of the book, or any part of it.	Subject.	Place of printing and place of publication.	Name or firm of printer, and name or firm of publisher.
BENGALI PAMPHLETS—						
1316	Haribhaktiprabhā. The power of faith of Hari.	Bengali.	Sarat Chandra Rāya Chau- dhuri.	Religion, H.	Printed and published at 226-227, Cornwallis Street, Calcutta.	Printed by J. N. Rāya, and published by Sarat Chandra Rāya Chau- dhuri.
1317	Jihosuer Juddhādī-Kri- yā Britānta. The Book of Joshua.	ditto	Translated by Rev. J. W. Thomas.	Religion, C.	Printed at the Baptist Mission Press, and published at the Calcutta Auxiliary Bible Society.	Printed by Rev. J. W. Thomas, and published by the Calcutta A. B. Society.
1318	Dharmabhisayak Prasnot- tar Satak. One hundred questions on religion with answers.	ditto	Rev. W. A. Hobbs.	ditto	Printed and published at the Baptist Mission Press, Calcutta.	Printed by Rev. J. W. Thomas, and published by Rev. W. A. Hobbs.
1319	Sakuntalār Deb Darsan. Sakuntalā visiting the idol.	ditto	J. E. Payne	ditto	Printed at the Baptist Mission Press, and published at 23, Chauringhi, Calcutta.	Printed by Rev. J. W. Thomas, and published by the Calcutta Christian Tract and Book Society.
1320	Dharmapustak Iwar- datta. "The Bible, the Gift of God."	ditto	P. Biswas	ditto	Printed at 10, Rammohan Datta's Road, Bhowanipore, and published at 23, Chauringhi, Calcutta.	Printed by Braja Mādhav Dasu, and published by the Christian Tract and Book Society.
1321	Prāntoshini. The Com- forter of the Soul.	ditto	Rev. J. E. Payne.	ditto	Printed at the Baptist Mission Press, and published at 23, Chauringhi Road, Calcutta.	Printed by Rev. J. W. Thomas, and published by the Christian Tract and Book Society, Calcutta.
1322	Muktimimānsā. "The Way of Salvation."	ditto	ditto	ditto	ditto ditto	ditto ditto
1323	Marichikā. The Mirage	ditto	ditto	ditto	ditto ditto	ditto ditto
1324	Gitikābali. Songs	ditto	Mahārājāh Jo- teendra Mo- han Tagore, Bahadur.	Miscella- neous.	Printed and published at the Stanhope Press, Calcutta.	Printed and published by I. C. Bose & Co.
1325	Asal Chānkā Bidyā- Sundar Tappā. Select original songs relating to the story of Bidyā-Sundar.	ditto	Compiled by Bangsibadan Chatterji.	ditto	Printed at the new Jnānodaya Press, and published at 19, Brindāban Basak's Lane, Calcutta.	Printed by Kunjabihārī Sarkar, and published by Kānālal Dhar.
1326	Mānab-dharma-sastra. "A commentary on the Institutes of Manu." Part I.	ditto	Rājendra Nāth Datta.	ditto	Printed at the Stanhope Press, and published at 1, Mirzapur Street, Calcutta.	Printed by I. C. Bose & Co., and published by Mitra & Co.
1327	Manukta Dāyabhāger Gauribhāshā. A Ben- gali translation of Manu's Chapter on In- heritance.	ditto	Dharanidhar Rāya.	Law	Printed and published at Sayādābād.	Printed and published by Dharanidhar Rāya.
1328	Abhijān-Sakuntal. Sa- kuntalā recognised by seeing the ring.	ditto	.....	Drama	Printed and published at the Dacca Girish Press.	Printed by Maula Buksh, and published by Rām Chakrabarti.
1329	Bakweewaror Bokāmi Bakweewar's stupid blunder.	ditto	Kāmini Gopāl Chakrabarti.	ditto	Printed at the Prākṛita Press, and published at 14, College Street, Calcutta.	Printed by Bholānāth Chakrabarti, and published by Nibāraa Chandra De.

Quarter ending 30th September 1881—continued.

6	9	10	11	12	13	14	15	16	17
Date of issue from the press, or place of publication.	Number of sheets, leaves, or pages.	Size.	First, second, or other edition.	Number of copies of which the edition consists.	Printed or litho-graphed.	Price at which the book is sold to the public.	Name and residence of proprietor of copyright, or any portion of it.	REMARKS.	Number.
NON-EDUCATIONAL—continued.									
1881.	Pages.					Rs. a. p.			
June 22nd	23	12mo. dy.	1st ...	500	Printed	0 8 0	Sarat Chandra Rāya Chau-dhuri.	Poems and hymns expressive of faith in Hari or Krishna.	1316
" 27th	76	16mo. ...	1st ...	5,000	ditto	0 0 2	Baptist Mission Society, 24, Lower Circular Road, Calcutta	.....	1317
" 30th	16	16mo. ...	1st ...	1,800	ditto	0 0 6	Rev. W. A. Hobbs, 24, Lower Circular Road, Calcutta	This is a bible catechism intended for children.	1318
July 12th	16	16mo. ...	1st ...	5,000	ditto	0 0 3	Calcutta Chris-tian Tract and Book Society.	A Christian tract in which Hindu gods are condemned as being ungodlike and imperfect and Christianity is explained and recommended as a sufficient system of faith	1319
" 26th	41	12mo. dy.	1st ...	1,000	ditto	0 1 0	Christian Tract and Book So-ciety, 23, Chan-ringhi Road, Calcutta.	Discusses the evidence relating to Christianity as the word of God.	1320
Sept. 12th	18	16mo. ...	1st ...	5,000	ditto	0 0 8	Calcutta Chris-tian Tract and Book Society, Calcutta.	A religious tract recommending faith in Christ as the best remedy for diseased souls.	1321
" 6th	24	12mo. ...	1st ...	1,000	ditto	0 0 6	ditto	Gives a brief exposition of Hin-duism and Christianity in a form which is designed to show that the former is in-sufficient and the latter suffi-cient for the purposes of salva-tion.	1322
" 9th	16	32mo. ...	1st ...	5,000	ditto	0 0 1½	ditto	Says that all religions save Chris-tianity are as the disappointing mirage for the thirsty soul.	1323
Aug. 21st	98	8vo. rl.	1st ...	250	ditto	Nil	Maharajah Jo-teendra Mohun Tagore, Baha-dur, Calcutta.	Most of the songs collected and set to music in this volume are love songs.	1324
Sept. 10th	60	12mo. dy.	1st ...	1,000	ditto	0 4 0	Kānālal Dhur, Calcutta.	.....	1325
" 14th	48	8vo. dy.	1st ...	1,000	ditto	0 8 0	Syāmlāl De, 68, Abiritolā Street, Calcutta.	It seems to be the object of this work to discuss the relationship of Manu's institutes to the Vedas, to present a summary of the 12 chapters of Manu and to explain Manu's views concerning God, immortality, future states of life, the process of creation, &c., and their relation to the views of modern European thinkers. The author has, for instance, discerned the seeds of Darwinianism in certain verses of Manu.	1326
" 19th	75	8vo. ...	1st ...	1,000	ditto	1 0 0	.....	This is a Bengali translation of a Sanskrit commentary on Manu's chapter on inheritance by Kabināj Gangādhār Rāya.	1327
Aug. 25th	86	12mo. ...	1st ...	1,000	ditto	.....	.....	A melo-drama based on Kalidās, and got up by a theatrical company at Dacca.	1328
" 25th	22	12mo. dy.	1st ...	500	ditto	0 2 0	Kāmini Gopāl Chakrabarti, 88, Mirzapur Street, Calcutta.	Bakswar, the son of a poor aged fruit-seller, who passes himself off for a rich rake, is exposed and disgraced in a brothel by the appearance there of his mother in one of her fruit-selling rounds; he is convinced of the error of his course, which he at once gives up for a life of dutiful submission to his poor mother.	1329

CATALOGUE OF BOOKS for the Third

1	2	3	4	5	6	7
Number.	Title (to be translated into English when the title-page is not in that language).	Language in which the book is written.	Name of author, translator, or editor of the book, or any part of it.	Subject.	Place of printing and place of publication.	Name or firm of printer, and name or firm of publisher.
BENGALI PAMPHLETS—						
1330	Bijaya-Basanta Jātrā. A molo-drama describing the story of Bijaya and Basanta.	Bengali	Krishnadhan Bidyāpati.	Drama	Printed and published at the Sudhārnab Press, Calcutta.	Printed and published by Trailokya Nāth Datta.
1331	Saradotsab. The Autumnal Festival.	ditto	Raja Mahendralāl Khan.	ditto	Printed and published at the Stanhope Press, Calcutta.	Printed and published by I. C. Bose & Co.
1332	Ananda Raho. Do you remain merry.	ditto	Girish Chandra Ghosh.	ditto	Printed at the Town Press and published at the National Theatre, Calcutta.	Printed by Panchānan Dās, and published by Girish Chandra Ghosh.
1333	Srimati Sumati Upākhyān. The story of Srimati and Sumati.	ditto	Kālī Prasād Chaudhuri.	Fiction	Printed at the Jyotish Prakash Press, Calcutta, and published at Monghyr.	Printed by Adwaita Charan Ghosh, and published by Kālī Prasād Chaudhuri.
1334	Elābati (a name)	ditto	Nandalāl Dās.	ditto	Printed and published at the New Bengal Press, Calcutta.	Printed and published by Jogendra Nāth Bidyāratna.
1335	Binodini (a name)	ditto	Hem Chandra Datta.	ditto	Printed and published at the Sudhābarān Press, Calcutta.	Printed by Rājendra Nāth Sen, and published by Binodibāri Gupta.
1336	Bangopanyās. Chārusilā. Bengali tales. The story of Chārusilā. Part IV.	ditto	Adhar Chandra Sarkār.	ditto	Printed at the New Jānodaya Press, and published at 110, Grey Street, Calcutta.	Printed by Kunjabihārī Sarkār, and published by Adhar Chandra Sarkār.
1337	ditto. Part V.	ditto	.....	ditto	ditto	ditto
1338	Abhimanyu Sambhava Kābya. A poem describing the birth of Abhimanyu.	ditto	Prasād Dās Gosain.	Poetry	Printed and published at the Eden Press, Calcutta.	Printed and published by Suresh Chandra Basu.
1339	Phul-bāgān. Flower Garden.	ditto	Chandi Charan Rāya.	ditto	Printed and published at the Dacca Girish Press.	Printed and published by Maula Bakhsh.
1340	Bhim-bikram. The prowess of Bhim.	ditto	Sashibushan Dās.	ditto	Printed at the Prākṛita Press, and published at Kānsāripāra, Calcutta.	Printed by Bholānāth Chakrabarti, and published by Sashibushan Dās.
1341	Bisarjan. Self-renunciation.	ditto	Umesh Chandra Basu.	ditto	Printed at the Nababibhākar Press, and published at Calcutta.	Printed by Gopāl Chandra Nyogi, and published by Khetra Mohan Sen Gupta.
BENGALI PAMPHLETS—						
1342	Byākaranāṅkur. First principles of grammar.	ditto	Pyāri Mohan Mukherji.	Language (grammar).	Printed and published at the Aurora Press, Calcutta.	Printed by Tārini Charan Ash, and published by the author.
1343	Prathamabhāg Chārupāthar Artha Pustak. Key to Chārupāth. Part I.	ditto	Ananda Prasād Majumdar, and Binodlāl Rāya Chaudhuri.	ditto (key).	Printed and published at B. P. M.'s Press, Calcutta.	Printed and published by Baradā Prasād Majumdar.
1344	Padyābālir Artha Pustak. Key to Padyābali.	ditto	Nanda Gopāl Ghatak.	ditto	Printed at B. P. M.'s Press, and published at Tangail.	Printed by Baradā Prasād Majumdar, and published by Nanda Gopāl Ghatak.
1345	Prathamabhāg Kabitā-kusumāñjalir Artha Pustak. Key to Kabitā Kusumāñjali. Part I.	ditto	Jadu Gopāl Banerji.	ditto	Printed and published at the Saraswati Press, Calcutta.	Printed and published by Khetra Mohan Mukherji.

Quarter ending 30th September 1881—continued.

8	9	10	11	12	13	14	15	16	17
Date of issue from the press or place of publication.	Number of sheets, leaves, or pages.	Size.	First, second, or other edition.	Number of copies of which the edition consists.	Printed or litho. graphed.	Price at which the book is sold to the public.	Name and residence of proprietor of copyright, or any portion of it.	REMARKS.	Number.
NON-EDUCATIONAL—concluded.									
1881.	Pages.					Rs. a. p.			
Sept. 21st	60	12mo. rl.	1st ...	2,000	Printed	0 6 0	Trailokya Nāth Datta, Calcutta.	The story of the two princes Bijaya and Basanta, sentenced to death by their father, a native chief, at the instigation of their step-mother, has been described in previous catalogues.	1330
" 3rd	58	8vo. rl.	1st ...	500	ditto	Nil	Raja Mahendralāl Khan, Nārājol, Midnapore.	An opera describing Durga's annual visit to her parents and return home.	1331
Aug. 17th	77	8vo. dy.	1st ...	1,000	ditto	1 0 0	Girish Chandra Ghosh, Bāgbazar, Calcutta.	Prepared specially for the Calcutta Stage.	1332
Sept. 17th	29	12mo. dy.	1st ...	1,000	ditto	0 2 0	Kali Prasād Chaudhuri, Monghyr.	A few stories of men, beasts, and birds showing that as lovers the males are more cruel and selfish than the females.	1333
" 11th	43	12mo. dy.	1st ...	500	ditto	0 4 0	Nandalāl Dās, Calcutta.	A love story	1334
Aug. 25th	8	8vo. dy.	1st ...	1,000	ditto	0 0 3	Binodbihārī Gupta, 40, Chāsādhobāpārā Street, Calcutta.	Contains a portion of the first chapter of what will probably be a long story.	1335
Sept. 2nd	24	8vo. dy.	1st ...	1,000	ditto	0 3 0	Adhar Chandra Sarkar, Calcutta.	An incomplete story consisting of sensational incidents.	1336
Aug. 20th	24	8vo. dy.	1st ...	1,000	ditto	0 1 6	ditto	.....	1337
Sept. 23rd	71	12mo. rl.	1st ..	500	ditto	0 6 0	Prasād Dās Gosain, Serampore.	A poem in the new style describing Arjun's marriage with Krishna's sister Subhadra, and the birth of his son Abhimanyu.	1338
" 5th	29	12mo. ...	1st ...	400	ditto	0 2 0	.....	A few poetical pieces on subjects suggested by the objects that are ordinarily seen in a garden.	1339
Aug. 18th	20	12mo. dy.	1st ...	500	ditto	0 2 6	Sashibhushan Dās, Kānsārīpārā, Calcutta.	Consists of a few stanzas in which Bhīm (the second of the five Pāndab brothers) is represented as giving an heroic expression to his feeling of indignation at seeing Draupadī insulted by Duryodhan.	1340
Sept. 10th	17	16mo. ...	1st ...	130	ditto	Nil	Umesh Chandra Basu, Chunāpukur Lane, Calcutta.	Contains an expression of the author's grief for his deceased wife.	1341
EDUCATIONAL.									
1881.	Pages.								
June 28th	60	12mo. dy.	1st ...	1,000	ditto	0 5 0	Pyārī Mohan Mukherji, Gōbāgān, Calcutta.	Written in very easy language ...	1342
" 20th	53	12mo. ...	1st ...	2,000	ditto	0 6 0	Baradā Prasād Majumdar, 22, Jhāmāpukur Lane, Calcutta.	Gives the meanings, parts of speech, and in some instances the <i>sādhās</i> of words.	1343
July 10th	8	12mo. ...	1st ...	1,000	ditto	0 2 0	Nanda Gopāl Ghatak, Tangail.	Meanings of words ...	1344
Sept. 1st	70	12mo. dy.	1st ...	1,000	ditto	0 4 0	Jadu Banerji, Calcutta.	Gives the meanings, parts of speech, cases, <i>samāsas</i> , and derivation of words.	1345

CATALOGUE OF BOOKS for the Third

1	2	3	4	5	6	7
Number.	Title (to be translated into English when the title-page is not in that language).	Language in which the book is written.	Name of author, translator, or editor of the book, or any part of it.	Subject.	Place of printing and place of publication.	Name or firm of printer, and name or firm of publisher.
BENGALI PAMPHLETS—						
1346	Sishuboddhak. Infant Instructor. By Subhan-kar.	Bengali	.....	Language (primer).	Printed and published at 90, Beaden Street, Calcutta.	Printed by Gobinda Chandra Datta, and published by Akshaya Kumar Rāya.
1347	Prathamikshā. First Instructor. Part II.	ditto	Gōpāl Chandra Chakrabarti.	ditto	Printed and published at the Girish Bidyāratna Press, Calcutta.	Printed by Harish Chandra Kabiratna, and published by Girish Chandra Bidyāratna.
1348	Bālyanikshā. Infant Instructor.	ditto	Dwārkā Nāth Pal.	ditto	Printed at the Girish Bidyāratna Press, and published at Mogultuli, Dacca.	Printed by Harish Chandra Kabiratna, and published by the author.
1349	Barnajñān. Alphabetical Instructor. Part I.	ditto	E. M. Lawrence	ditto	Printed and published at the Mission Press, Midnapore.	Printed and published by E. M. Lawrence.
1350	Ditto Part II	ditto	ditto	ditto	ditto ditto	ditto ditto
1351	Prathamāpāth. First Instructor.	ditto	Kāminī Kumār Mukherji.	ditto	Printed and published at Commillah, district Tipperah.	Printed and published by Dwārkā Nāth Rāya.
1352	Adi Sikshā. Primary Instruction. Part I.	ditto	Mahendra Nāth Haldār.	ditto	Printed and published at Saraswati Press, Calcutta.	Printed and published by Khetra Mohan Mukherji.
1353	Saral Sikshā. Simple Instructor. Part III.	ditto	Rāktāldās Chakrabati.	Language (reader).	Printed and published at 40, Garānhātā, Calcutta.	Printed by Nafar Chandra Datta, and published by Nrisinha Kumār Ghosh.
1354	Nitipath. The Path of Morality.	ditto	Rāmgati Nyāyaratna.	ditto	Printed and published at the Hughli Budhodaya Press.	Printed and published by Kāshi Nāth Bhattachārya.
1355	Sāhitya-sopān. A Step in Literature.	ditto	Sarat Chandra Chaudhuri.	ditto	Printed and published at Mymensingh.	Printed by Nabin Chandra Chakrabarti, and published by Sarat Chandra Chaudhuri.
1356	Sāhitya-bodh. Literary Reader. Part I.	ditto	Lehān Chandra Rāya.	ditto	ditto ditto	Printed and published by Nabin Chandra Chakrabarti.
1357	Hasta-lipi. Hand-writing	ditto	Ambikā Charan Banerji.	Miscellaneous.	Printed and published at the Bhārat Surhid Press, Nannar.	Printed and published by Rām Chandra Da.
1358	Niti-parichaya. Moral Instructor. Part I.	ditto	Ashutosh Mukherji.	Poetry	Printed and published at 40, Garānhātā Street, Calcutta.	Printed by Nafar Chandra Datta, and published by Ashutosh Mukherji.
1359	Pāthyasār. Excellent Reading.	ditto	Syāmā Charan Sarkār.	ditto	Printed and published at the Girish Bidyāratna Press, Calcutta.	Printed and published by Harish Chandra Kabiratna.
1360	Kabitākālāp. Poetical Reader. Part I.	ditto	Akrur Chandra Sen.	ditto	Printed and published at the Dacca Bāglā Press.	Printed and published by Lakshman Basak.
1361	Chārukabitā. Entertaining poems. Part II.	ditto	Harish Chandra Mitra.	ditto	ditto ditto	Printed by Lakshman Basak, and published by Kālidās Mitra.

Quarter ending 30th September 1881—continued.

6	7	10	11	12	13	14	15	16	17
Date of issue from the press, or place of publication.	Number of sheets, leaves, or pages.	Size.	First, second, or other edition.	Number of copies of which the edition consists.	Printed or lithographed.	Price at which the book is sold to the public.	Name and residence of proprietor of copyright, or any portion of it.	REMARKS.	Number.
EDUCATIONAL—continued.									
1881.	P age					Rs. A. P.			
July 7th	48	12mo. rl.	Old edition.	2,000	Printed	0 3 0	.....	This is the old-fashioned primer.	1346
" 20th	32	12mo. dy.	1st ...	1,000	ditto ...	0 0 9	Gopál Chandra Chakrabarti, Phulberia, Dinagpore.	Compound letters with short and easy illustrative lessons in prose and verse.	1347
" 25th	60	12mo. dy.	1st ...	2,000	ditto ...	0 1 6	Dwáraká Náth Pál, Dacca.	The author has included the long <i>ri</i> and the long <i>i</i> among vowels, because, says he, they are so included in the Sanskrit alphabet, and he excludes <i>ç</i> , <i>ñ</i> , <i>ṣ</i> , <i>ṣ</i> , <i>ṣ</i> and <i>ṣ</i> from the category of consonants, because he considers them to be mere forms of certain recognised consonants. Treats of both compounded and un-compounded letters, and gives most of the illustrative lessons in easy verse.	1348
" 16th	16	16mo. rl.	2nd ...	4,000	ditto ..	0 0 3	.....	.....	1349
" 16th	16	16mo. rl.	1st ...	2,000	ditto ...	0 0 3	.....	Compound letters ...	1350
June 16th	22	12mo. dy.	3rd ...	500	ditto ...	0 1 6	.....	It is stated in the preface that so many additions and alterations have been made in this edition that the book may almost be regarded as newly written.	1351
Sept. 1st	20	12mo. dy.	1st ...	1,000	ditto ...	0 0 9	Mahendra Náth Haldár, Calcutta.	Bidyásagar's alphabet is adopted in this work.	1352
Aug. 20th	36	12mo. dy.	1st ...	1,000	ditto ...	0 1 6	Nrisinha Kumár Ghosh, Calcutta.	Easy lessons in prose and verse...	1353
July 20th	96	12mo. ...	1st ...	1,000	ditto ..	0 4 0	Rámgarí Nyáya-ratna, Ilcobá.	Stories and anecdotes based chiefly upon fact and illustrative of good principles of conduct. The work is intended to be an addition to the very small stock of books on morality yet written in Bengali for use in schools.	1354
" 8th	100	12mo. dy.	1st ...	1,000	ditto ...	0 6 0	Sarat Chandra Choudhuri, Khálidjuri.	Lessons on subjects of scientific, biographical, and didactic interest.	1355
June 28th	54	12mo. dy.	2nd ...	1,000	ditto ...	0 4 0	Isáhn Chandra Ráya of Comillah.	Many additions and alterations are announced in this edition.	1356
May 9th	8	12mo. ...	1st ...	500	ditto ...	.....	.....	Copy-book for children	1357
Aug. 19th	26	8vo. dy.	1st ...	1,000	ditto ...	0 3 0	Ashtosh Mukherji, Calcutta.	Most of the lessons given in this book are selections on subjects of moral interest from the works of several Bengali poets.	1358
" 9th	20	12mo. dy.	1st ...	5,000	ditto ...	0 1 6	Syámá Charan Sarkár, 71, Jaun Bazar Street, Calcutta.	A poetical reader describing the greatness of God, the beauties of creation, man's duty to God, &c. The last lesson, consisting of epithets that may be used in praying to God, consists of terms of deep religious and philosophical import taken from Sanskrit literature. The author says in his preface that the book is written at the request of a native member of the Text-book Committee for the purpose of supplying the want of a school-book that would be calculated to excite feelings of religious devotion and piety in the infant mind.	1359
July 22nd	22	8vo. ...	5th ...	5,000	ditto ...	0 1 6	.....	.....	1360
" 22nd	32	8vo. ...	1st ...	1,000	ditto ...	0 6 0	.....	Easy lessons in verse possessing moral and religious interest.	1361

CATALOGUE OF BOOKS for the Third

1	2	3	4	5	6	7
Number.	Title (to be translated into English when the title-page is not in that language).	Language in which the book is written.	Name of author, translator, or editor of the book, or any part of it.	Subject.	Place of printing and place of publication.	Name or firm of printer, and name or firm of publisher.
BENGALI PAMPHLETS--						
1362	Dhārāpāt. Arithmetical tables. Part I.	Bengali	Baisnab Chandra Sinha.	Science (mathematical).	Printed at 44, Ambher Street, and published at 47-2, Olmas Bazar, Calcutta.	Printed by Bihārīlāl Banerji, and published by Padma Chandra Nath.
1363	Ganit-sangyā Sangraha. A collection of arithmetical terms.	ditto	Bisweswar Basu.	ditto	Printed and published at Mymensingh.	Printed by Nabin Chandra Chakrabarti, and published by Bisweswar Basu.
1364	Prākṛitik Bhu-bihāra. Physical geography.	ditto	Gaur Kishor Kar.	Science (natural).	Printed and published at 309, Bowbazar Street, Calcutta.	Printed and published by G. C. Bose & Co.
1365	Swāsthya-rakshā Prasnābali o tāhār uttar. Catechism of Dr. Cunningham's Sanitary Primer.	ditto	.....	ditto	Printed and published at the Nannar Bhārat Surhid Press.	Printed and published by Rām Chandra De.
1366	Swāsthya-rakshā Pratham Pustakar Prasnottar. Catechism of Dr. Cunningham's Sanitary Primer.	ditto	Aswini Kumar Chakrabarti.	ditto	Printed and published at the Dacca Banglā Press.	Printed and published by Lakshman Basak.
1367	Daktār Kenialām Kṛitā Swāsthya-rakshā Pratham Pustakar Hyā-khyā ebau Prasnottar. Exposition and Catechism of Dr. Cunningham's Sanitary Primer.	ditto	Brindāban Chandra Dhar.	ditto	ditto ditto	ditto ditto
1368	Bodhodayer Artha. Key to Bodhodaya.	ditto	Ananda Chandra Nāg.	Language (key).	ditto ditto	ditto ditto
1369	Barnapūrichaya. Alphabetical Primer. Part I.	ditto	Krishnadhan Chatterji.	Language (primer).	Printed at the New Jnānodaya Press, and published at 19, Brindāban Basak's Lane, Calcutta.	Printed by Kuṃjabihārī Sarkār, and published by Hridayalāl Sīl & Co.
1370	Sishupālan. The bringing up of a child.	ditto	Translated by Gopāl Chandra Banerji.	Miscellaneous.	Printed at 10, Rāmmohar Datta's Road, Bhowanipore, and published at 23, Chauringhi Road, Calcutta.	Printed by Brajā Mādhav Basu, and published by the Christian Tract and Book Society.
ENGLISH BOOKS--						
192	The Modern History of Indian Chiefs, Rajas, &c. Part II.	English	Loka Nāth Ghosh.	History	Printed and published at the Presidency Press, Calcutta.	Printed and published by J. N. Ghosh & Co.
193	The Life and Career of Major Sir Louis Cavagnari.	ditto	Kāli Prasanna De.	Biography.	ditto ditto	ditto ditto
194	Index to the Reported Judgments on Appeals to Her Majesty in Council from India.	ditto	Anil Chandra Mukherji.	Law	Printed and published at the Britannia Press, Calcutta.	Printed and published by R. Mendes.
195	The Indian Ryot, Land Tax, Permanent Settlement, and the Famine.	ditto	Abhaya Charan Dās.	Miscellaneous	Printed at 57, Grand Trunk Road, Howrah, and published at Bantrā.	Printed by Abhaya Charan Datta, and published by Abhaya Charan Dās.

Quarter ending 30th September 1881—continued.

9	9	10	11	12	13	14	15	16	17
Date of issue from the press, or place of publication.	Number of sheets, leaves, or pages.	Size.	First, second, or other edition.	Number of copies of which the edition consists.	Printed or lithographed.	Price at which the book is sold to the public.	Name and residence of proprietor of copyright, or any portion of it.	REMARKS.	Number.
EDUCATIONAL—concluded.									
1881.	Pages.					Rs. A. P.			
June 25th	82	12mo. cl.	4th ...	10,000	Printed	0 1 0	Padma Chandra Nath 47-2, China Bazar, Calcutta.	.....	1362
July 29th	10	12mo. dy.	1st ...	1,000	ditto ...	0 1 6	Bisweswar Basu of town Sherpur.	Contains an explanation of the terms that are used in Bengali arithmetic.	1363
" 5th	30	12mo. dy.	1st ...	500	ditto ...	0 6 0	Gaur Kishor Kar, Chandernagore.	The author says in his preface that he has been induced to write an easy work on physical geography because the works that already exist on that subject in Bengali are not fit to be used in the lower classes of schools.	1364
Aug. 14th	27	8vo.	1st ...	2,000	ditto ...	0 1 0	.....	.....	1365
Sept. 4th	29	12mo.	1st ...	1,000	ditto ...	0 2 0	.....	.....	1366
" 9th	12	12mo.	1st ...	1,000	ditto ...	0 1 6	.....	.....	1367
June 27th	18	12mo.	1st ...	2,000	ditto ...	0 3 0	.....	Gives the meanings and, in some instances, the <i>sandhis</i> of words.	1368
Sept. 10th	24	12mo. dy.	1st ...	1,000	ditto ...	0 1 0	Hridayalal Sil, Calcutta.	Treats of the uncompoundd letters.	1369
Aug. 28th	84	12mo. dy.	1st ...	1,000	ditto ...	0 2 0	Christian Tract and Book Society, 23, Chancery Road, Calcutta.	This is a translation of Dr. Morrison's book entitled "The Parents' Friend," which contains directions for the education of children in the broadest sense of the term.	1370
NON-EDUCATIONAL.									
1881.	Pages.								
Aug. 27th	611	8vo. dy.	1st ...	1,000	ditto ...	8 0 0	Loka Nath Ghosh, 254, Upper Chitpur Road, Calcutta.	This part describes principally the most notable native families in Calcutta and the different districts of Bengal.	193
" 18th	200	8vo. dy.	1st ...	750	ditto ...	5 0 0	Kali Prasanna De, 32, Kalidasa Sinha's Lane, Calcutta.	The memoir includes an account of the second Afghan war.	193
Sept. 2nd	320	8vo. cl.	1st ...	500	ditto ...	6 0 0	.....	The object of this work is stated to be to supply the place of certain reports which have gone out of print, to furnish mofussil stations with a cheap	194
and handy collection of rulings, and to save the legal profession the trouble and waste of time involved in reading long judgments. The rulings collected in this volume extend from 1829 to 1879.									
Aug. 8th	681	8vo. dy.	1st ...	500	ditto ...	4 0 0	.....	This volume consists of a mass of extracts from official minutes, newspapers, proceedings of courts of law, historical works, &c., &c., tending to show that Lord Cornwallis's semindari system has been a source of great injustice and hardship to the Bengal ryot.	195

CATALOGUE OF BOOKS for the Third

1	2	3	4	5	6	7
Number.	Title (to be translated into English when the title-page is not in that language).	Language in which the book is written.	Name of author, translator, or editor of the book or any part of it.	Subject.	Place of printing and place of publication.	Name or firm of printer, and name or firm of publisher.
ENGLISH BOOKS—						
196	Selections from the Calcutta Review for July 1881.	English	Thomas Smith.	S. Miscellaneus.	Printed and published at 12, Bentinck Street, Calcutta.	Printed and published by Thomas S. Smith.
197	Ditto for August 1881 ...	ditto ...	ditto ...	ditto ...	ditto ditto ...	ditto ditto ...
198	Municipal work in India	ditto ...	R. C. Sterndale	ditto ...	Printed and published at 1-1, Fancy Lane, Calcutta.	Printed and published by Thacker, Spink & Co.
199	Dainty Dishes for Indian Tables.	ditto ...	.....	ditto ...	Printed at the Caxton Press, and published at 3, Dalhousie Square, Calcutta.	Printed and published by W. Newman & Co.
200	Bibliotheca Indica, N. S. No. 459. Kathā Sarit Sāgar. Ocean of the Streams of Story. Vol. II. Fasc. VIII.	ditto ...	Translated by C. H. Tawney.	Fiction ...	Printed at the Baptist Mission Press, and published at 57, Park Street, Calcutta.	Printed by Rev. J. W. Thomas, and published by the Asiatic Society.
201	Ditto N. S. No. 465. Ditto ditto. Vol. II. Fasc. IX.	ditto ...	ditto ...	ditto ...	ditto ditto ...	ditto ditto ...
202	Thirty-nine articles on the report of the Bent Law Commission.	ditto ...	Hon'ble Kristo- das Pal.	Law ...	Printed and published at the Hindoo Patriot Press.	Printed and published by Umesh Chandra Nandi.
ENGLISH BOOKS—						
203	An Epitome of the History of England.	ditto ...	Upendra Nāth Chatterji.	History ...	Printed and published at Bhowanipore.	Printed and published by Umesh Chandra Nandi.
204	Key to Rime's Selections. Part II.	ditto ...	Rasiklāl Sarkar	Language (key).	Printed at the New Mercantile Press, and published at 21, Choudhobápará Road, Cossipore.	Printed by Chatterji & Co., and published by the author.
205	Notes on the Prose Portion of the First Arts Course for 1882.	ditto ...	Prasanna Kumar Lāhiri.	ditto ...	Printed and published at 44, Amherst Street, Calcutta.	Printed and published by Bihārilāl Banerji.
ENGLISH PAMPHLETS—						
178	Newman's Railway Map of India.	ditto ...	E. Fern	Geography	Printed at 1, Mission Row, and published at 8, Dalhousie Square, Calcutta.	Printed and published by W. Newman and Co.
179	The Master and his Domestic Servant.	ditto ...	G. C. Scores	Law	Printed at the Baptist Mission Press, and published at 12, Government Place, Calcutta.	Printed by Rev. J. W. Thomas, and published by Brown and Co.
180	"Bench and Bar"	ditto ...	...	ditto	Printed and published at 9, Hare Street, Calcutta.	Printed and published by S. N. Banerji.

Quarter ending 30th September 1881—continued.

8	9	10	11	12	13	14	15	16	17
Date of issue from the press, or place of publication.	Number of sheets, leaves, or pages.	Size.	First, second, or other edition.	Number of copies of which the edition consists.	Printed or lithographed.	Price at which the book is sold to the public.	Name and residence of proprietor of copyright, or any portion of it.	REMARKS.	Number.

NON-EDUCATIONAL—concluded.

1881.	Pages.					Rs. A. P.			
July 2nd	225	8vo. dy.	1st ...	300	Printed	4 0 0	Thomas S. Smith, Calcutta.	"Notes on the left or Calcutta bank of the Hooghly," "Notes on the right bank of the Hooghly," and "Rajah Ram-mohan Roy" are the three papers contained in this volume.	196
Aug 1st	138	8vo. dy.	1st ...	500	ditto ...	1 8 0	ditto ...	"The Maharatta history and Empire" by Sir Henry Lawrence, "the Portuguese in North India" by the Rev. J. Long, and "The countries betwixt the Sutlej and the Jumna" by Mr. B. N. Cunt are the contents of this volume.	197
June 30th	274	12mo. ...	1st ...	750	ditto ...	5 0 0	R. C. Sterndale, Calcutta.	.....	198
Aug. 3rd	456	8vo. ...	2nd ...	1,000	ditto ...	6 0 0	.....	.....	199
July 12th	98	8vo. ...	1st ...	500	ditto ...	.....	Asiatic Society, 57, Park Street, Calcutta.	.....	200
Sept. 19th	98	8vo. ...	1st ...	500	ditto ...	.....	ditto ...	.....	201
" 9th	132	8vo. ri.	1st ...	500	ditto ...	1 0 0	.....	"Reprinted from the <i>Hindoo Patriot</i> , 1880-81."	202

EDUCATIONAL.

1881.	Pages.								
July 28th	131	12mo. dy.	3rd ...	1,000	ditto ...	0 10 0	Upendra Nath Chatterji, Bhowanipore.	"The book has been revised and improved. Also the lives of eminent persons have been added."	203
" 16th	159	12mo. dy.	1st ...	500	ditto ...	0 12 0	Ranjitlal Sarkar, 21, Chakradharpur Road, Cossipore.	.....	204
" 2nd	358	12mo. ...	1st ...	750	ditto ...	2 8 0	Jadu Gopal Chatterji, 44, Amherst Street, Calcutta.	.....	205

NON-EDUCATIONAL.

1881.	Sheet.								
June 18th	1	24 by 22 inches.	3rd ...	100	Lithographed.	3 0 0	W. Newman and Co., Calcutta.	Shows the lines that are at work, the lines that are under construction, lines under survey, trunk roads, &c.	178
Aug. 31st	26	8vo. ...	1st ...	250	Printed	.....	Brown and Co., 12, Government Place, Calcutta.	Consists of "a few brief notes on the sections of the Indian Contract Act applicable to the ordinary monthly contract" between masters and servants, and is intended to be "a useful supplement to the author's Handy-Book on the Law of Master and Servant."	179
July 7th	80	8vo. ...	1st ...	500	ditto ...	1 0 0	J. O'B. Saunders, Calcutta.	This is a pamphlet on the celebrated case of <i>Empriss</i> versus <i>Abdul Subhan</i> , "containing all arguments, speeches, affidavits and judgments delivered in the High Court, Fort William, a resumé of the origin of the case in Patna, and articles written on it by the local press." The newspapers from which articles have been quoted are the <i>Englishman</i> , the <i>Indian Daily News</i> , and the <i>Hindoo Patriot</i> .	180

CATALOGUE OF BOOKS for the Third

1	2	3	4	5	6	7
Number.	Title (to be translated into English when the title-page is not in that language).	Language in which the book is written.	Name of author, translator, or editor of the book, or any part of it.	Subject.	Place of printing and place of publication.	Name or firm of printer, and name or firm of publisher.
ENGLISH PAMPHLETS—						
181	Open-air Preaching	English	Rev. G. Kerry, Rev. K. S. Macdonald, and Rev. A. J. Bamford.	Miscellaneous.	Printed and published at the Baptist Mission Press, Calcutta.	Printed and published by Rev. J. W. Thomas.
182	Topics of the Day, No. 1	ditto	F. J. Bennett	ditto	Printed at 809, Bowbazar Street, and published at 7, Sooterkin's Lane, Calcutta.	Printed by G. C. Bose and Co., and published by the Calcutta Publishing Agency.
183	Stray Leaves from My Indian Note Book.	ditto	.....	ditto	Printed and published at 12, Waterloo Street, Calcutta.	Printed and published by P. S. D'Rozario and Co.
184	Annual Report of the American Free Baptist Mission in Southern Bengal.	ditto	J. L. Phillips	ditto	Printed and published at the Midnapore Mission Press.	Printed and published by R. M. Lawrence.
185	Patents and their relation to the wants of India.	ditto	Remfry, and Remfry.	ditto	Printed and published at 10, British Indian Street, Calcutta.	Printed by Thomas Barton, and published by Remfry and Remfry.
186	Interest table	ditto	Tinkari Sarkar	ditto	Printed at the Barát Press, and published at 2, Holwell's Lane, Mirzapore, Calcutta.	Printed by Bholánáth Chakrabarti, and published by the author.
187	On the Soul: Its Nature and Development.	ditto	Pyári Chánd Mitra.	Philosophy.	Printed and published at the Stanhope Press, Calcutta.	Printed and published by I. C. Bose and Co.
188	Occasional Pieces	ditto	L. M. Thornton, M.C.S.	Poetry	Printed and published at the Caxton Press, Calcutta.	Printed and published by W. Newman and Co.
189	Who is Christ?	ditto	Rev. E. F. Willis, M.A.	Religion, C.	Printed and published at 154, Bowbazar Street, Calcutta.	Printed and published by Rev. E. F. Willis.
ENGLISH PAMPHLETS—						
190	Landmarks of the History of India.	ditto	Mathuránáth Basman.	History	Printed and published at 3, Rámbaráyan Bhatpachárya's Lane, Calcutta.	Printed by Suresh Chandra Basu, and published by the author.
191	A Key to the Prose Part of Royal Reader No. V, Part I.	ditto	Banamáli Chatterji.	Language, (key).	Printed and published at Bhowanipore.	Printed and published by Baradá Kanta Bidyáratna.
192	English Accidence	ditto	Táriní Charan Majumdar.	Language (grammar).	Printed and published at the Gupta Press, Calcutta.	Printed by Matilál Mandal, and published by Jogesh Chandra Banerji.
193	Syllabus of a Course of Lectures on the Principles of Surgery.	ditto	Dr. E. McLeod	Medicine, E.	Printed and published at 12, Waterloo Street, Calcutta.	Printed and published by P. S. D'Rozario.

Quarter ending 30th September 1881—continued.

8	9	10	11	12	13	14	15	16	17
Date of issue from the press, or place of publication.	Number of sheets, leaves, or pages.	Size.	First, second, or other edition.	Number of copies of which the edition consists.	Printed or lithographed.	Price at which the book is sold to the public.	Name and residence of proprietor of copyright, or any portion of it.	REMARKS.	Number.
NON-EDUCATIONAL—concluded.									
1881.	Pages.					Rs. A. P.			
June 22nd	12	8vo. ...	1st ...	500	Printed	0 2 0	.....	Contains an explanation of the attitude which the missionaries took up in the recent affair, regarding open-air preaching in the public squares of Calcutta, and of the attitude, which they would have taken up, if the courts had decided adversely to them.	181
" 15th	21	8vo. dy.	1st ...	1,000	ditto	0 8 0	F. J. Bennett, Calcutta.	Says that the Eurasian and Anglo-Indian Association has failed by taking up a wrong line of work, and argues that among the means by which the great objects of that Association may be secured are the re-placement of native servants by trained servants recruited from among poor Eurasians and Anglo-Indians, the formation of Building Societies and Provident Funds, &c.	182
Sept. 12th	76	12mo. ...	1st ...	225	ditto	8 0	.....	Of the nature of pencil sketches on topics of Indian interest including tea and indigo.	183
July 15th	48	8vo. ...	1st ...	400	ditto	50	.....	For the year ending March 1881.	184
Sept. 9th	90	12mo. rl.	1st ...	200	ditto	.....	Remfry and Remfry, 5, Fancy Lane, Calcutta.	Mentions the branches of industry in which patented inventions are called for in India, and gives a brief explanation of the law relating to patents for the guidance of persons desirous of taking out letters patent.	185
Aug. 14th	30	8vo. ...	1st ...	1,000	ditto	0 8 0	Tinkari Sarkar, 2, Holwell's Lane, Mirzapore, Calcutta.	Interest "from one day to one year at one to six per cent. per annum from rupees one hundred to one lakh."	186
July 30th	31	12mo. rl.	1st ...	1,000	ditto	1 0 0	Pyari Chandra Mitra, Calcutta.	A treatise on the nature of the soul and its powers based chiefly upon ancient Hindu philosophy.	187
" 5th	53	8vo. fool. scap.	1st ...	250	ditto	1 8 0	L. M. Thornton, n.c.s., Moradabad.	Small pieces of poetry	188
June 24th	72	8vo. dy.	1st ...	1,000	ditto	0 8 0	Rev. E. P. Willis, 154, Bowbazar Street, Calcutta.	Six lectures on Jesus Christ	189
EDUCATIONAL.									
1881.	Pages.								
Sept. 20th	54	12mo. dy.	1st ...	1,000	ditto	0 8 0	Mathurānāth Barman, Calcutta.	This is a synopsis of Indian history including the Hindu period and lists of battles, treaties, &c.	190
May 2nd	68	12mo. dy.	1st ...	500	ditto	0 8 0	Banānālī Chatterji of Bhowanipore.	"Containing explanations of difficult passages, derivations, allusions, and history of words, &c."	191
July 20th	54	8vo. dy.	1st ...	1,000	ditto	0 8 0	Tarini Charan Majumdar, Calcutta.	Compiled from several works on English grammar with the view of teaching Bengali boys the correct use of prepositions and voices of verbs. The work includes a few synonyms and many idiomatic phrases, which are explained and illustrated. "Some new rules, which the modern English grammarians have overlooked, have been given in this compilation"	192
" 1st	41	8vo. ...	1st ...	500	ditto	1 0 0	Dr. K. McLeod...	.....	193

CATALOGUE OF BOOKS for the Third

1	2	3	4	5	6	7
Number.	Title (to be translated into English when the title-page is not in that language).	Language in which the book is written.	Name of author, translator, or editor of the book or any part of it.	Subject.	Place of printing and place of publication.	Name or firm of printer, and name or firm of publisher.
ENGLISH PAMPHLETS—						
194	Paradise Lost, Book VI.	English	Suresh Chandra Deb.	Poetry ...	Printed at the Bose Press, and published at 78, Masjidbâri Street, Calcutta.	Printed by G. C. Bose and Co., and published by Suresh Chandra Deb.
195	Sih-Nasr-i-Zahuri. A prose work by Zahuri.	A ditto ...	Translated by Maulvi Abdus Salam.	Miscellaneous.	Printed at the Bose Press, and published at 27, Gadai Khansamah's Lane, Calcutta.	Printed by G. C. Bose and Co., and published by Maulvi Abdus Salam.
book on music, written in Hindi by Ibrahim Adil Shâh, king of Bijapur. The work "is still regarded as an century, and was forced by poverty early in life to leave his country and seek the patronage of the king of Bijapur						
196	Manual of Letter-writer	ditto ...	Nandalâl Bhattâchârjya.	ditto ...	Printed at the Stanhope Press, Calcutta, and published at Mozuffer-pore.	Printed by I. C. Bose and Co., and published by Nandalâl Bhattâchârjya.
HINDI PAMPHLETS—						
76	Nârad an Kansa Sambâd. Of the Interview of Nârad with Kansa.	Hindi ...	Jayanti Chandra Sen.	Poetry ...	Printed at 14, Duff Street, and published at 11, Satrughaa Lane, Calcutta.	Printed by Gopâl Chandra Sen, and published by Jayanti Chandra Sen.
77	Bihâri Nakha-Sikha Bhûshan. The Bodily Beauty of Krishna.	ditto ...	Bihâri Sing	ditto ...	Printed and published at Bânkipur.	Printed and published by Sahib Prasad Sinha.
78	Birahamâsâ. The Twelve Months as they appear to separated Lovers.	ditto ...	Brajballabh Dâs Seta	ditto ...	ditto ditto ...	ditto ditto ...
79	Rhyâl Shâhajâde Benazir an Budare Munirâ. The Story of Shazada Benazir and Budre Munir.	ditto ...	Amer Chând Mirza.	Fiction ...	Printed and published at the New Arya Press, Calcutta.	Printed and published by Kedar Nâth Bhattâchârjya.
HINDI PAMPHLETS—						
80	Gayâ kâ Bhûgol. The geography of Gya.	ditto ...	Pandit Shibnârayan Tribedi.	Geography	Printed and published at the Branch Budhodaya Press, Bânkipur.	Printed by Naba Kumâr Banerji, and published by Shibnârayan Tribedi.
81	Khetnâpbidyâ. Miscellaneou.	ditto ...	Bâdhâsâl	Miscellaneous.	Printed at the Satya Press, Calcutta, and published at Arrah.	Printed and published by Bidhubhûsan Gânguli.
82	Paharâ Hindi. Primer.	Hindi ditto ...	.....	Language (primer).	Lithographed and published at Saran.	Lithographed and published by Akshaya Kumâr Chatterji.
MONDARI BOOK—						
2	Matti Olâkâda Mangal Samâchâr. The Gospel of St. Matthew.	Mondari	Rev. A. Nuthall	Religion, O.	Printed at the Baptist Mission Press, and published at the Bible Society, Calcutta.	Printed by Rev. J. W. Thomas, and published by the Bible Society.

Quarter ending 30th September 1881—continued.

8	9	10	11	12	13	14	15	16	17
Date of issue from the press, or place of publication.	Number of sheets, leaves, or pages.	Size.	First, second, or other edition.	Number of copies of which the edition consists.	Printed or lithographed.	Price at which the book is sold to the public.	Name and residence of proprietor of copyright, or any portion of it.	REMARKS.	Number.

EDUCATIONAL—concluded.

1881.	Pages.					Rs. A. P.			
July 5th	94	8vo. dy. 1st		1,000	Printed	1 0 0	Suresh Chandra Deb. 78, Musjidbari Street, Calcutta.	With notes, philological, critical, etymological, analytical, biblical, biographical, and explanatory, &c., together with question papers, and an index of all the important words used in the notes in books III—VI.	194
Aug. 2nd	44	8vo. dy. 1st		300	ditto	1 8 0	Maulvi Abdus Salam. 27, Gadai Khansamah's Lane, Calcutta.	The Sih-Nasr-i-Zaburi, which forms part of the Persian text of the F. A. Examination of the local University, comprises three laudatory critiques on a	195

elegant model of Persian prose." The author, Mulla Nuruddh Zahuri, a poet of Khorasan, lived in the 16th in the Deccan, Ibrahim Adil Shah.

" 22nd	29	12mo. rl. 1st		240	ditto	0 3 0	Randalal Bhatta. Chattrajy. Moorshidpur.	The author's preface is as follows:—"These specimens of letter-writing are intended only for the Indian youths and are selected from various writings	196
--------	----	---------------	--	-----	-------	-------	--	---	-----

of educated natives of Bengal and of European gentlemen, who occasionally corresponded with the compiler."

NON-EDUCATIONAL.

1881.	Pages.								
June 12th	20	12mo. dy.	1st	100	ditto	6 2 0	Jayanti Chandra Sen. Solihabazar, Calcutta.	Describes an interview between the sage Nara and Kansa the wicked king of Mathura, at which the former remonstrated with the latter for his many	76
Sept. 15th	20	8vo. dy. 1st		100	ditto	0 4 0	Bihari Singh Chuprah.	Contains aometrical description of the bodily beauty of Krishna and Radha.	77
" 9th	23	8vo. dy. 1st		500	ditto	0 2 0	Brajballabh Das. Ser. Baran.	Describes how the mind of a female, whose lover is away in a distant place, is affected by the changes of scenery and weather which the twelve months of the year successively bring about.	78
Aug. 21st	57	12mo. rl. 1st		1,050	ditto	0 6 0	Amar Chandra Misra. Calcutta.	A love story	79

EDUCATIONAL.

1881.	Pages.								
June 27th	37	8vo.	1st	2,000	ditto	0 2 6	Shibunayan Tribedi of Gya.	Gives a description of the geographical features of the district of Gya and of the roads, police stations, administrative Divisions, &c., in that district. Prepared by order of the Inspector of Schools, Behar Circle.	80
July 25th	108	12mo. rl. 1st		2,000	ditto	0 6 0	Rishikesh, Gya		81
" 29th	16	16mo.	1st	2,000	Lithographed.	0 3 0		The alphabet and lessons in spelling, together with a few calculation tables and forms of letters.	82

NON-EDUCATIONAL.

1881.	Pages.								
June 17th	198	12mo.	1st	7,500	Printed		Bible Society, Calcutta.	This is a translation of the Gospel of St. Matthew into Mondari, a Kolh dialect.	2

CATALOGUE OF BOOKS for the Third

1	2	3	4	5	6	7
Number.	Title (to be translated into English when the title-page is not in that language).	Language in which the book is written.	Name of author, translator, or editor of the book, or any part of it.	Subject.	Place of printing and place of publication.	Name or firm of printer, and name or firm of publisher.
MUSULMANI-BENGALI BOOK--						
44	Soruz-zamal Dudmeher o Gazir Putbi. The story of Soruz Zamal and Dudmeher and that of Gazi.	Musulmani, Bengali.	Golam Maula.	Fiction	Printed and published at the Dacca Syadi Press.	Printed and published by Alimuddin.
45	Takbieth-ul-Iman. That which strengthens faith.	ditto	Omed Ali	Religion, M.	Printed and published at Hajipara, Scaldah.	Printed and published by Munshi Golam Maula.
MUSULMANI-BENGALI PAMPHLET--						
104	Abu Samar Putbi. The story of Abu Samar by Wased Munshi.	ditto	.....	Fiction	Printed at 40, Beadon Street, and published at 337, Chitpur Road, Calcutta.	Printed by Gobinda Chandra Datta, and published by Akshaya Kumar Ray & Co.
PERSIAN PAMPHLET--						
22	Shahab Saqib. The Illuminating Lightning.	Persian	Syad Mahamud Nazimuddin Qadiri.	Religion, M.	Lithographed and published at the Patna City.	Lithographed by Syud Wuzir Ali, and published by the author.
SANSKRIT BOOKS--						
91	Dwatrisatputtalika. The story of the Thirty-two Thrones.	Sanskrit	Edited by Jibananda Bidyasagar.	Fiction	Printed at 20, Jhamapukur Lane, and published at 2, Ramnath Majumdar's Lane, Calcutta.	Printed by Kshetra Mohan Mukherji, and published by Jibananda Bidyasagar.
92	Daibatabrahmana and Shadbinsabrahmana of the Samaveda.	ditto	ditto	Religion, H.	ditto	ditto
93	Ganitadhyaya. The book of calculations.	ditto	ditto	Science (mathematics).	Printed at 51, Cross Street, and published at 2, Ramnath Majumdar's Lane, Calcutta.	Printed by Sadananda Misra, and published by Jibananda Bidyasagar.
94	Ramayanam. Cantos 71 to 77.	ditto	ditto	Poetry	ditto	ditto
95	Sankaravijaya. "The Life and Polemics of Sankaracharya." By Anandagiri.	ditto	ditto	Biography.	ditto	ditto
96	Birat Parba. The Fourth Book of the Mahabharat.	ditto	.....	Religion, H.	Printed at 40, Garanhata Street, Calcutta.	Printed by Nafar Chandra Datta, and published by Jadu Nath Datta.
97	Bibliotheca Indica. New series. No. 460. The Nirukta. Fasc. III.	ditto	Edited by Sayabrata Samasthani.	Language (grammar).	Printed at the Baptist Mission Press, and published at the Asiatic Society, Calcutta.	Printed by Rev. J. W. Thomas, and published by the Asiatic Society.
98	Bibliotheca Indica. N. S. No. 463. The Institutes of Vishnu. Fasc. II.	ditto	Dr. Julius Jolly.	Religion, H.	ditto	ditto
99	Bibliotheca Indica. N. S. No. 464. Chaturvarga. Chintamani. Vol. III, Part I. Fasc. I.	ditto	Jogeswar Samasthani and Kumakhya-nath Tarkaratna.	ditto	ditto	ditto
100	Bibliotheca Indica. N. S. No. 461. The Brauta Sutra of Apastamba. Fasc. I.	ditto	Dr. Richard Garbe.	ditto	ditto	ditto

Quarter ending 30th September 1881—continued.

8	9	10	11	12	13	14	15	16	17
Date of issue from the press or place of publication.	Number of sheets, leaves, or pages.	Size.	First, second, or other edition.	Number of copies of which the edition consists.	Printed or litho. graphed.	Price at which the book is sold to the public.	Name and residence of proprietor of copyright, or any portion of it.	REMARKS.	Number.
NON-EDUCATIONAL.									
1881.	Pages.					Rs. A. P.			
July 3rd	172	12mo. ...	1st ...	1,000	Printed	.....	Alimuddin Chowk Bazar, Dacca.	The book contains two stories, the first, that of Suruz Zaman and Dudmcher, being a very long and rambling one. Among the incidents of the story are fairies, unaccountable disappearances of men, invisible journeys, aerial voyages, &c. The most interesting fact related in the story is the heroic search which Dudmcher makes for her husband Suruz Zaman, whom she at last succeeds in finding.	44.
.. 28th	168	8vo. ...	1st ...	1,000	ditto	0 8 0	Munshi Golam Moula.	Religious advice and instruction	45.
NON-EDUCATIONAL.									
1881.	Pages.								
July 11th	15	8vo. ...	Old edition	2,000	ditto	0 8 0	.....	Often noticed	104.
NON-EDUCATIONAL.									
1881.	Pages.								
Sept. 14th	22	8vo. dy.	1st ...	250	Litho-graphed	0 1 6	Synd Wuzir Ali of Patna City.	A Musulman sectarian work	22.
NON-EDUCATIONAL.									
1881.	Pages.								
July 2nd	130	12mo. rl.	1st ...	1,000	Printed	1 0 0	Jibānanda Bidyāsagar, Calcutta.	A well-known work of fiction which has been rendered into several vernaculars of the country.	81
June 21st	174	12mo. rl.	2nd ...	1,000	ditto	2 0 0	ditto	With the commentary of Śāyanāchārya.	92
.. 24th	300	12mo. rl.	1st ...	100	ditto	1 0 0	ditto	This is Bhāskarāchārya's astronomical treatise entitled <i>Siddhanta Siromani</i> .	93
.. 15th	30	12mo. rl.	1st ...	100	ditto	1 0 0	ditto	Contains cantos 71 to 77 of the first book with the commentary of Rāmānuj.	94
.. 20th	217	12mo. rl.	1st ...	1,000	ditto	1 8 0	ditto	A celebrated work containing an exposition of the religious and philosophical opinions of the prince of Sanskrit controversialists, Sankarāchārya.	95
Aug. 14th	240	12mo. dy.	1st ...	2,000	ditto	2 8 0	.....	The Birāt Purba is republished in the form of a <i>puthi</i> or native manuscript, because it is recited on the occasion of Hindu <i>shraddha</i> .	96
July 15th	96	8vo. ...	1st ...	500	ditto	.....	Asiatic Society, 57, Park Street, Calcutta.	A treatise on Vaidik grammar and lexicon.	97
Sept. 5th	128	8vo. ...	1st ...	500	ditto	.....	ditto	The portion given in this volume treats of penances and expiatory rites, the punishment of different sins, the duties of householders, &c.	98
.. 9th	96	8vo. ...	1st ...	500	ditto	.....	ditto	Treatise of <i>shraddha</i>	99
July 28th	96	8vo. ...	1st ...	500	ditto	.....	ditto	This is a commentary on one of the Vedas treating of ceremonial and sacrificial rites.	100

CATALOGUE OF BOOKS for the Third

1	2	3	4	5	6	7
Number.	Title (to be translated into English when the title-page is not in that language).	Language in which the book is written.	Name of author, translator, or editor of the book, or any part of it.	Subject.	Place of printing and place of publication.	Name or firm of printer, and name or firm of publisher.
SANSKRIT BOOKS—						
101	Mann-Sanhitā. The Institutes of Mann. Vol. I. No. 8.	Sanskrit	Edited by Gangādhara Kāśīrāj.	Religion, H.	Printed and published at Sayādābād.	Printed and published by Dharanidhar Rāya.
102	Charak-Sanhitā. The Institutes of Charak. Vol. II. No. 8.	ditto	ditto	Medicine, N.	ditto ditto	ditto ditto
SANSKRIT BOOKS—						
103	Satika Kalāp Hyākaranam. The grammar entitled Kalāp, with notes. Part I.	ditto	.....	Language (grammar).	Printed and published at Bhowanipore.	Printed by Baradākānta Bidyāratna, and published by Sashibhusan Majumdar.
104	Bāhaspatya. A comprehensive Sanskrit Dictionary. Part XVI.	ditto	Tārānāth Tarakāśhaspati.	Language (dictionary).	Printed at 20, Jhāmāpura-lane, and published at 2, Ramānāth Majumdar's-street, Calcutta.	Printed by Kshetra Mohan Mukerji, and published by Jibānanda Bidyāsagar.
105	Hitopadesh. Good Advice.	ditto	Edited by Jibānanda Bidyāsagar.	Fiction	ditto ditto	ditto ditto
106	Panchatantra. Five groups of stories.	ditto	ditto	ditto	Printed at 51, Cross-street, and published at 2, Ramānāth Majumdar's-street, Calcutta.	Printed by Sadānanda Misra, and published by Jibānanda Bidyāsagar.
SANSKRIT PAMPHLETS—						
53	Nabagraha-Stotra. Hymn to the nine Planets.	ditto	Edited by Bhāgabat Das.	Religion, H.	Printed and published at Cuttack.	Printed and published by the Cuttack Printing Co.
54	Din-Chandrikā. How to fix the day.	ditto	Shibnāth Bāchhaspati.	ditto	Printed and published at Sherpur.	Printed and published by Ramānāth Rāya.
55	Prāyascittabyābasthā Sangraha. A collection of the rules relating to the performance of expiatory rites.	ditto	Edited by Jogendra Nāth Bidyāratna.	ditto	Printed and published at the New Bengal Press, Calcutta.	Printed and published by Jogendra Nāth Bidyāratna.
56	Rādha-Jaunantami-Braṭa. Of the religious ceremony performed on the anniversary of the birthday of Rādha.	ditto	Edited by Rādhānanda Mahānta Thākur.	ditto	Printed and published at the Burdwan Press, Burdwan.	Printed by Madhusudan Basu and published by Rādhānanda Mahānta Thākur.
SANTALI BOOK—						
2	Bochor Bhor Rea'Koo	Santali	Translated by Rev. F. T. Cole.	Religion, C.	Printed at 10, Bāmmohan Datta's road, Bhowanipore, and published at Dharmapore.	Printed by Brajamādhav Basu and published by Rev. F. T. Cole.
URDU BOOKS—						
14	Mukhber-ul-Waqat; the giver of news.	Urdu	Moulvi Abdul Jubbur.	Drama	Lithographed and published at the Qadiri Press, Patna.	Lithographed and published by Abdul Gaffoor.

Quarter ending 30th September 1881—continued.

8	9	10	11	12	13	14	15	16	17
Date of issue from the press or place of publication.	Number of sheets, leaves, or pages.	Size.	First, second, or other edition.	Number of copies of which the edition consists.	Printed or lithographed.	Price at which the book is sold to the public.	Name and residence of proprietor of copyright, or any portion of it.	Remarks.	Number.
NON-EDUCATIONAL—concluded.									
1881.	Pages.					Rs. A. P.			
Sept. 19th	40	4to	1st	100	Printed	1 0 0	.....	The fourth chapter is concluded and the fifth taken up in this number.	101
" 19th	40	4to	1st	200	ditto	0 8 0	.....	Among the matters treated of in this part is the question of the conditions necessary to be observed for the sake of securing healthy procreation.	102
EDUCATIONAL.									
1881.	Pages.								
May 12th	752	8vo. dy.	1st	1,000	ditto	4 0 0	Sashibhushan Basu, Kālighāt, Strand Road.	The publisher says in the preface that the Sanskrit grammar, entitled <i>Mugdhubodh</i> , is used in Nabadwip and on the Eastern and Western banks of the Bhā-	103
girathi, <i>Supadma</i> and <i>Sanskṛitāsār</i> are used in Midnapore and the adjoining country. <i>Sanskṛitāsār</i> is used in Burdwan, Bankura and other districts, and <i>Kāṭya-Bhāṣya</i> is in use in Dacca, Furreedpore, Backergunge, Mymensingh, Tipperah, Noakhali, Chittagong, Sylhet, Jessore, parts of Orissa, and other places.									
June 26th	232	4to.	1st	4,050	ditto	6 0 0	Jibānanda Bidyāsagar, 2, Ramānāth Majumdar's lane, Calcutta.	From <i>Dikṣā</i> to <i>Dudra</i>	104
" 10th	331	12mo. rl.	3rd	1,000	ditto	1 0 0	ditto	Viṣṇu Sarma's well known work, with notes by the editor.	105
" 18th	314	12mo. rl.	1st	10(7)	ditto	2 8 0	ditto	A well known collection of fables illustrative of moral and political principles.	106
NON-EDUCATIONAL.									
1881.									
July 27th	9	12mo. dy.	1st	1,000	Printed	0 1 0	Bhāgbat Dās	Hymns to the planets regarded as deities, reproduced from the Skanda Purāṇ.	53
Aug. 24th	12	12mo. dy.	1st	200	ditto	0 1 0	Shibnāth Bāchaspāṭi of Sherpur.	Gives the rules of the <i>Saṁvats</i> for fixing days for the performance of the Brahminical ceremony of investiture with the sacred thread.	54
July 27th	28	8vo. dy.	2nd	500	ditto	0 6 0	Jogendra Nāth Bidyāsāstra, Calcutta.	A ritualistic work intended for the priestly class, and compiled by the late Pandit Kāshi Nāth Tarkālankār of Hātibāgān, in Calcutta.	55
" 7th	12	8vo. dy.	1st	500	ditto	0 4 0	Rādhānanda Mahānta Thākur of Agardihi.	A ritualistic work. The ceremony is performed by Hindu women.	56
NON-EDUCATIONAL.									
1881.									
July 16th	112	12mo. dy.	1st	1,000	ditto	0 2 0	Rev. F. T. Cole, Dhucmpore.	Translations of several passages from the Bible.	2
NON-EDUCATIONAL.									
1881.									
June 1st	178	8vo. dy.	1st	750	Lithographed	0 8 0	Dost Mahommed of Patna.	A story of the private life of a young man, related in the form of dialogue with the view of showing that wealth without education is a source of mischief.	14

CATALOGUE OF BOOKS for the Third

1	2	3	4	5	6	7
Number.	Title (to be translated into English when the title page is not in that language).	Language in which the book is written.	Name of author, translator, or editor of the book or any part of it.	Subject.	Place of printing and place of publication.	Name or firm of printer, and name or firm of publisher.
URDU BOOKS—						
15	Soorut-al-Kháyál. Picture of Fancy. Part II.	Urdu	Moulri Syud Ali Mahomed.	Fiction	Lithographed and published at the Patna City	Lithographed and published by Syud Wuzir Ali.
16	Mujma-al-Kubáyer was Saqqiyát. Of grave sins.	ditto	Syud Ali Asgar Khan alias Wuzir Nawab.	Religion, M.	ditto ditto	Lithographed by Syud Wuzir Ali, and published by the Author.
URDU PAMPHLETS—						
65	Jantri or Almanac for 1881.	ditto	Abdul Guffoor	Miscellaneous.	Lithographed and published at the Patna City.	Lithographed by Syud Wuzir Ali, and published by the Author.
66	Karub-me-Wisál. Amorous gestures on the occasion of meetings between lovers.	ditto	Muhammad Waes-ud-din.	Poetry	ditto ditto	ditto ditto
67	Guldista Buzme Aráh, the nose-gay of the Association at Arrah.	ditto	.....	ditto	Lithographed and published at Arrah.	Lithographed and published by Muhammad Hashim.
URDU PAMPHLET—						
68	Alif—Báo. Parsi. Urdu alphabet.	The ditto	Abdul Rahman Khan.	Language (Primer.)	Lithographed and published at the Qadiri Press, Patna.	Lithographed and published by Abdul Guffoor.
URIYA PAMPHLETS—						
70	Sangit Sudhánidhi; Nectar of Music.	Uriyá	Gobinda Chandra Rath.	Poetry	Printed and published at the Orissa Patriot Press.	Printed and published by Madan Moan Náik.
71	Alankárbuli; the Story of the Jewels.	ditto	Jogendra Bakshi.	ditto	Printed and published at Cuttack.	Printed and published by the Cuttack Printing Company.
72	Saral Kabitá; Easy Poems.	ditto	Bholánáth Dé and Harish Chandra Sarkár.	ditto	Printed and published at the Balasore Dé's Press.	Printed by Káli Prasád Dás, and published by Bholánáth Dé and another.
URIYA PAMPHLETS—						
73	Bhngolara Uttarábali; Geographical Catechism.	ditto	Kumár Baikuntha Náth Dé.	Geography	Printed and published at the Balasore Dé's Press.	Printed by Káli Prasád Dás, and published by Baikuntha Náth Dé.
74	Kshetra-tattwara Prasánottar; Geometrical problems with solutions. Part I.	ditto	Chaturbhuj Pátnáik.	Science (mathematical).	Printed and published at the Balasore Utkal Printing Co.'s Press.	Printed by Gobinda Chandra Pátnáik, and published by Bhagawan Chandra Dás.
BI—						
ARABIC AND HINDI PAMPHLETS—						
1	Qadeh Bagdadi; written at Bagdad.	Arabic and Hindi.	Kazi Shumrudin.	Miscellaneous.	Lithographed and published at the Qadiri Press, Patna.	Lithographed and published by Abdul Guffoor.
2	Bánglá Khoibá; Sermon in the Bengali character.	ditto	Edited by Munshi Golam Maula.	Religion, M.	Printed and published at Házipará, Scaldah.	Printed and published by Munshi Golam Maula.



Quarter ending 30th September 1891—continued.

8	9	10	11	12	13	14	15	16	17
Date of issue from the press, or place of publication.	Number of sheets, leaves, or pages.	Size.	First, second, or other edition.	Number of copies of which the edition consists.	Printed or lithographed.	Price at which the book is sold to the public.	Name and residence of proprietor of copyright, or any portion of it.	REMARKS.	Number.
NON-EDUCATIONAL—concluded.									
1881.	Pages.					Rs. A. P.			
Sept. 16th	252	8vo.	1st	1,000	Lithographed.	0 12 0	Synd Wuzir Ali of Patna City.	The first volume has been noticed in the catalogue for the first quarter (<i>see</i> Non-educational Urdu Book No. 13).	16
" 10th	156	8vo.	1st	250	ditto	0 7 0	ditto	Enumerates and describes grave sins, and distinguishes them from sins of a lighter complexion. The work is written from the point of view of the Koran.	16
NON-EDUCATIONAL.									
1881.	Pages.								
June 2nd	16	8vo. rl.	1st	500	ditto	0 1 0	Abdul Guffoor of Patna.	An almanac giving English, Musulmani, Fuzlee, Bengali and Wikayiti dates.	65
" 25th	24	8vo. rl.	1st	1,000	ditto	0 1 0	ditto	Describes the voluntary and involuntary gestures of a female when seen by her lover after a separation.	66
Sept. 1st	30	8vo.	1st	250	ditto	0 3 0	.....	A collection of poems written by certain members of an association of poets established at Arrah.	67
EDUCATIONAL.									
1881.	Pages.								
June 10th	16	8vo. rl.	1st	2,000	ditto	0 0 6	Abdul Guffoor of Patna.	A primer in Urdu containing variety of information for children.	68
NON-EDUCATIONAL.									
1881.	Pages.								
Aug. 13th	43	8vo. dy.	1st	1,000	Printed	0 4 0	Gobinda Chandra Rath, Banka Killa.	Songs descriptive of the loves of Krishna and Rádha set to various tunes.	70
July 27th	12	12mo. dy.	2nd	1,000	ditto	0 1 0	.....	Rádha having been rebuked by her mother-in-law for leaving home very often for the purpose of meeting Krishna, thereby giving rise to scandal concerning her character, Krishna rescued her from her embarrassing situation by himself coming to her in the disguise of a jeweller ostensibly for the sake of selling jewels to her and her female friends.	71
" 25th	26	12mo.	1st	1,000	ditto	0 2 6	.....	A few stories from the two Sanskrit epics.	72
EDUCATIONAL.									
1881.	Pages.								
Aug. 14th	41	12mo.	1st	1,000	ditto	0 3 0	.....	Comprises the four continents and India.	73
July 18th	56	12mo.	1st	500	ditto	0 6 0	.....	"For the use of Minor, Middle, and Lower Vernacular Schools in Orissa."	74
LINGUALS.									
NON-EDUCATIONAL.									
1881.	Pages.								
June 5th	32	8vo. rl.	1st	2,000	Lithographed.	0 1 0	Abdul Guffoor of Patna.	It is stated in the preface that several Moulavis having failed to teach the Koran to the son of a Caliph of Bagdad, the	1
author of the work now under notice, in an altered form, undertook to execute the task in 20 days, and succeeded in doing so by framing a number of grammatical rules, which are here given. An analysis of the <i>Namaz</i> in accordance with those rules is also given in Hindi.									
July 21st	16	Not given.	1st	1,000	Printed	0 1 0	.....	Arabic sermon in the Bengali character: a portion of a sermon is also given in Hindi.	2

CATALOGUE OF BOOKS for the Third

1	2	3	4	5	6	7
Number.	Title (to be translated into English when the title page is not in that language).	Language in which the book is written	Name of author, translator, or editor of the book, or any part of it.	Subject.	Place of printing and place of publication.	Name or firm of printer, and name or firm of publisher.
ARABIC AND MUSULMANI—BENGALI						
1	Dowai Gunjul Arush. A bundle of invocations.	Arabic and Musulmani-Bengali.	Edited by Munshi Golam Maula.	Religion, M.	Printed and published at Hâzipârâ, Scaldah.	Printed and published by Munshi Golam Maula.
BENGALI AND ENGLISH BOOK—						
43	A Pronouncing, Etymological, and Pictorial Dictionary of the English and of the Bengali Language. No. XVIII.	Bengali and English.	Trailokya Nâth Barât.	Language (dictionary).	Printed at the Barât Press, and published at 12, Pataldânga-street, Calcutta.	Printed by Bômâ Charan Majumdar, and published by the author.
BENGALI AND ENGLISH PAMPHLET—						
57	A review in Bengali and English of Babu Râdhikâ Prasanna Mukherji's <i>Svadeshyâ Bâkshâ</i> .	ditto ...	Jadunâth Mukherji.	Miscellaneous.	Printed and published at the Chikitsâ Prakâsh Press, Calcutta.	Printed and published by Lakshminârâyan Dâs.
BENGALI AND ENGLISH PAMPHLETS—						
58	Key to P. C. Sarkâr's Fifth Book of Reading.	ditto ...	Bimalâ Charan Majumdar and Mâkhan Lâi Chaudhuri.	Language (key).	Printed and published at B. P. M.'s Press, Calcutta.	Printed and published by Baradâ Prasad Majumdar.
59	Key to Royal Reader No. V.	ditto ...	Durgâ Charan Banerji.	ditto ...	ditto ditto ...	ditto ditto ...
60	Complete and Good Key to P. C. Sarkâr's First Book of Reading.	ditto ...	Kâli Pada Banerji.	ditto ...	Printed and published at the Calcutta Hitaishi Press.	Printed and published by Braja Nâth Banerji.
61	Paraphrased Translations of Select Lessons from Poetical Reader No. I.	Bengali and English.	Lakshmi Chandrase.	Language (Key).	Printed and published at Andar Killâ, Chittagong.	Printed and published by Anadâ Charan Chakrabarti.
BENGALI AND SANSKRIT BOOKS—						
215	Padma Purân. Part 14.	Bengali and Sanskrit.	Râmnârâyan Bidyârâtna.	Religion, H.	Printed and published at Berhampore.	Printed by Mahomed Hossein, and published by Râmnârâyan Bidyârâtna.
216	Ditto ditto. Part 15.	ditto ...	ditto ...	ditto ...	ditto ditto ...	ditto ditto ...
217	Ditto ditto. Part 16.	ditto ...	ditto ...	ditto ...	ditto ditto ...	ditto ditto ...
218	Kâshikhandam. The portion treating of the Sacred City of Benares. Nos. 50 to 53 (together).	ditto ...	Naba Kumâr Tarkapan-chânan.	ditto ...	Printed and published at Tâliganj.	Printed by Râmkumâr Dâs, and published by Naba Kumâr Tarkapan-chânan.
219	Ditto ditto. Nos. 54 to 59 (together).	ditto ...	ditto ...	ditto ...	ditto ditto ...	Printed by Râmkumâr Dâs, and published by Kâli Krishna Mandal.
220	Ditto ditto. Nos. 59 and 60 (together).	ditto ...	ditto ...	ditto ...	ditto ditto ...	ditto ditto ...

LIBRARY.

39

Quarter ending 30th September 1881—continued.

8	9	10	11	12	13	14	15	16	17
Date of issue from the press, or place of publication.	Number of sheets, leaves, or pages.	Size.	First, second, or other edition.	Number of copies of which the edition consists.	Printed or lithographed.	Price at which the book is sold to the public.	Name and residence of proprietor of copyright, or any portion of it.	REMARKS.	Number.
PAMPHLETS—NON-EDUCATIONAL.									
1881.	Pages.					Rs. A. P.			
Aug. 5th	24	Not given.	1st ...	1,000	Printed	0 1 0	Murshī Golam Maula, Sealdah.	A number of hymns or invocations, with a statement of the good that may result from their recital.	1
EDUCATIONAL.									
1881.	Pages.								
Aug. 10th	20	4to.	1st ...	1,500	ditto ...	0 10 0	Trailokya Nāth Barit, 12, Paltodangū-street, Calcutta.	English, from <i>Dep</i> to <i>Din</i> ; Bengali, from <i>Ghati</i> to <i>Chatu</i> .	43
NON-EDUCATIONAL.									
1881.	Pages.								
July 21st	19	8vo.	1st ...	1,000	ditto ...	0 0 6	Jadunāth Mukherji, Bowbazar-street, Calcutta.	It is the object of this review to point out certain mistakes in style and scientific exposition in the 17th edition of a school-book by Babu Rādhikā Prasad Mukherji, entitled <i>Siddhāntya Rakshā</i> , or <i>Preservation of Health</i> .	57
EDUCATIONAL.									
1881.	Pages.								
July 15th	49	12mo.	4th ...	1,000	ditto ...	0 10 0	Baradā Prasad Majumdar, 22, Shāmāpukur-lane, Calcutta.	.....	58
„ 1st	101	12mo.	1st ...	1,000	ditto ...	0 10 0	ditto	“Containing appropriate Bengali equivalents of all the difficult words and their English synonyms, together with grammatical notes and parsings of difficult constructions according to the rules of modern grammar, and the necessary information to elucidate any allusion, historical, biographical, geographical, and mythological.”	59
„ 2nd	52	12mo.	1st ...	1,000	ditto ...	0 2 0	Kālipada Banerji, Jirāt.	.....	60
June 28th	45	8vo.	1st ...	500	ditto ...	0 12 0	.....	“With parsings of important words and grammatical notes.”	61
NON-EDUCATIONAL.									
1881.	Pages.								
Aug. 6th	48	8vo.	1st ...	500	ditto ...	0 6 0	.....	.....	215
„ 6th	48	8vo.	1st ...	500	ditto ...	0 6 0	.....	.....	216
„ 6th	48	8vo.	1st ...	500	ditto ...	0 6 0	.....	.....	217
June 22nd	160	8vo. dy.	1st ...	500	ditto ...	1 4 0	Naba Kumār Tarapanchānan of Tāliganj.	Gives the mythological history of the sacred city of Benares, and sets forth the various blessings that may be secured by visiting that city and performing particular ceremonial acts within its limits.	218
Aug. 23rd	200	8vo. dy.	1st ...	500	ditto ...	1 9 0	Kāli Krishna Mandal of Tāliganj.	ditto ditto	219
Sept. 19th	80	8vo. dy.	1st ...	500	ditto ...	0 10 0	ditto	ditto ditto	220

CATALOGUE OF BOOKS for the Third

1	2	3	4	5	6	7
Number.	Title (to be translated into English when the title-page is not in that language).	Language in which the book is written.	Name of author, translator, or editor of the book, or any part of it.	Subject.	Place of printing and place of publication.	Name or firm of printer and name or firm of publisher.
BENGALI AND SANSKRIT BOOKS—						
221	Rāmāyaṇam. Part VI. No. 15.	Bengali and Sanskrit.	Hem Chandra Bhaṭṭācārjya.	Religion, H.	Printed and published at the Valmiki Press, Calcutta.	Printed by Kālikinkar Chakrabarti, and published by Hem Chandra Bhaṭṭācārjya.
222	Ditto. Part I.	ditto	.....	ditto	Printed and published at the Bhārat Press, Calcutta.	Printed and published by Pratāp Chandra Rāya.
223	Ditto. Part II.	ditto	.....	ditto	ditto ditto	ditto ditto
224	Mahābhārataṁ. No. 96.	ditto	Sridhar Churamani.	ditto	Printed and published at the Alfred Press, Serampore.	Printed by Thākurdās Ghosāl, and published by Umesh Chandra Bhaṭṭācārjya.
225	Ditto. No. 97.	ditto	ditto	ditto	ditto ditto	ditto ditto
226	Srīmatbhāgbat-saṁhitā. Part I.	ditto	Upeṇdra Chandra Mitra and Rohini-nandan Sārkar.	ditto	Printed at the Sarasvatī Press, and published at 16, Nimu Gosain's-lane, Calcutta.	Printed by Kshetra Mohan Mukherji and published by Rajendra Nath Dhar.
227	Mahābhārat. Part I.	ditto	K. P. Banerji and others.	ditto	Printed at the Nilkantha Press, and published at Rājballāb's-street, Calcutta.	Printed by Rāmkumār Bhaṭṭācārjya and published by Haridās Banerji.
228	Bhāgbat-tattwa-kaumudī; the Moonlight of the Philosophy of Bhāgbat. No. 1.	ditto	Ishān Chandra Basu.	ditto	Printed and published at Burdwan.	Printed by Madhu Sudan Basu and published by Ishān Chandra Basu.
229	Ayurveda Bijñān; Hindu System of Medicine. Parts II and III (together).	ditto	Binodlāl Sen	Medicine, N.	Printed and published at 148, Lower Chitpur-road, Calcutta.	Printed by Mihir Chandra Rāya and published by Binodlāl Sen.
230	Susruta-Saṁhitā; Institutes of Susruta. Vol. I. First six numbers.	ditto	Harimohan Sen, B.A.	ditto	Printed and published at the Baradeswari Press, Comillah.	Printed by Dwārakā Nath Rāya and published by Hari Mohan Sen.
231	Dānkalikāumudī; the Moonlight of the gift-pastime.	ditto	Rāmnārāyan Bidyāratna.	Drama	Printed and published at Berhampore.	Printed by Muhammad Hossein and published by Rāmnārāyan Bidyāratna.
232	Hindu Prachār. Diffusion of Hindu learning.	ditto	K. P. Bhaṭṭa and others.	Miscellaneous.	Printed at the Nilkantha Press, and published at Bagbazar, Calcutta.	Printed by Rāmkumār Bhaṭṭācārjya, and published by Urrakantha Bhaṭṭācārjya.
233	Indrajāladīpāṅgraha; compilation of Magical Formulas, &c. Part 19.	ditto	Rasik Mohan Chatterji.	Miscellaneous.	Printed and published at the Jyotish Prakash Press, Calcutta.	Printed by Adwaita Charan Ghosh and published by Rasik Mohan Chatterjee.
234	Tantrasār; the essence of the Tantras. Part 12.	ditto	ditto	Religion, H.	ditto ditto	ditto ditto
235	Sanhitā; institutes, Part V.	ditto	Hara Sundar Tarkaratna.	ditto	Printed and published at Sberpur.	Printed by Rāmnāth Rāya and published by Hara Sundar Tarkaratna.
236	Brahma-baibarta-Purāṇam. The Purāṇ describing evolution from Brahma. No. 1.	ditto	Mathurānāth Tarkaratna.	ditto	Printed and published at the Prakṛita Press, Calcutta.	Printed and published by Bholānāth Chakrabarti.
237	Ditto ditto No. 2.	ditto	ditto	ditto	ditto ditto	ditto ditto

Quarter ending 30th September 1881—continued.

6	7	10	11	12	13	14	15	16	17
Date of issue from the press, or place of publication.	Number of sheets, leaves, or pages.	Size.	First, second, or other edition.	Number of copies of which the edition consists.	Printed or lithographed.	Price at which the book is sold to the public.	Name and residence of proprietor of copyright, or any portion of it.	REMARKS.	Number.
NON-EDUCATIONAL—continued.									
1881.	Pages.					Rs. A. P.			
June 26th	96	8vo.	1st	1,200	Printed	0 8 0	Hem Chandra Bhattāchārjya, Bahir Sinla, Calcutta.	Goes on with the war canto	221
July 10th	112	8vo.	1st	2,600	ditto	.....	Pratāp Chandra Rāya, Jorāshnko, Calcutta.	A portion of the first book with a Bengali translation. This is a new version.	222
Aug. 20th	128	8vo.	1st	2,500	ditto	.....	ditto	ditto ditto	223
Not given.	80	8vo. rl.	1st	300	ditto	0 8 0	Jadunāth Sot, Serampore.	The Udjog Parba is continued	224
Aug. 19th	80	8vo. rl.	1st	300	ditto	0 8 0	ditto	The Bhishma Parba is taken up in this number.	225
Aug. 16th	603	8vo. rl.	1st	1,000	ditto	2 4 0	Hajendra Nāth Dhar, 16, Nilman Gosain's Lane, Calcutta.	The Srimadbhāgbat with a commentary and a Bengali translation. This part contains the first two books.	226
" 8th	692	8vo.	2nd	150	ditto	10 0 0	Haridās Banerji, Rājballabh's street, Calcutta.	The first edition contained only a Bengali translation. The present edition includes also the original. A portion of <i>Madrādeya Chandī</i> (in Sanskrit) is also given.	227
July 2nd	16	8vo. rl.	2nd	250	ditto	0 2 0	Ishān Chandra Basu of San-kori.	Contains a Bengali metrical translation of a portion of <i>Srimadbhāgbat</i> .	228
" 16th	258	8vo. rl.	1st	1,000	ditto	4 0 0	Binodlāl Sen, 146, Lower Chitpur-road, Calcutta.	Compiled and translated from Sanskrit Treatises on Medicine, Surgery, Chemistry, &c., with the original texts.	229
" 3rd	286	8vo. rl.	1st	500	ditto	2 8 0 (?)	Harimohan Sen, Munshiganj, Dacca.	A system of medicine taught by Dhanwantari to his disciples and composed by Suaruta, with the commentary of Dullanachārjya, corrected and translated.	230
Aug. 28th	244	8vo.	1st	500	ditto	2 4 0	.....	The <i>Dānakūṭamudī</i> is a Sanskrit drama, by Rūp Goswami, describing a well known incident in the life of Krishna. It is reproduced in this volume with the commentary of Jiba Goswami, and a Bengali translation by the editor.	231
" 2nd	478	8vo.	1st	300	ditto	.....	Ugrakantha Bhāṭṭāchārjya, Bagbazar, Calcutta.	Contains a portion of Jaimini Bhārat, Mricchakatika Natāṭ, Naisadh Charit, and the Markandya Purāṇ, with Bengali translations, and the whole of <i>Meghduta</i> , with a Bengali translation.	232
July 15th	52	4to. dy.	1st	1,000	ditto	1 0 0	Rasik Mohan Chatterji, Bātani, Dacca.	The nature of this publication has been often explained.	233
Sept. 1st	52	4to. dy.	1st	1,000	ditto	1 0 0	ditto	ditto ditto	234
July 24th	46	8vo. rl.	1st	500	ditto	0 6 0	Hara Sundar Tar-karatna of Shergpur.	Goes on with the institutes of Yājñavalkya.	235
Aug. 26th	48	8vo. dy.	1st	1,000	ditto	0 8 0	Mathurānāth Tar-karatna, 23, Paltān-chāṇā-street, Calcutta	Contains a portion of the first part entitled <i>Brāhmakhandam</i> , in which is given a mythological account of the evolution of the world from Hari or Supreme Soul.	236
Sept. 3rd	48	8vo. dy.	1st	1,000	ditto	0 8 0	ditto	ditto ditto	237

CATALOGUE OF BOOKS for the Third

1	2	3	4	5	6	7
Number.	Title (to be translated into English when the title-page is not in that language).	Language in which the book is written.	Name of author, translator, or editor of the book, or any part of it.	Subject.	Place of printing and place of publication.	Name or firm of printer, and name or firm of publisher.
BENGALI AND SANSKRIT BOOKS—						
238	Srimadbhāgbat. No. 2.	Bengali and Sanskrit.	Chandra Kānta Bidyāretna.	Religion, H.	Printed and published at Commillah.	Printed by Dwārkā Nāth Rāya, and published by Hari Kishor Rāya and Bhāban Kishor Rāya.
239	Samveda-Saṁhitā. No. 2.	ditto ...	Satyabrata Sāmasrami.	ditto ...	Printed and published at the Satya Press, Calcutta.	Printed and published by Satyabrata Sāmasrami.
240	Byābas'hā-Sār-Saṅgraha. A brief compilation of ordinances.	ditto ...	Gokul Chandra Gosain.	ditto ...	Printed and published at the Gupta Press, Calcutta.	Printed by Matilāl Mandal, and published by Gopowar Mukherji.
241	Padya Puran. Puran in verso. No. 1.	ditto ...	Uditendra Sekhar Mustafi.	ditto ...	Printed at the Nilkantha Press, and published at Pāthuriāghātā, Calcutta.	Printed by Rāmkumār Bhāttāchārjya, and published by Uditendra Sekhar Mustafi.
BENGALI AND SANSKRIT BOOKS—						
242	Byākaran. Siddhānta Kaumudi. The Grammar entitled Siddhānta Kaumudi. Part I.	ditto ...	Hrishikesh Byākaran-Saraswati.	Language, (grammar).	Printed at 16, Ghosh's Lane, and published at 20, Rāmkanta Basu's Street, Calcutta.	Printed and published by Bidhabhusan Gānguli.
243	Ditto ditto. Part II.	ditto ...	ditto ...	ditto ...	ditto ditto ...	ditto ditto ...
ENGLISH AND HINDI BOOK—						
2	Hindustani Medico-legal Terms.	English and Hindi.	R. F. Hutchinson.	Language, (general).	Printed at 1-1, Fanny Lane, and published at 6 and 8, Government Place, Calcutta.	Printed and published by Thacker, Spink and Co.
ENGLISH AND HINDI PAMPHLETS—						
2	A Handbook to the Key-athī Character.	ditto ...	G. A. Grierson, c.s.	Language, (primer).	Printed at T. Black and Co.'s and the Baptist Mission Press, and published at Thacker, Spink & Co.'s, Calcutta.	Printed and published by Thacker, Spink and Co.
3	Key to Babu P. C. Sar-fer's First Book of Reading.	ditto ...	Qasim-uddin ...	ditto (key).	Printed and published at the Branch Budhodaya Press, Bankipur.	Printed by Naba Kumār Banerji, and published by Qasim-uddin.
ENGLISH AND SANSKRIT BOOKS—						
13	Bibliotheca Indica. New Series, No. 462. The Yoga Aphorismus of Patanjali. Fasc. I.	English and Sanskrit.	Translated and edited by Rajendralāl Mitra, LL.D.	Philosophy.	Printed at the Baptist Mission Press, and published at 57, Park Street, Calcutta.	Printed by Rev. J. W. Thomas, and published by the Asiatic Society.
14	The Five Principal Musicians of the Hindus.	ditto ...	Raja Saurindra Mohan Tagore.	Miscellaneous.	Printed at the Stanhope Press, and published at 65, Pāthuriāghātā Street, Calcutta.	Printed by I. C. Bose & Co., and published by Raja Saurindra Mohan Tagore.

Quarter ending 30th September 1881—continued.

6	7	10	11	12	13	14	15	16	17
Date of issue from the press or place of publication.	Number of sheets, leaves, or pages.	Size.	First, second, or other edition.	Number of copies of which the edition consists.	Printed or lithographed.	Price at which the book is sold to the public.	Name and residence of proprietor of copyright or any portion of it.	REMARKS.	Number.
NON-EDUCATIONAL—concluded.									
1881.	Pages.					Rs. A. P.			
June 23rd	235	8vo. rl.	1st ...	1,000	Printed	5 0 0	Hari Kishor Rāya and Bhuvan Kishor Rāya of Samagram, zilla Tipperah.		238
Aug. 1st	125	8vo. dy.	1st ..	300	ditto ..	1 0 0	Satyabrata Sinha, arami, 10, Ghosh's Lane, Calcutta.	The <i>Kaushami Sikkhā</i> with a Bengali translation.	239
July 25th	260	8vo. dy.	1st ...	1,000	ditto ...	1 4 0	Gopaswar Mukherji, 7, Krishna Nath's Lane, Calcutta.	Gives with Bengali translations the texts of the <i>Sastras</i> containing rules for ceremonial observance in the ordinary every-day life of the Hindu.	240
Sept 1st	886	8vo. ...	1st ...	400	ditto ...	" 8 0	Uditendra Sekh or Munshi, Pithuriaghata, Calcutta.	Contains a large portion of the <i>Mārkaṇḍeya Purāṇ</i> with a Bengali metrical version of a very small portion of it as well as of <i>Matsya Purāṇ</i> .	241
EDUCATIONAL.									
1881.	Pages.								
July 1st	80	8vo. ...	1st ...	1,000	ditto ...	1 0 0	Hrishikesh Byā-karan-Saraswati, Calcutta.	The well-known Sanskrit grammar entitled <i>Siddhanta Kaumudī</i> is republished with a Bengali translation, with the view of reforming the present system of grammatical teaching.	242
Aug. 15th	80	8vo. dy.	1st ...	1,000	ditto ...	1 0 0	Hrishikesh Byā-karan-Saraswati, Māthrun, Burdwan.		243
NON-EDUCATIONAL.									
1881.	Pages.								
June 15th	164	8vo. ...	2nd ...	750	ditto ...	3 0 0	Dr. R. F. Hutchinson, M.D.	Written in the interest of the medical service in India. In the present edition, the work is stated to be "entirely rewritten," the contents being likely to be useful to the young	3
"quadrupled," and an appendix being given of "various items of information medical officer."									
EDUCATIONAL.									
1881.	Pages.								
June 21st	60	rl. folio	1st ...	750	ditto ...	7 8 0	G. A. Grierson, C.S.	"It is intended to teach how to read and write."	2
.. 29th	28	12mo. ...	1st ...	1,000	ditto ...	0 3 0	Qasim-uddin of Patna City.	"A treatise on correct pronunciation."	3
NON-EDUCATIONAL.									
1881.	Pages.								
Sept. 6th	96	8vo. ...	1st ...	500	ditto ...	.....	Asiatic Society, 57, Park Street, Calcutta.		13
June 18th	28	4to. rl. ...	1st ...	500	ditto ...	Nil	Raja Saurindra Mohan Tagore, Bahadur, Calcutta.	A brief exposition of the essential elements of Hindu music as set forth by the five celestial musicians of India, an offering to the fifth International Congress of Orientalists to be held at Berlin in September 1881."	14

CATALOGUE OF BOOKS for the Third

1	2	3	4	5	6	7
Number.	Title (to be translated into English when the title-page is not in that language).	Language in which the book is written.	Name of author, translator, or editor of the book, or any part of it.	Subject.	Place of printing and place of publication.	Name or firm of printer, and name or firm of publisher.
ENGLISH AND SANSKRIT BOOK—						
15	Hitopadesh. Good Advice.	English and Sanskrit.	Translated and edited by Barada Kanta Bidyabratna.	Fiction.	Printed and published at Bhowanipore.	Printed and published by Barada Kanta Bidyabratna.
URIYA AND SANSKRIT PAMPHLET—						
12	Lakshmi-Charitra. Of the Hindu Goddess of Fortune.	Uriya and Sanskrit.	Translated and edited by H. Rajnarayan.	Religion.	Printed and published at the Balasore Do's Press.	Printed by Kabi Prasad Das, and published by Rajnarayan.
UNI-LINGUAL—						
BENGALI PERIODICALS—						
405	Bangala-la-Riporta, Bengal Law Reports, Vol. I, No. 1. (A monthly paper.)	Bengali	Syamakanta Raya and others.	Law	Printed and published at Mymensingh.	Printed by N. C. Chakrabarti, and published by Syamakanta Raya.
406	Ditto ditto, Vol. I, No. 2	ditto	ditto	ditto	ditto ditto	ditto ditto
407	Adarini. A monthly journal, Vol. I, No. 5.	ditto	Taraknath Biswas.	Miscellaneous.	Printed at the Directory Press, Calcutta, and published at Delloor, in zillah Hooghly.	Printed by Hara Chandra Das, and published by Tarakanath Biswas.
408	Ditto ditto, Vol. I, No. 6	ditto	ditto	ditto	ditto ditto	ditto ditto
409	Ditto ditto, Vol. I, Nos. 7 and 8 (together).	ditto	ditto	ditto	Printed and published at the Kar Press, Calcutta.	Printed and published by Adharnath Chatterji.
410	Aryadarsan. A monthly journal, Vol. VI, Nos. 10 and 11.	ditto	Jogendra Nath Banerji.	Miscellaneous.	Printed at the Bose Press, and published at the Sanskrit Press Depository, Calcutta.	Printed by G. C. Bose & Co., and published by the Sanskrit Press Depository.
411	Ditto ditto, Vol. VI, No. 12.	ditto	ditto	ditto	ditto ditto	ditto ditto
412	Arya Prabha. A monthly journal, Vol. I, No. 16.	ditto	Rukmini Kanta Thakur.	ditto	Printed and published at Mymensingh.	Printed by N. C. Chakrabarti, and published by Rukmini Kanta Thakur.

Quarter ending 30th September 1881—continued.

8	9	10	11	12	13	14	15	16	17
Date of issue from the press, or place of publication.	Number of sheets, leaves, or pages.	Size.	First, second, or other edition.	Number of copies of which the edition consists.	Printed or lithographed.	Price at which the book is sold to the public.	Name and residence of proprietor of copyright, or any portion of it.	REMARKS.	Number.
EDUCATIONAL.									
1881.	Pages.								
May 2nd	225	12mo. rl.	2nd	500	Printed	1 0 0	Baradā Kānta Bidyaratna, Bhownipore, 24-Perquampas.	Selections from Vishnu Sarma's work with notes and an English translation.	15
NON-EDUCATIONAL.									
1881.	Pages.								
July 25th	16	12mo.	1st	1,000	ditto	0 1 3	.....	Verses from the Skanda Puran descriptive of the mode in which the favours of the Goddess of Fortune may be secured, with an Uriyā translation. Lakshmi, it is said, loves to visit peaceful households and always avoids the dwellings of quarrelsome women.	12
PERIODICALS.									
NON-EDUCATIONAL.									
1881.	Pages.								
July 4th	48	8vo. rl.	1st	500	ditto	1 8 0	Syamākānta Rāya, Judge's Court, Mytensingh.	Reports of cases decided by the Indian High Courts and the Privy Council in England.	405
Aug. 5th	48	8vo. rl.	1st	500	ditto	1 8 0	ditto	ditto ditto	406
May 13th	24	8vo. dy.	1st	700	ditto	0 4 0	Tāraknāth Biswas, Belleor, in Zillah Hughli.	Contains poems, tales, and articles on a variety of subjects. The writer of a paper on the "Physical Debility of Bengalis" compares animal with inferior physique of Bengalis.	407
vegetable food, and says that the comparison does not support the view that the inferior physique of Bengalis is due to the nature of their food. He thinks that bad air, bad water, and early marriage do more to debilitate Bengalis than anything else.									
" 13th	24	8vo. dy.	1st	700	ditto	0 4 0	ditto	The number opens with a paper written in a sentimental style, the object of which seems to be to express the opinion that poverty is not much sympathetic.	408
thised with by those who have the power to relieve it. In another paper are collected the traditions of a deluge as they exist in different countries in Europe, Asia, and America.									
Sept. 21st	50	8vo. dy.	1st	672	ditto	0 0 0	ditto	The writer of one of the papers in this number says that, inasmuch as music has an enervating influence on the mind and body, which creates and strengthens voluptuous habits, Bengali women should not be taught music before their faculty of understanding has been sufficiently developed by education, and the whole moral atmosphere of Bengali society has been purified by culture.	409
July 26th	56	8vo. rl.	1st	850	ditto	0 8 0	Jogendra Nath Banerji, Hughli.	The life of Wallace and the review of <i>Macbeth</i> are continued. Among other interesting papers is one on "health" in which the laws of conjugal life, as laid down in the Ayurveda, are explained.	410
Aug. 31st	56	8vo. rl.	1st	850	ditto	0 8 0	ditto	A memoir of Guru Nanak is commenced; and the writer of a paper entitled "what do we now want" says that what Bengalis now want is not national independence, but a free social organisation, free social institutions, and a free domestic system. Bengalis must have the latter before they can be fit for the former.	411
July 5th	32	8vo. dy.	1st	350	ditto	0 8 0	Rukmini Kānta Thākur of Durgapur.	The writer of a paper on the recent <i>Saraswati Samiti</i> (college re-union) at Mymensingh deprecates the want of a genuine national spirit or patriotism in this country, and thinks that social gatherings of the nature of the <i>Samiti</i> are a great desideratum.	412

CATALOGUE OF BOOKS for the Third

1	2	3	4	5	6	7
Number.	Title (to be translated into English when the title-page is not in that language).	Language in which the book is written.	Name of author, translator, or editor of the book, or any part of it.	Subject.	Place of printing and place of publication.	Name or firm of printer, and name or firm of publisher.
BENGALI PERIODICALS.—						
413	Arja Prabhá, Vol. I. Nos. 11 and 12 (together).	Bengali	Rukmini Khatá Thakur.	Miscellaneous.	Printed and published at Sherpur.	Printed and published by Ramánáth Ráya.
414	Báandhab. The Friend. A monthly paper, Vol. VI. Nos. 2 and 3 (together).	ditto	Káli Prasanna Ghosh.	ditto	Printed and published at the Dacca Girish Press.	Printed and published by Maula Buksh.
415	Ditto ditto, Vol. VI. No. 4.	ditto	ditto	ditto	ditto ditto	ditto ditto
416	Banga Darsan. A monthly paper, No. 83.	ditto	Sanjib Chandra Chatterji.	ditto	Printed and published at the Banga Darsan Press, Kántápurá.	Printed and published by Rádhánáth Banerji.
417	Ditto ditto, No. 84.	ditto	ditto	ditto	ditto ditto	ditto ditto
418	Ditto ditto, No. 85.	ditto	ditto	ditto	ditto ditto	ditto ditto
419	Bhárati. A monthly paper, Vol. V. No. 3.	ditto	Dwijendra Náth Tagore.	ditto	Printed at the Adi Brahma Samaj Press, and published at 6, Dwárákánáth Tagore's Lane, Calcutta.	Printed by Kálidás Chakrabarti, and published by Prasanna Kumár Bhowá.
420	Ditto ditto, Vol. V. No. 4.	ditto	ditto	ditto	ditto ditto	ditto ditto
421	Ditto ditto, Vol. V. No. 5.	ditto	ditto	ditto	ditto ditto	ditto ditto
422	Bhárat Surhid. The Friend of India. A monthly paper, Vol. II. No. 4.	ditto	Ambiká Charan Ráya.	ditto	Printed and published at the Bhárat Surhid Press, Naduar.	Printed and published by Rámchandra Dó.

Quarter ending 30th September 1881—continued.

6	9	10	11	12	13	14	15	16	17
Date of issue from the press, or place of publication.	Number of sheets, leaves, or pages.	Size.	First, second, or other edition.	Number of copies of which this edition consists.	Printed or lithographed.	Price at which the book is sold to the public.	Name and residence of proprietor or any portion of it.	REMARKS.	Number.
NON-EDUCATIONAL—continued.									
1881.	Pages.					Rs. & p.			
July 24th	62	8vo. dy.	1st ...	300	Printed	0 6 0 (each number).	Rakmini Kanta Thakur, Dur-gapur.	The number opens with a paper in which history and biography are compared with each other, and the superiority of the former to the latter, as a subject of study and a source of knowledge, is explained. "Sanskrit language" speaks of Sanskrit literature in a highly eulogistic strain and says that the adoption of the Roman alphabet to write Sanskrit would be a most undignified movement.	413
" 12th	86	8vo.	1st ...	1,250	ditto	1 0 0	.....	The papers on "The successors of Mahomet" and "Hindu Philosophy" are continued. A series of papers, entitled "Jinnoddhar," the object of which is to describe the knowledge which ancient Hindus possessed of physical phenomena, is commenced in this number. Another writer supports Mr. Beames' proposal to establish a society for the purpose of encouraging Bengali authorship and exercising some check upon grave irregularities of style.	414
Sept. 15th	48	8vo.	1st ...	1,250	ditto	0 8 0	.....	The number opens with an interesting article on the love songs of Rumi Basu.	415
June 15th	48	8vo. rl.	1st ...	1,200	ditto	0 8 0	Sanjib Chandra Chatterji, Kankalpara, 24-Per-gunnahs.	The paper on the origin of Bengalis and the tale, entitled <i>Middhabilata</i> , are continued. "Hingali Silitya" is an interesting paper containing a history of Bengali literature in the present century, and presenting a very hopeful view of its future. The interesting narrative of a journey to Palamow is continued.	416
July 20th	48	8vo. rl.	1st ...	1,200	ditto	0 8 0	ditto	The paper on the origin of Bengalis is continued. "Arishanasya" is a short but pithy statement of the highest moral ideal of life thought out in ancient times in India and in modern times in Germany. A new novel by Babu Bankim Chandra Chatterji, entitled <i>Anandamath</i> , is commenced in this number. It has for its subject the Sannyasi disturbance described by Dr. Hunter in his <i>Annals of Rural Bengal</i> . It seems to be Babu Bankim Chandra's plan to tell the story of that disturbance in a form half epic, half lyrical, and to work it up accordingly.	417
Sept. 12th	48	8vo. rl.	1st ...	1,200	ditto	0 8 0	ditto	<i>Anandamath</i> , <i>Middhabilata</i> and the paper on the origin of Bengalis are continued. The writer of a paper on rhetoric seems to be of opinion that good rhetoric precedes good poetry.	418
June 28th	48	8vo. rl.	1st ...	600	ditto	0 6 0	Dwijendra Nath Tagore, 6, Dwarakanath Tagore's Lane, Calcutta.	The writer of a paper on music says that there is a lack of sentiment in Hindu music of the present time which seriously detracts from its value and efficacy as one of the refining arts. Another writer is of opinion that dinner parties in this country are not got up on the plan of giving those who are invited an opportunity of cultivating good feelings.	419
July 29th	48	8vo. rl.	1st ...	600	ditto	0 6 0	ditto	The number opens with a paper in which the effects of the progress of knowledge on the art of poetry are briefly explained. The next paper in the number blames indolent who only condemn Englishmen for the existing grievances of the country.	420
Aug. 30th	48	8vo. rl.	1st ...	600	ditto	0 6 0	ditto	A Bengali translation of Kant's <i>Critique of Pure Reason</i> is begun in this number. A female writer has given a picture of Bengali <i>fon de Societ</i> , in Calcutta in a spirit of levity and sarcasm.	421
July 24th	32	12mo.	1st ...	200	ditto	0 8 0	.....	The history of the Tagore family of Calcutta is continued.	422

CATALOGUE OF BOOKS for the Third

1	2	3	4	5	6	7
Number.	Title (to be translated, into English when the title-page is not in that language).	Language in which the book is written.	Name of author, translator, or editor of the book, or any part of it.	Subject.	Place of printing and place of publication.	Name or firm of printer, and name or firm of publisher.
BENGALI PERIODICALS—						
423	Bisabairi. The Enemy of Poison. A monthly paper, No. 2.	Bengali.	Priya Nāth Mallik.	Miscellaneous.	Printed and published at the Sambād Prabhākara Press, Calcutta.	Printed by Upendra Kishan Gupta, and published by the Calcutta Band of Hope.
424	Ditto ditto No. 3.	ditto	ditto	ditto	ditto ditto	ditto ditto
425	Biswasi. A monthly paper, vol. I, No. I.	ditto	Nagendra Chandra Mitra.	ditto	ditto ditto	Printed and published by Upendra Krishna Gupta.
426	Hindu Darshan. A monthly paper, vol. I, Nos. 4 and 5.	ditto	Bidhabhushan Mitra.	ditto	Printed and published at the Canning Press, Calcutta.	Printed by Mahendra Nāth Pāl, and published by Kālī Charan Pāl.
427	Ditto ditto, vol. I, Nos. 6, 7, and 8 (together).	ditto	ditto	ditto	ditto ditto	ditto ditto
428	Ditto ditto, vol. I, No. 9.	ditto	ditto	ditto	ditto ditto	ditto ditto
429	Kalpalatā. A monthly paper, vol. I, Nos. 11 and 12 (together).	ditto	Tarak Nāth Gānguli.	ditto	Printed and published at Bhowanipore.	Printed and published by Umesh Chandra Nandi.
430	Kalpādrasā. A monthly paper, Vol. III, No. 1.	ditto	Dwārakā Nāth Bidyābhushan.	ditto	Printed and published at Chāngripotā.	Printed and published by Kāder Nāth Chakrabarti.
431	Ditto ditto, Vol. III, No. 5.	ditto	ditto	ditto	ditto ditto	ditto ditto
432	Ditto ditto, Vol. III, No. 6.	ditto	ditto	ditto	ditto ditto	ditto ditto
433	Ditto ditto, Vol. III, No. 7.	ditto	ditto	ditto	ditto ditto	ditto ditto
434	Ditto ditto, Vol. III, No. 8.	ditto	ditto	ditto	ditto ditto	ditto ditto
435	Ditto ditto, Vol. III, No. 9.	ditto	ditto	ditto	ditto ditto	ditto ditto
436	Ditto ditto, Vol. III, No. 10.	ditto	ditto	ditto	ditto ditto	ditto ditto
437	Kalpanā. A monthly paper, Vol. I, No. 7.	ditto	Haridās Banerji.	ditto	Printed at the Canning Press, 89, College Street, Calcutta.	Printed by Mahendra Nāth Pāl, and published by Jogendra Nāth Banerji.
438	Ditto ditto, Vol. I, No. 8.	ditto	ditto	ditto	ditto ditto	ditto ditto
439	Ditto ditto, Vol. I, No. 9.	ditto	ditto	ditto	ditto ditto	ditto ditto
440	Ditto ditto, Vol. I, No. 10.	ditto	ditto	ditto	ditto ditto	ditto ditto

Quarter ending 30th September 1881—continued.

6	9	10	11	12	13	14	15	16	17
Date of issue from the press or place of publication.	Number of sheets, leaves, or pages.	Size.	First, second, or other edition.	Number of copies of which the edition consists.	Printed or lithographed.	Price at which the book is sold to the public.	Name and residence of proprietor of copyright, or any portion of it.	REMARKS.	Number.
NON-EDUCATIONAL—continued.									
1881.	Pages.					Rs. A. P.			
June 18th	8	8vo. dy.	1st ...	336	Printed	0 0 3	The Calcutta Band of Hope, 21, Beaden Street, Calcutta.	Condemns the Calcutta theatres as places where young men acquire intemperate habits, and thinks that Christian Missionaries will fail to do much solid work in this country so long as they drink wine.	423
July 29th	8	8vo. dy.	1st ...	600	ditto ...	0 0 3	ditto	Says that the use of toddy is producing much mischief among the rural population of Bengal, and thinks that steps ought to be taken to put it down.	424
Aug. 22nd	16	8vo. dy.	1st ...	300	ditto ...	0 1 0	Nogendra Chandra Mitra, 32, Masjidbani Street, Calcutta.	A new journal which will probably deal largely with religious and theological questions. The present number contains an article in which the writer says that the doctrine of the Trinity is based upon a profound truth.	425
June 5th	24	8vo.	1st ...	500	ditto ...	0 1 6	Bidhubhushan Mitra, 68, Mirzapur Street, Calcutta.	The writer of the opening article shows that science was cultivated in ancient India, and that it must be again cultivated if India is to rise from her present degraded condition. The writer of the second paper thinks that Indian social institutions require thorough reform.	426
July 15th	48	8vo. dy.	1st ...	500	ditto ...	0 6 0	ditto	.....	427
" 25th	16	8vo. dy.	1st ...	500	ditto ...	0 3 0	ditto	The number opens with a brief memoir of Jayadeb, which will be continued.	428
Aug. 3rd	48	12mo. dy.	1st ...	250	ditto ...	0 3 0	Bhudher Chandra Gānguli of Kunda's Lane, Bhowanipore.	Consists principally of imaginative literature, poems, tales, &c.	429
May 15th	60	8vo.	1st ...	600	ditto ...	0 8 0	Dwārakā Nāth Bidyābhushan of Chāngripotā.	The translation of "Mann and Sāṅkhyā Darśan" is continued.	430
" 28th	63	8vo.	1st ...	600	ditto ...	0 8 0	ditto	ditto ditto	431
June 10th	63	8vo.	1st ...	600	ditto ...	0 8 0	ditto	The writer of one of the papers in this number argues that the Rāmāyana was composed after the Māhābhārata.	432
Aug. 15th	63	8vo.	1st ...	600	ditto ...	0 8 0	ditto	.....	433
" 30th	63	8vo.	1st ...	600	ditto ...	0 8 0	ditto	.....	434
Sept. 1st	63	8vo.	1st ...	600	ditto ...	0 8 0	ditto	.....	435
" 15th	63	8vo.	1st ...	600	ditto ...	0 8 0	ditto	.....	436
June 8th	24	8vo.	1st ...	500	ditto ...	0 2 6	Haridās Banerji, 28, Panchuan-tala Lane, Calcutta.	.....	437
" 20th	24	8vo.	1st ...	500	ditto ...	0 2 6	ditto	The number opens with a paper on Indian medical treatment, in which rules for the preservation of health are given for daily observance. A series of papers on the origin of Kulin Brahmins in Bengal is commenced in this number.	438
July 10th	24	8vo.	1st ...	500	ditto ...	0 2 6	ditto	The paper on Bengal Kulinism and the laws of health are continued. A series of papers comparing Shakespeare's power of painting nature with that of Kālidās, is commenced in this number.	439
" 20th	24	8vo.	1st ...	500	ditto ...	0 2 6	ditto	The paper on Shakespeare and Kālidās is continued.	440

CATALOGUE OF BOOKS for the Third

1	2	3	4	5	6	7
Number.	Title (to be translated into English when the title-page is not in that language).	Language in which the book is written.	Name of author, translator, or editor of the book, or any part of it.	Subject.	Place of printing and place of publication.	Name or firm of printer, and name or firm of publisher.
BENGALI PERIODICALS—						
441	Kristiya-Mahilā. The Christian Woman. A monthly paper, Vol. I, No. 5.	Bengli.	Miss Kāmīnī Sil.	Miscellaneous.	Printed and published at the Herald Press, Calcutta.	Printed and published by P. N. Shāhā.
442	Ditto ditto. Vol. I, No. 6.	ditto	ditto	ditto	ditto ditto	Printed and published by S. M. Sardar.
443	Ditto ditto. Vol. I, No. 7.	ditto	ditto	ditto	ditto ditto	ditto ditto
444	Ditto ditto. Vol. I, No. 8.	ditto	ditto	ditto	ditto ditto	ditto ditto
445	Ditto ditto. Vol. I, No. 9.	ditto	ditto	ditto	ditto ditto	ditto ditto
446	Krishī-tattwa. A monthly journal of agriculture, Vol. III, No. 6.	ditto	.....	ditto	Printed at the Kar Press, Calcutta, and published at the Paikpārā Nursery.	Printed by Adhar Nāth Chatterji, and published by Nriya Gopāl Chatterji.
447	Ditto ditto. Vol. III, No. 7.	ditto	Bipradās Mukherji.	ditto	ditto ditto	ditto ditto
448	Ditto ditto. Vol. III, Nos. 8 and 9 (together).	ditto	ditto	ditto	ditto ditto	ditto ditto
449	Nalini. The Lotus. A monthly paper, Vol. II, Nos. 2 and 3 (together).	ditto	.....	ditto	Printed at the Kar Press, and published at 2, Rāmkānta Basu's Lane, Calcutta.	Printed by Adhar Nāth Chatterji, and published by Narendra Nāth Basu.
450	Ditto ditto. Vol. III, No. 4.	ditto	.....	ditto	ditto ditto	ditto ditto
451	Panchānanda. A bi-monthly paper, Vol. I, No. 1.	ditto	Indra Nāth Banerji.	ditto	Printed and published at Bhowanipore.	Printed and published by Umesh Chandra Nandī.
452	Ditto. A monthly paper, Vol. II, No. 2.	ditto	ditto	ditto	Printed and published at Burdwan.	Printed and published by Madhu Sudan Basu.
453	Sadānanda. A monthly paper, Vol. I, No. 2.	ditto	Harihar Nandī.	Miscellaneous.	Printed and published at the Dacca Girish Press.	Printed by Maula Bukhā, and published by Harihar Nandī.
454	Ditto ditto. Vol. I, No. 3.	ditto	ditto	ditto	ditto ditto	ditto ditto
455	Ditto ditto. Vol. I, No. 4.	ditto	ditto	ditto	ditto ditto	ditto ditto
456	Samiran. The Wind. A monthly paper, Vol. I, Nos. 11 and 12 (together).	ditto	Kedār Nāth Chatterji and others.	ditto	Printed at the Nilkantha Press, Tālā, and published at Jasrā.	Printed by Rāmkumār Bhattachārjya, and published by Kedār Nāth Chatterji.
457	Ditto ditto ditto. Vol. II, No. 1.	ditto	Mākhānāl Datta.	ditto	Printed at the Gupta Press, Calcutta, and published at Jasrā.	Printed by Motilāl Mondāl, and published by Kedār Nāth Chatterji.
458	Kristiya Bāndhab. The Christian Friend. A monthly paper, Vol. III, No. 7.	ditto	Rev. J. W. Thomas.	Religion, C	Printed and published at the Baptist Mission Press, Calcutta.	Printed and published by the Rev. J. W. Thomas.
459	Ditto ditto ditto. Vol. III, No. 8.	ditto	ditto	ditto	ditto ditto	ditto ditto
460	Ditto ditto ditto. Vol. III, No. 9.	ditto	ditto	ditto	ditto ditto	ditto ditto
BENGALI PERIODICALS—						
461	Bīnābodhinī Patrikā. A monthly paper for the instruction of women, No. 198.	ditto	Umesh Chandra Datta.	Miscellaneous.	Printed at 309, Bowbazar Street, and published at 44, Sitārām Ghosh's Street, Calcutta.	Printed by G. C. Bose & Co., and published by Ashutosh Ghosh.
462	Ditto ditto. No. 199	ditto	ditto	ditto	ditto ditto	ditto ditto
463	Ditto ditto. No. 200	ditto	ditto	ditto	Printed at the Bose Press, and published at 11, Bechu Chatterji's Lane, Calcutta.	ditto ditto
464	Ditto ditto. No. 201	ditto	ditto	ditto	ditto ditto	ditto ditto

Quarter ending 30th September 1881—continued.

8	9	10	11	12	13	14	15	16	17
Date of issue from the press, or place of publication.	Number of sheets, leaves, or pages.	Size.	First, second, or other edition.	Number of copies of which the edition consists.	Printed or lithographed.	Price at which the book is sold to the public.	Name and residence of proprietor of copyright, or any portion of it.	REMARKS.	Number.
NON-EDUCATIONAL—concluded.									
1881.	Pages.					Rs. A. P.			
July 16th	24	12mo. ...	1st ...	250	Printed	0 1 4	Miss Kámini Sh. Bondon, 32-B, Street, Calcutta.	Easy essays by female writers on subjects of social, moral, and religious interest, poems and anecdotes possessing a similar interest, and items of news likely to be of special interest to female readers.	441
.. 26th	24	12mo. ...	1st ...	250	ditto	0 1 4	ditto	ditto ditto	442
Aug. 5th	24	12mo. ...	1st ...	250	ditto	0 1 4	ditto	ditto ditto	443
.. 29th	24	12mo. ...	1st ...	250	ditto	0 1 4	ditto	ditto ditto	444
Sept. 24th	24	12mo. ...	1st ...	250	ditto	0 1 4	ditto	ditto ditto	445
July 12th	16	8vo. ...	1st ...	500	ditto	0 4 0	Nritya Gopál Chatterji, Pásk-párá Nursey.	The usual contents	446
Aug. 19th	16	8vo. ...	1st ...	500	ditto	0 4 0	ditto	ditto ditto	447
.. 22nd	32	8vo. ...	1st ...	500	ditto	0 8 0	ditto	ditto ditto	448
July 5th	48	8vo. rl. ...	1st ...	400	ditto	.....	Narendra Náth Basu, 21, Rám-kánta Basu's Street, Calcutta.	Poems, tales, sketches of manners, articles on a variety of subjects, &c.	449
Sept. 5th	24	8vo. rl. ...	1st ...	300	ditto	.....	ditto	ditto ditto	450
July 28th	24	4to. fool. scap.	2nd ...	250	ditto	0 4 0	Indra Náth Banerji, Burdwan.	A comic and satirical journal	451
May 16th	20	8vo. ...	1st ...	500	ditto	0 4 0	ditto	ditto ditto	452
June 15th	18	8vo. ...	1st ...	300	ditto	0 1 0	.....	A comic journal	453
July 12th	18	8vo. ...	1st ...	300	ditto	0 1 0	.....	.....	454
Sept. 7th	8	8vo. ...	1st ...	300	ditto	0 1 0	.....	.....	455
July 6th	48	8vo. ...	1st ...	300	ditto	0 6 0	Kedár Náth Chatterji, Jazrá.	Poems, tales, articles on a variety of subjects, &c. This number contains a brief memoir of Sankarácárijya and a paper on education.	456
Sept. 12th	24	8vo. ...	1st ...	500	ditto	0 4 0	Mákhansál Datta, Jazrá.	Contains an article (which will be continued) condemning <i>kulin</i> polygamy, and giving curious facts concerning it.	457
July 1st	24	8vo. ...	1st ...	625	ditto	0 1 6	Baptist Mission Press, Calcutta.	The usual contents	458
Aug. 1st	24	8vo. ...	1st ...	625	ditto	0 1 6	ditto	ditto	459
Sept. 2nd	24	8vo. ...	1st ...	625	ditto	0 1 6	ditto	ditto	460
EDUCATIONAL.									
1881.	Pages.								
July 7th	32	8vo. ...	1st ...	750	ditto	0 4 0	Umesh Chandra Datta, Calcutta.	.....	461
Aug. 2nd	32	8vo. ...	1st ...	750	ditto	0 4 0	ditto	.....	462
Sept. 3rd	36	8vo. ...	1st ...	750	ditto	0 4 0	ditto	.....	463
.. 20th	32	8vo. ...	1st ...	750	ditto	0 4 0	ditto	.....	464

CATALOGUE OF BOOKS for the Third

1	2	3	4	5	6	7
Number.	Title (to be translated into English when the title-page is not in that language).	Language in which the book is written.	Name of author, translator, or editor of the book, or any part of it.	Subject.	Place of printing and place of publication.	Name or firm of printer, and name or firm of publisher.
ENGLISH PERIODICALS—						
208	The Bengal Magazine. A monthly paper. No. 106.	English	Rev. Lalbihari Das.	Miscellaneous.	Printed and published at the Herald Press, Calcutta.	Printed and published by P. N. Shaha.
210	Ditto ditto. No. 106	ditto	ditto	ditto	ditto ditto	ditto ditto
211	Ditto ditto. No. 107	ditto	ditto	ditto	ditto ditto	Printed and published by S. M. Sardar.
212	Ditto ditto. No. 108	ditto	ditto	ditto	ditto ditto	ditto ditto
213	Ditto ditto. No. 109	ditto	ditto	ditto	ditto ditto	ditto ditto
214	Ditto ditto. No. 110	ditto	ditto	ditto	ditto ditto	ditto ditto
215	The Masonic Herald. A monthly paper. July 1881.	ditto	W. Burroughs.	ditto	Printed at the Stanhope Press, and published at 12, Wood Street, Calcutta.	Printed by I. C. Bose & Co., and published by W. Burroughs.
216	Ditto ditto. August 1881.	ditto	ditto	ditto	ditto ditto	ditto ditto
217	Ditto ditto. September 1881.	ditto	ditto	ditto	ditto ditto	ditto ditto
218	Ditto ditto. October 1881.	ditto	ditto	ditto	ditto ditto	ditto ditto
219	The Indian Forester. A quarterly magazine of forestry. Vol. VII, No. 1.	ditto	J. S. Gamble.	ditto	Printed and published at the Calcutta Central Press.	Printed and published by the Calcutta Central Press Co.
220	The Oriental Miscellany. A monthly paper. No. 27.	ditto	Benimadhab Banerji.	ditto	Printed and published at 19, Mangoe Lane, Calcutta.	Printed and published by H. C. Ganguli.
severely condemned. The writer of a paper on the caste-system is of opinion that "the Braminical and Anglo-propounding a peaceful solution of international questions and a grouping of nationalities on the linguistic						
221	Ditto ditto. No. 28	ditto	ditto	ditto	ditto ditto	ditto ditto
222	Ditto ditto. No. 29	ditto	ditto	ditto	ditto ditto	ditto ditto
223	Ditto ditto. No. 30	ditto	ditto	ditto	ditto ditto	ditto ditto
224	The Calcutta Fortnightly Review. A bi-monthly journal. Vol. II, No. 19.	ditto	R. W. Gough	ditto	Printed at Bhowanipore, and published at 18, North Road Entally, Calcutta.	Printed by Braja Madhab Bazu, and published by R. W. Gough.
225	Ditto ditto. Vol. II, No. 20.	ditto	ditto	ditto	ditto ditto	ditto ditto
226	Ditto ditto. Vol. II, No. 21.	ditto	ditto	ditto	ditto ditto	ditto ditto
227	Journal of the Asiatic Society. Vol. I, Part I, No. 2, 1881.	ditto	Philological Secretary, Asiatic Society.	ditto	Printed at the Baptist Mission Press, and published at 67, Park Street, Calcutta.	Printed by Rev. J. W. Thomas, and published by the Asiatic Society.
228	Ditto. Vol. I, Part II, No. 2, 1881.	ditto	Natural History Secretary.	ditto	ditto ditto	ditto ditto
229	The Oriental Baptist. A bi-monthly evangelical record. Vol. III, No. 6.	ditto	Rev. G. Pearce	Religion, C.	Printed and published at the Baptist Mission Press, Calcutta.	Printed and published by Rev. J. W. Thomas.

Quarter ending 30th September 1881—continued.

6	7	10	11	12	13	14	15	16	17
Date of issue from the press, or place of publication.	Number of sheets, leaves, or pages.	Size.	First, second, or other edition.	Number of copies of which the edition consists.	Printed or lithographed.	Price at which the book is sold to the public.	Name and residence of proprietor of copyright, or any portion of it.	REMARKS.	Number.
NON-EDUCATIONAL.									
1881.	Pages.								
July 14th	40	8vo.	1st	300	Printed	0 8 0	Rev. Lalbihari De, Chander-nagore, and Jaya Gobinda Shom, 88, Balaram De's Street, Calcutta.	"To and at Cincinnati" is a paper by a Bengali traveller in America. The paper on the "Bengal Peasant" is continued.	209
" 14th	40	8vo.	1st	300	ditto	0 8 0	ditto	The Bengali traveller in America writes on "American cities and towns" in this number.	210
Aug. 4th	32	8vo.	1st	300	ditto	0 8 0	ditto	The Bengali traveller writes about "the country and the people." The present number contains also a "photograph of a Behar village."	211
" 4th	36	8vo.	1st	300	ditto	0 8 0	ditto	"The Bengal Peasant" is continued.	212
" 28th	38	8vo.	1st	300	ditto	0 8 0	ditto	The Bengali traveller writes about "general intelligence in America." An interesting paper on "Bengali proverbs" is given.	213
Sept. 24th	40	8vo.	1st	200	ditto	0 8 0	ditto	"Social life in America" is written by the Bengali traveller.	214
June 29th	14	8vo. dy.	1st	125	ditto	1 0 0	W. Barroughs, 12, Wood Street, Calcutta.	The usual contents	215
Aug. 1st	16	8vo. dy.	1st	122	ditto	1 0 0	ditto	ditto	216
" 23rd	18	8vo. dy.	1st	124	ditto	1 0 0	ditto	ditto	217
Sept. 19th	16	8vo. dy.	1st	126	ditto	1 0 0	ditto	ditto	218
July 20th	110	8vo. rl.	1st	200	ditto	2 0 0	J. S. Gamble, Darjeeling.	.....	219
June 1st	40	8vo.	1st	300	ditto	0 8 0	Benimadhav Banerji, Becharam Chatterji's Lane, Calcutta.	In an article, entitled <i>Notes on two notable books</i> , Beaconsfield's <i>Endymion</i> and Froude's <i>Reminiscences of Carlyle</i> are compared, the former being	220
Indian systems of caste entirely agree in their essential features." "War and Civilisation" is a learned article principle somewhat of the nature of the arrangement which was proposed by Mazzini.									
July 1st	40	8vo.	1st	300	ditto	0 8 0	ditto	The writer of one of the papers in this number adduces arguments to prove that Bengalis may be regarded as the Athenians of India.	221
Aug. 1st	40	8vo.	1st	300	ditto	0 8 0	ditto	.....	222
Sept. 1st	40	8vo.	1st	300	ditto	0 8 0	ditto	.....	223
Aug. 26th	38	8vo. s. rl.	1st	400	ditto	0 8 0	R. W. Gough, 18, North Road, Entally, Calcutta.	"A family journal and critical paper."	224
Sept. 10th	48	8vo. s. rl.	1st	500	ditto	0 8 0	ditto	.....	225
" 24th	52	8vo. s. rl.	1st	500	ditto	0 8 0	ditto	.....	226
July 30th	58	8vo.	1st	700	ditto	2 0 0	Asiatic Society, 57, Park Street, Calcutta.	.....	227
Aug. 1st	58	8vo.	1st	700	ditto	2 0 0	ditto	.....	228
Sept. 13th	40	8vo.	1st	200	ditto	0 8 0	Rev. J. W. Thomas, Baptist Mission Press, Calcutta.	.....	229

CATALOGUE OF BOOKS for the Third

1	2	3	4	5	6	7
Number.	Title (to be translated into English when the title-page is not in that language).	Language in which the book is written.	Name of author, translator, or editor of the book, or any part of it.	Subject.	Place of printing and place of publication.	Name or firm of printer, and name or firm of publisher.
ENGLISH PERIODICALS--						
230	The Indian Evangelical Review: A quarterly journal of missionary thought and effort. Vol. VIII, No. 23.	English	Rev. K. S. MacDonald.	Religion, C.	Printed and published at the Herald Press, Calcutta.	Printed and published by S. M. Sardar.
231	Ditto ditto. Vol. VII	ditto	ditto	ditto	ditto ditto	ditto ditto
232	The Legal Companion. A monthly law magazine and review. Vol. IX, No. 5.	ditto	Prasanna Kumar Sen.	Law	Printed at the Stanhope Press, Calcutta, and published at Serampore.	Printed by I. C. Bose and Co., and published by Prasanna Kumar Sen.
233	The Law Review. A monthly journal. Vol. II, Nos. 1-4 (together).	ditto	ditto	ditto	Printed and published at the Minerva Press, Calcutta.	Printed and published by Mahendra Nath Shom.
234	The Calcutta Review. A quarterly journal. No. 145.	ditto	J. W. Furell.	Miscellaneous.	Printed and published at the City Press, Bentinck Street, Calcutta.	Printed and published by Thomas S. Smith.
HINDI PERIODICALS--						
1	Kshatriya Patrika. Kshatriya journal. A monthly journal. Vol. I, No. 1.	Hindi	Ramdin Sinha	ditto	Printed and published at Bankipur.	Printed and published by Sahab Prasad Sinha.
2	Ditto ditto ditto. Vol. I, No. 2.	ditto	ditto	ditto	ditto ditto	ditto ditto
3	Ditto ditto ditto. Vol. I, No. 3.	ditto	ditto	ditto	ditto ditto	ditto ditto
4	Ditto ditto ditto. Vol. I, No. 4.	ditto	ditto	ditto	ditto ditto	ditto ditto
BI-LINGUAL--						
BENGALI AND ENGLISH PERIODICALS--						
4	Bhisak. The Physician. A monthly journal. Vol. I, No. 4.	Bengali and English.	Pargadas Raya	Medicine, E.	Printed and published at the Dacca Girish Press.	Printed by Maula Bakhsh, and published by Ramprasad Sen.
5	Ditto ditto ditto. Vol. I, No. 5.	ditto	ditto	ditto	ditto ditto	ditto ditto
6	Ditto ditto ditto. Vol. I, No. 6.	ditto	ditto	ditto	ditto ditto	ditto ditto
7	The Bengal Miscellany. A monthly paper. Vol. I, No. 1.	ditto	Jyotish Chandra Chatterji.	Miscellaneous.	Printed at Bhowanipore, and published at Chanderanagore.	Printed by Mahendra Nath Ghosh, and published by Jyotish Chandra Chatterji.
8	Ditto ditto ditto. Vol. I, No. 2.	ditto	ditto	ditto	ditto ditto	ditto ditto

LIBRARY.

Quarter ending 30th September 1881—continued.

8	9	10	11	12	13	14	15	16	17
Date of issue from the press or place of publication.	Number of sheets, leaves, or pages.	Size.	First, second, or other edition.	Number of copies of which the edition consists.	Printed or lithographed.	Price at which the book is sold to the public.	Name and residence of proprietor of copyright, or any portion of it.	Remarks.	Number.
NON-EDUCATIONAL—concluded.									
1881.	Pages.					Rs. A. P.			
Aug. 5th	180	8vo.	1st	500	Printed	1 4 0	Rev. K. S. Macdonald, 32-6, Beadon Street, Calcutta.	Contains an interesting paper on "modern spiritism."	230
July 28th	8	8vo.	1st	500	ditto	Nil	ditto	Gives the contents of the 7th volume of the journal, alphabetically arranged, as well as an index to that volume.	241
" 7th	22	8vo. rl.	1st	504	ditto	1 0 0	Prasanna Kumar Sen, Serampore.		232
" 25th	96	8vo. xl.	1st	500	ditto	1 0 0	Mahendra Nath Shom, 12, Akur Datta's Lane, Calcutta.	Among the original articles is one in which the reduction of the salaries of the High Court Judges is condemned.	233
July 2nd	228	8vo.	1st	800	ditto	4 0 0	Thomas S. Smith, Calcutta.		234
NON-EDUCATIONAL.									
1881.	Pages.								
June 7th	40	8vo. dy.	1st	1,000	ditto	0 8 0	Ramdin Sinha, Gazipur.	Contains articles on a variety of subjects. The tone of the paper is orthodox.	1
July 7th	44	8vo. dy.	1st	1,000	ditto	0 8 0	ditto	ditto ditto	2
Aug. 5th	40	8vo. dy.	1st	800	ditto	0 8 0	ditto	ditto ditto	3
Sept. 5th	44	8vo. dy.	1st	600	ditto	0 8 0	ditto	ditto ditto	4
PERIODICALS.									
NON-EDUCATIONAL.									
1881.	Pages.								
June 18th	32	8vo.	1st	150	ditto	.....	.....	"A monthly journal of medicine, surgery, midwifery, medical jurisprudence, and the collateral sciences." Consists principally of reports of cases treated at the Dacca Mitford Hospital.	4
Aug. 15th	32	8vo.	1st	150	ditto	0 12 0	.....	ditto ditto	5
Sept. 7th	32	8vo.	1st	150	ditto	0 12 0	.....	ditto ditto	6
June 30th	24	8vo. dy.	1st	300	ditto	0 4 0	Jyotish Chandra Chatterji, 24, Burd Shibtalá, British Chandernagore.	A new journal started for the benefit of "all classes of readers and all parties and sects." It contains articles in both English and Bengali on subjects of all kinds. Among	7
the Bengali articles in this number is one in which certain points of resemblance between Greek and Hindu mythology are explained. The tone of the paper is thoroughly patriotic.									
July 27th	24	8vo. dy.	1st	332	ditto	0 4 0	ditto	The number opens with an English article on "the political and social institutions of Russia." The paper on the history of astronomy (in Bengali), commenced in the first number, is continued.	8

1	2	3	4	5	6	7
Number.	Title (to be translated into English when the title-page is not in that language).	Language in which the book is written.	Name of author, translator, or editor of the book, or any part of it.	Subject.	Place of printing and place of publication.	Name or firm of printer, and name or firm of publisher.
<p style="text-align: right;">TRI-LINGUAL— BENGALI, HINDI, AND SANSKRIT</p>						
30	Dharmapracharak. The Propagator of Religion. A monthly paper. Vol. III, No. 32.	Bengali, Hindi, and Sanskrit.	Srikrishna Prasanna Sen.	Religion, H.	Printed at 22, Jhāmāpu-kar Lane, Calcutta, and published at Monghyr.	Printed by Baradā Prasād Majumdar, and published by Srikrishna Prasanna Sen.
31	Ditto ditto ditto ditto ... Vol. III, No. 33.	ditto	ditto	ditto	ditto ditto ...	ditto ditto ...
32	Ditto ditto ditto ditto ... Vol. III, Nos. 39 and 40 (together).	ditto	ditto	ditto	ditto ditto ...	ditto ditto ...
33	Ditto ditto ditto ditto ... Vol. III, No. 41.	ditto	ditto	ditto	ditto ditto ...	ditto ditto ...
34	Ditto ditto ditto ditto ... Vol. III, No. 42.	ditto	ditto	ditto	ditto ditto ...	ditto ditto ...

LIBRARY.

57.

Quarter ending 30th September 1881—continued.

8	9	10	11	12	13	14	15	16	17
Date of issue from the press, or place of publication.	Number of sheets, leaves, or pages.	Size.	First, second, or other edition.	Number of copies of which the edition consists.	Printed or lithographed.	Price at which the book is sold to the public.	Name and residence of proprietor of copyright, or any portion of it.	REMARKS.	Number.
PERIODICALS.									
PERIODICALS—NON-EDUCATIONAL.									
1881.	Pages.								
June 15th	16	4to.	1st	600	Printed	0 6 0	Srikrishna Prasanna Manghyr.	The translation of Rāmpitā is continued.	80
" 20th	16	4to.	1st	600	ditto	0 6 0	ditto	ditto ditto	81
" 26th	82	4to.	1st	600	ditto	0 12 0	ditto	.....	82
" 30th	16	4to.	1st	600	ditto	0 6 0	ditto	.....	83
July 1st	16	4to.	1st	600	ditto	0 6 0	ditto	.....	84



58 Original Entry of Copyright of Books received during the third quarter ending 30th September 1881.

	1	2	3	4	5	6
Number.	The title of the book and the contents of the title page, with a translation into English of such title or contents when the same are not in the English language.	The place of printing and the place of publication.	The name or firm of the printer, and the name or firm of the publisher.	The date of issue from the press, or of the publication.	The name and residence of the proprietor of the copyright or of any portion of such copyright.	The date on which the entry was registered.
				1881.		1881.
507	Suraj Jamal Dudmeher o Gazir Puthi. The story of Suraj Jamal and Dudmeher and that of Gazi.	Printed and published at the Syudi Press, Dacca.	Printed by Asgar Hoassin, and published by Allumuddin.	3rd July	Alimuddin	18th July.
508	Jogbásista Rámáyan. Part I.	Printed at 17, Brindaban Basak's Street, and published at 115, Chitpore Road, Calcutta.	Printed by Fakir Chand Dási and published by Biswambhar Lahá.	2nd June	Biswambhar Lahá, 333, Chitpur Road, Calcutta.	22nd June.
509	Ditto ditto. Part II.	ditto	Printed and published by Fakir Chand Dás.	15th "	ditto	22nd "
510	Annotations on Goldsmith's Vicar of Wakefield.	Printed and published at 72, New Chinn Bazar Street, Calcutta.	Printed and published by Bhowni Charan Mitra.	24th "	Hirá Lal Pál, B.A., Chinsurah.	24th "
511	Draupadir Bastraharan Gitabhinay. The Disrobing of Draupadi. An Opera.	Printed at 14, Duff Street, and published 25, Cornwallis Street, Calcutta.	Printed by Gopal Chandra Dá, and published by Srimam Chandra Bhattacháryya.	2nd July	Mati Lal Ráya, Bhátáala, Burdwan.	11th July.
				1880.		
512	Dasáran Padha Kábyam. Poem describing the destruction of the ten-headed King of Lanka.	Printed and published at 32, Cornwallis Street, Calcutta.	Printed by Srish Chandra Bhattacháryya, and published by Jogindra Náth Tarkachurámani.	December	Jogindra Náth Tarkachurámani, Simla, Calcutta.	12th "
				1881.		
513	Uttara Rághabikam. The latter portion of the Ramayan.	Printed at 17, Bhawáni Charan Dutta's Lane, and published at the Sanskrit Press, Depository, Calcutta.	Printed by Bipin Bihári Ráya, and published by the author.	15th May	ditto	12th "
514	Ayurveda Bijñán. Science of Life, Parts II and III.	Printed at 440, Lower Chitpur Road, and published at Foujdári Bálákháná, Calcutta.	Printed by Mihir Chandra Ráya, and published by Binod Lal Sen.	16th July	Binod Lal Sen, 140, Lower Chitpur Road, Calcutta.	18th "
515	Paradise Lost. Book VI.	Printed at the Boss Press, and published at 78, Musjidbari Street, Calcutta.	Printed by G. C. Bose and Co., and published by Suresh Chandra Dev.	5th "	Suresh Chandra Dev, 78, Musjidbári, Street, Calcutta.	.....
516	Sohág. Blandishment of Love.	Printed and published at the Roy Press, Calcutta.	Printed by Bipin Bihari Ráya, and published by the author.	27th "	Gowáin Dás Sarkár, Mondolái, Hooghly.	2nd August.
517	The Modern History of the Indian Chiefs, Rajas, Zemindárs, &c Part II.	Printed and published at the Presidency Press, Calcutta.	Printed and published by J. N. Ghosh and Co.	27th August	Lok Náth Ghosh, 254, Upper Chitpur Road, Calcutta.	3rd September
518	Ashu Anka Bodhak	Printed and published at the Samachar Chandrika Press, Calcutta.	Printed by Jodu Náth Ráya, and published by Surya Náráyan Chattopádhyáya.	5th September	Surya Náráyan Chattopádhyáya, Tokipur, Billa-grám, Bardwán.	7th "
519	Sádhwi Manikár Jiban Chrit.	Printed and published at the Goppta Press, Calcutta.	Printed and published by Mati Lal Mandal.	28th August	Chandra Mohan Christian.	10th "

The Catalogue of Books received into the Bengal Library during the third quarter ending 30th September 1881, contains the following :—

59

No.	LANGUAGE	BOOKS.		PAMPHLETS.		Total.
		Non-educational.	Educational.	Non-educational.	Educational.	
UNI-LINGUALS.						
1	Assamese	1		1		2
2	Bengali	42	10	78	29	159
3	English	11	3	12	7	33
4	Hindi			4	3	7
5	Mondari	1				1
6	Musalmani-Bengali	2		1		3
7	Persian			1		1
8	Sanskrit	12	4	4		20
9	Santali	1				1
10	Urdu	3		3	1	7
11	Uriya			3	2	5
Total Uni-linguals		73	17	107	42	239
BI-LINGUALS.						
	Arabic and Hindi			2		2
	Arabic and Musalmani-Bengali			1		1
	Bengali and English		1	1	4	6
	Bengali and Sanskrit	27	2			29
	English and Hindi	1			2	3
	English and Sanskrit	2	2			4
Total Bi-linguals		30	5	4	6	45
UNI-LINGUAL PERIODICALS.						
	Bengali Periodicals	56	4			60
	English Periodicals	20				20
	Hindi Periodicals	4				4
Total Uni-lingual Periodicals		80	4			90
BI-LINGUAL PERIODICALS.						
	Bengali and English Periodicals	5				5
Total Bi-lingual Periodicals		5				5
TRI-LINGUAL PERIODICALS.						
	Bengali, Hindi, and Sanskrit Periodicals	5				5
Total Tri-lingual Periodicals		5				5
Grand total of books, &c.		189	26	111	48	384

CHUNDER NATH BOSE,
*Librarian of the Bengal Library and Keeper of the Catalogue
of Books under Section 18, Act XXV of 1867.*